

# Le journal professionnel de l'Armée de terre du Canada

La guerre de manoeuvre et le commandement depuis l'avant

Le colonel Walter Semianiw, CD

LA SORCIÈRE ET LE BÛCHER:
PLAIDOYER EN FAVEUR DES UNITÉS D'INTERVENTION SPÉCIALES

Le lieutenant-colonel Bernd Horn, CD

Les opérations en profondeur : La clé du succès

Le capitaine Mike Johnstone, CD

L'INCORPORATION DES OBSTACLES DURANT LES OPÉRATIONS INTERARMES

Le major Ken McKay, CD

La doctrine et l'Armée de terre du Canadad La séduction exercée par le dogme étranger : essayons d'affronter notre réalité

Le lieutenant-colonel Roman J. Jarymowycz, CD

LE GÉNÉRAL SIR ARTHUR WILLIAM CURRIE: UN GÉNIE TACTIQUE NATUREL

Le capitaine Roger R. Barrett



**Publication trimestrielle** 

# LE BULLETIN DE DOCTRINE ET D'INSTRUCTION DE L'ARMÉE DE TERRE

# LE JOURNAL PROFESSIONNEL DE L'ARMÉE DE TERRE DU CANADA

De Bulletin est une publication officielle qui paraît chaque année en février, mai, août et novembre. Tous les articles qui y sont publiés demeurent la propriété du ministère de la Défense nationale et peuvent être reproduits sur autorisation écrite du rédacteur en chef. Les opinions exprimées dans ce Bulletin n' engagent que l' auteur concerné. Elles ne représentent pas une politique officielle et elles ne confèrent à personne l' autorité d' agir dans quelque domaine que ce soit.

Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre est un journal interne de l'Armée de terre qui a pour objet de diffuser de l'information et de susciter des échanges sur les idées et concepts de doctrine et d'instruction à l'intention de tous les membres de l'Armée de terre ainsi que des civils intéressés. Nous acceptons les articles portant sur des sujets connexes, tels que le leadership, l'éthique, la technologie et l'histoire militaire canadienne. Les sujets de débat réfléchis et bien exprimés sont essentiels à la santé intellectuelle de l'Armée de terre et à la production de documents de doctrine et de politiques d'instruction valables. Les articles qui favorisent la réflexion ou la discussion sont donc les bienvenus. Les militaires de tous grades sont invités à soumettre leurs écrits.

### Présentation des articles

Les articles de toute longueur, idéalement entre 2 000 et 4 000 mots, pourront faire l'objet d'une publication. Les articles peuvent être soumis dans l'une ou l'autre des deux langues officielles. L'usage et l'orthographe des mots devront être conformes aux dispositions des manuels suivants : The Canadian Style: A Guide to Writing and Editing (Travaux publics et Services gouvernementaux du Canada, 1997), Le guide du rédacteur, Bureau de la traduction (TPSGC, 1996) qui sont tous les deux disponibles sur http:// www.pwgsc.gc.ca/termiumainsi qu' en bibliothèque et en librairie, et The Concise Oxford Dictionary of Current English ou le *Petit Robert*. Les auteurs peuvent soumettre leurs articles par courrier électronique ou par courrier postal (avec copie sur disquette) et ils doivent inclure les photographies, tableaux et graphiques pertinents, sans oublier les notes de fin de document ou la bibliographie. Les collaborateurs devraient en outre inclure une brève notice biographique énonçant leurs titres de scolarité, leur cheminement militaire, les cours dignes de mention qu'ils ont suivis et le poste qu'ils occupent actuellement. Les articles seront revus par un comité de rédaction composé des membres suivants : le commandant de la 1<sup>re</sup> Division du Canada, le commandant du Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne, le Directeur de la doctrine de l' Armée de terre, le Directeur de l'instruction de l'Armée de terre, le Directeur des Concepts stratégiques (Opérations terrestres), l'adjudantchef de la Direction de l'instruction de l'Armée de terre et le rédacteur en chef. Les collaborateurs seront informés par ce dernier de l'étape où en est leur article dans le processus décisionnel.

### DATES DE TOMBÉE

Voici les dates de tombée pour chacun des numéros :

N° de février : avant le 15 septembre N° de mai : avant le 15 décembre N° d' août : avant le 31 mars N° de novembre : avant le 30 juin

### **AUTRES ARTICLES**

Les articles pour la « Tribune libre » ne devraient pas dépasser 1 000 mots. Vos contributions peuvent être soumises en tout temps et seront publiées le plus rapidement possible. Les commentaires sur un article devraient être soumis le plus tôt possible après sa publication.

### DIFFUSION

Le Bulletin est diffusé à tous les quartiers généraux, écoles et unités de l' Armée de terre ainsi qu' à certains éléments du QGDN, du Commandement maritime, du Commandement aérien, du SREIFC et de l' OSID. Des exemplaires sont également acheminés à des organismes liés à la défense, à des armées alliées et à certains membres chois is du grand public et du milieu universitaire. Pour obtenir des exemplaires à titre personnel, prière de s' adresser au rédacteur en chef.

### CORRESPONDANCE

Tous les articles ou commentaires doivent être envoyés au rédacteur en chef, le capitaine John R. Grodzinski, à l'adresse suivante:

Le rédacteur en chef

Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre du Canada

Le Système de la doctrine et de l'instruction de la Force terestre CP 17 000 Succ des Forces Kingston ON K7K 7B4

Tél: 613-541-5010, poste 4874

Fax: 613-541-4478

Célec Internet: non disponible



# Tables des matière

# Tables des matières

COLLABORATION SPECIALE  LA VIE APRÈS L'AN 2000 — LA TECHNOLOGIE ET L'ARMÉE DE TERRE	1
MOT DU RÉDACTEUR EN CHEF SUJETS POUR DES ARTICLES ET OPINIONS # I	4
La liste de livres recommandés pour les professionnels de l'Armée de terre	6
Le Système de la doctrine et de l'instruction de la Force terrestre	. 7
DE LA DIRECTION DE LA DOCTRINE DE L'ARMÉE DE TERRE	
MISE EN APPLICATION DES INSTRUCTIONS PERMANENTES D'OPÉRATION NORMALISÉES DE FORMATION ET D'UNITÉ POUR L'ARMÉE DE TERRE	10
DE LA DIRECTION DE LA DOCTRINE DE L'ARMÉE DE TERRE PUISSANCE DE FEU : INTRODUCTION AU NOUVEAU MANUEL	12
DE LA DIRECTION DE L'INSTRUCTION DE L'ARMÉE DE TERRE L'APPRENTISSAGE PAR LA SIMULATION SUR ORDINATEUR DE TABLE: JUSTIFICATION DE L'ACHATD'UNE VERSION CANADIENNE DE TACOPS	18
La guerre de manœuvre et le commandement depuis l'avant	24
LA SORCIÈRE ET LE BÛCHER PLAIDOYER EN FAVEUR DES UNITÉS D'INTERVENTION SPÉCIALES	28
LES OPÉRATIONS EN PROFONDEUR : LA CLÉ DU SUCCÈS	40
L'INCORPORATION DES OBSTACLES DURANT LES OPÉRATIONS INTERARMES	47
LA DOCTRINE ET L'ARMÉE DE TERRE DU CANADA LA SÉDUCTION EXERCÉE PAR LE DOGME ÉTRANGER : ESSAYONS D'AFFRONTER NOTRE RÉALITÉ	53
LE GÉNÉRAL SIR ARTHUR WILLIAM CURRIE UN GÉNIE TACTIQUE NATUREL	58
Tribune Libre Commentaires, opinions et contestations	64
Articles, livres et sites web présentant un intérêt	73

# LE MAJOR-GÉNÉRAL GEORGE KITCHING, CBE, DSO, CD

Le major-général George Kitching, l'un des derniers commandants divisionnaires canadiens survivants de la général par intérim, muté en Angleterre, et Seconde Guerre mondiale, est décédé à son domicile de Saanich, en Colombie-Britannique, le 15 juin 1999. Quelques jours plus tôt, ilétait l'invité du commandement en août 1944, le majorprince Bernhard des Pays-Bas; c'estalors qu'ilesttombémalade.LegénéralKitching a servidans l'Armée canadienne pendant 26 ans – son service de temps de guerre inclut des opérations en Sicile, en Italie (à deuxreprises), en Normandie et auxPavs-Bas.où ila joué un rôle de premier plan dans la capitulation de la force allemande: après la guerre, il a occupé de nombreux postes clés. Néle 19 septembre 1910, à Canton en Chine, le major-général Kitching reçoit sa formation militaire initiale Sandhurst Royal Military College au Royaume-Uni. Commissionné dans le Gloucestershire Regiment, il sert à Singapour, en Malaysie et en Inde, puis démissionne et déménage au Canada en 1938, dans l'espoir de joindre les rangs de l' Armée canadienne. En 1939, ilest admis dans le Royal Canadian Regiment et serend outre-meravec le premier contingent en 1939. Iloccupe divers postes hiérarchiques et, en 1940, entreprend des études au Camberley StaffCollege. De janvierà octobre 1941, on lui confie plusieurs emplois d'officier supérieur au Quartier général de la 1º Division du Canada avant de le muterau Quartier général du l' Corps d'armée canadien. Le 1<sup>er</sup> août 1942, il est promu au grade de lieutenant-colonel et nommé commandantdu Edmonton Regiment, poste qu'il occupe jusqu' au 13 décembre 1942. De retour au Quartier général de la 1º Division du Canada, il devient officier d'état-majorgénéral leclasse (à peu près l'équivalent de notre Gactuel) et sert lors des invasions de la Sicile et de l' Italie. En octobre 1943, ilest promu brigadier (sans passerparle grade de colonel, ce quiétait normal à l'époque) et se voit confier le commandement de la 11e Brigade

d'infanterie de la 5 Division blindée du Canada. En mars 1944, il devient majornommé officier général commandant de la 4º Division blindée qu'il dirige pendant la suivants:commandant du Collège d'étatbataille de Normandie. À la fin de son généralKitching obtient brièvement le poste militaire de l'Ouest et commandant de la de commandant de la 13 Brigade



Photographie officielle du majorgénéral George Kitching, officier général commandant de la 4 ° Division blindée canadienne, prise en avril 1944. (Collection J.R. Grodzinski de l' Armée canadienne)

d'infanterie canadienne, une formation l'Armée canadienne d'instruction au Royaume-Uni. Ilredevient ensuite brigadieret, à ce titre, est affecté à l'état-major général (chefd'état-major) du 1<sup>er</sup> Corps d' armée canadien en novembre 1944, postegu' iloccupe jusqu' en juillet 1945. À partir de cette période, le major-général Kitching joue un rôle clé dans toutes les opérations du Corps d'armée, y compris dans la capitulation des forces allemandes en Hollande sous le commandement du colonel-général Johannes Blaskowitz. Après une période de service comme de vice-quartier-maître général, de 1945 à 1947, ildevient brigadier-général – État-major of the Pacific, RR 1, Victoria, BC, V9B 5T7

(Plans) au Ouartier général de l'Armée de terre, puis directeur général du personnel de l'Armée de terre. Le général Kitching continue à servir aux divers postes major de l'Armée canadienne (de 1951 à 1954), chef d'état-major de la région 2º Brigade d'infanterie à Edmonton (en 1954 et 1955), puis commandant du Secteur de la Colombie-Britannique (un élément de la région militaire de l' Ouest) en 1955 et 1956, après quoi il est promu major-général. De septembre 1956à mars 1958, il occupe le poste de vice-chef de l'état-majorgénéralet, par la suite, celui de président de l'état-major interarmées canadien. Il as sume en suite les fonctions d' officier général commandant de la région militaire du Centre (le secteur géographique de l'Ontario) à Oakville, de 1962 à 1965, puis prend sa retraite. Le major-général Kitching a publié un mémoire<sup>1</sup> et a été l' un des bienfaiteurs du Lester B. Pears on College du Pacifique où il a établi un fonds de dotation. Au cours de sa carrière militaire exceptionnelle, le général Kitching a servi dans les armées britannique et canadienne. Il fut à la fois acteuret témoin de certains des événements les plus marquants de ce siècle et, à ce titre, il demeurera une figure clé de l'histoire de



- Mud and Green Fields: The Memoirs of Major-General George Kitching: St Catherines: Vanwell Publishing, 1993.
- 2 Les dons peuvent être adressés à l'adresse suivante: General George Kitching Scholarship Endowment Fund Lester B. Pearson College

# COLLABORATION SPÉCIALE

La vie après l'an 2000 — La technologie et l'Armée de terre

n' en pas douter, l' Armée de terre UNE RÉVOLUTION DANS LES AFFAIRES vit depuis quelques années un MILITAIRES? bouleversement et peut-être même certains des changements les plus Nous assistons à la mise en service de déjà restructuré notre force de à notre métier et faisant appel à des campagne, notre soutien en garnison et technologies nouvelles: nouveaux précédent en matière de progrès scrutés à la loupe par la population et transporteurs de troupes, systèmes de non. en participant à de si nombreuses commandement et de contrôle, opérations au pays et à l'étranger? équipements de détection de mines, IMPACT DE LA TECHNOLOGIE Rarement et peut-être même jamais. Et de quoi disposions-nous pour cela? j' en passe. En soi, ces acquisitions ne Quelle est la place de la technologie dans D' une force rationalisé equin' est plus constituent peut-être pas une révolution tout cela? (Peut-être la question la plus que l'ombre d'elle-même et de troupes dans les affaires militaires, mais qu'estexaminées, scrutées et « sensibilisées ». ce qu'il faut pour qu'il y en ait une? La À quoi devons-nous nous attendre révolution dans les affaires militaires maintenant? Impliqués dans les (RAM) n'est certainement pas événements actuels se déroulant dans uniquement une question de technologie puis sance de feu et de mobilité?) En ce les Balkans et songeant à ce qui peut se et d'ère de l'information. Elle tient produire après l'an 2000, pouvons-nous également à notre culture nationale et à négocier le virage vers la nouvelle armée la perception de notre rôle dans le monde. du nouveau millénaire?

De toute évidence et comme par le passé, la fondation est là, soit nos gens, et la nature même du conflit de l' avenir. qui sont animés du désir de servir et de la volonté de donner au Canada une force militaire fière. Il est peut-être vrai que l'Armée de terre vit des moments difficiles, mais il est également vraique nous n' avons jamais été autant sollicités servi fidèlement – et au-delà de nos capacités normales – avec les Nations unies et récemment répondu à l'appel auxarmes avec l' OTAN. En réalité, le dévouement et la résistance dont le soldat canadien a fait preuve pendant opérations en Somalie ont peut-être tous ces événements continuent de fasciner. Au même titre que les taxes et la mort, les changement opérationnels et technologiques sont inévitables. fondamentaux du Canada en matière de L'avenir réserve à nos soldats et à nos chefs des changements et des défis auxquels ils doivent être prêts à faire face.

équipements de guerre électronique, et Il suffit de penser à notre acharnement à comprendre l'évolution l'environnement en matière de sécurité Si, en fait, nous sommes en train de chambarder notre doctrine et d'explorer pour l'Armée de terre de l'avenir, alors nous sommes selon toute vraisemblance puissance defeu au-delà de la limite au beau milieu d'une forme quelconque actuelle des plates-formes de combat. assistons à la version canadienne de la matériaux modernes et intelligents et RAM (la vraie RAM a été confiée en sous-traitance par le truchement des différents modes de prestation des services). La fin de la guerre froide et les déclenché le processus, mais iln' en reste forces militaires et un moment de recherche de notre véritableaisond' être. Ils' agit également d'une période où les capteurs, notamment les véhicules

valeur de nos soldats, étape importante du processus pour regagner leur confiance et leur soutien. Pourtant, ne nous pouvons pas ignorerle fait que nous profonds de notre histoire. Avons-nous certains outils très modernes appartenant baignons dans l'ère de l'information et que nous vivons des changements sans notre force de réserve tout en étant véhicules de reconnais sance, technologiques, que cela nous plaise ou

appropriée est-elle la suivante : comment placer 50 tonnes de chard' as saut dans un véhicule blindé léger (VBL) ayant les mêmes caractéristiques de protection, de moment même, il y a dans tous les domaines de la technologie des innovations incroyables qui auront des répercussions sur absolument toutes nos fonctions de combat. La mise en service des munitions à vitesse extrêmement élevée, des armes électro-thermochimiques et des armes à énergie dirigée, comme celle des munitions à guidage de de nouvelles capacités et techniques précision et des munitions pour cibles multiples, peut nous obliger à redéfinir la :nous avons aidé les Canadiens au pays, de révolution. À tout le moins, nous Équipés d'un blindage actif, contruits de munis d'un ensemble d'équipements défensifs modernes, les systèmes de combat seront plus légers, plus mobiles et plus polyvalents et, pourtant, ils seront mieuxprotégés et auront une plus longue durée de vie. Grâce à l'étude de pas moins que nous vivons une période l'optronique, de la fusion des données et de réévaluation nationale des besoins de la robotique, on continuerad' améliorer le pouvoir de résolution des dispositifs d'imagerie, les moyens de cueillette de l'information et les plates-formes de Canadiens commencent à reconnaître la télépilotés. Nos soldats auront avec eu

ce que tout ce la est possible?

En réalité, bon nombre de ces technologies sont parvenues à maturité et sont maintenant abordables. Quiplus est, le Canada abrite une abondance de moyens sur le plan intellectuel et en recherche et développement (R et D). Souvent, les seuls ingrédients qui manquent vraiment sont l'interprétation del' application militaire et, dans certains cas, le désir de faire l'acquisition de ces moyens et la compréhension des besoins en cette matière. Peu importe la façon l' Armée de terre de demain, la technologie imposera sa loi et influera façon de combattre. Suivons-nous et Dau niveau nationalet établissonsnous le lien entre l'investis sement dans une vérité : pour es pérer évoluer au même à travailler, à acquérir et à partager? Ce à l'avenir, ou même préserver notre fin des opérations mécanisées et de interopérabilité avec eux, nous devons l'emploides chars et de l'artillerie, mais il avantageuse pour nous.

### Au-delà de l'an 2000

Que l'avenir nous réserve-t-il? Une part dans la boule de cristal... si nous en et du commandement de mission. Peu avons le courage. Évidemment, les régulière et de réserve, et rythme élevé sera au cœur de toute capacité de combat des opérations, alors que le Canada future et peut-être même en dictera-t-elle sur le plan international. Autre certitude : forme à ces exigences et produire les

des dispositifs de repérage précis, l'information est maîtresse, et les compréhension de la technologie et de bénéficieront d'une connaissance de la engagements commenceront dans les son influence? Nécessairement en situation et seront plus efficaces grâce à quartiers généraux et sur les ondes conférant de la souplesse à notre l'intelligence artificielle, à la longtemps avant le tir du premier combinaison de forces et à notre miniaturisationetà la biotechnologie. Est-projectile. La technologie faisant des puissance de combat, mais, plus progrès rapides de bonds tactiques en important encore, en faisant en sorte que bonds tactiques, le champ de bataille lui- les chefs, subalternes et supérieurs, aient même sera plus dispersé et il sera plus les connaissances et la souplesse d'esprit meurtrier, que ce soit près ou loin de voulues. l' ennemi; il faudra y être plus agile et plus furtifet y prendre des décisions de façon NOS CHEFS DE L'AVENIR plus rapide et plus éclairée. Il n'y aura plus aucune garantie quant à l'endroit et Alors, comment pouvons-nous faire face au moment où les déploiements auront à la situation, nous, chefs militaires lieu et aux circonstances qui les dicteront. chargés d'effectuer les opérations La nature véritable des engagements et actuelles et de tracer la voie de l'avenir? les coalitions qui naîtront du besoin de L'un des ingrédients clés de la recette est les respecter seront de moins en moins l'éducation : une assimilation générale du bien définies, et ilen sera de même pour monde dans lequel nous vivons et une dont nous procéderons pour construire ce qui est des conditions en vertu compréhension sûre des forces et des desquelles nous pourrons prétendre au tendances qui nous forgent. Nous succès. Comme nous pouvons le devons investir de nouveau dans la considérablement sur notre doctrine, constaterpresque chaque jour et alors formation intellectuelle et technique de notre organisation, nos alliances et notre que, tant bien que mal, nous rédigeons tous nos chefs. Il ne faut pas le faire au de nouvelles définitions pour les détriment des habiletés de chef l'évolution de la technologie et tirons-opérations de guerre et autres que la éprouvées, nide la résistance mentalet

Peut-être que la notion du maintien la technologie et nos applications d'une capacité de combat polyvalente militaires particulières ou utilisons-nous n'est tout simplement pas adaptée aux plutôtune combinais on des deux? C'est scénarios futurs plausibles et que nous probablement cette dernière option qui devons maintenant envisager, pour le s'applique. On peut cependant énoncer Canada, des domaines de spécialis ation rythme que nos alliés, quels qu'ils soient virage n'annonce pas nécessairement la utiliser la technologie de la manière la plus entraînerait une nouvelle définition des rôles et des capacités de nos armes et services dans les fonctions de combat. Nous aurons besoin de capacités polyvalentes pouvant être utilisées sur n' importe quelchamp de bataille, compte de connu certes, mais aussi une part tenu de la gamme des conflits possibles d'inconnu que nous devrons découvrir et dans l'esprit de la guerre de manoeuvre importe la façon dont nous aborderons le données de base ne changeront pas : développement de la force, soit une armée petits budgets de défense, petite force, polyvalente ou spécialisée, la technologie militaires. essaiera de respecter ses engagements la définition. Comment alors donner une pour basculer dans le vingt-et-unième nous vivons dans un monde où commandants de l'avenir sans une totale l'Armée de terre de l'avenir grâce une

nous profit des nouvelles technologies, guerre, les menaces et la nature véritable orientons-nous activement nos efforts R de notre participation changent.

physique, qui ont toujours caractéris é les soldats canadiens, mais bien dans le but de munirnos chefs des outils dont ils ont besoin pour mieux faire leur travail et pour faire face à l'évolution du monde et à celle des forces militaires. Nousdevons être des participants à part entière au dialogue national sur le genredeforcemilitaire que le Canada aura à l'avenir et prodiguer des conseils et exprimer un point de vue en tant que militaires professionnels, ce qui, dans les faits, est notre tâche. Nous devons exprimerclairement les besoins de notre profession aux niveaux tant opérationnel que technique et jouer un rôle clé dans la création et le déploiement de ces capacités, de la planche à des sin à la zone de rassemblement. Pour ce faire, nous avons besoind' officiers, de militaires du rang de niveau supérieur et de soldats possédant une base technique solide, un ensemble approprié d'habiletés et une totale compréhension du contexte militaire et de l' utilisation des forces

> Les chefs dont nous avons besoin siècle doivent être capables de forger

compréhension claire de la façon dont investissement additionnel pour ceux qui est que stion des soldats et de leur national, orienteront les recherches, pourrait constater chezcertains d'euxles l'industrie et, finalement, mettront en bons candidats à la gamme variée des Dans la plupart des cas, c'est le jume lage méthode semblable par niveaux possible technique qui constitue le lien major et de leurs MR. Un des éléments précieuses capacités. Enfin, nous avons militaire à des études permanentes besoin de chefs capables d'exercer un reconnues. Autrement dit, reconnaître commandement efficace et d'avoir du succès pendant les opérations en compétences et utiliser les résultats leurs soldats et en utilisant comme fur et à mesure que nos membres d'accomplirla mission.

### L'INVESTISSEMENT

faut est de trouver le juste milieu entre, d'une part, l'éducation et l'instruction de nos chefs et, d'autre part, une de fois avons-nous permis à une compréhension claire des connaissances technologie de remplacement de les expériences opérationnelles, fournir doctrine et sur l'instruction? Le VLB de être à l'écoute des besoins et du bienêtre de nos soldats. L'examen actuel des normes professionnelles de nos officiers l' art et la science de la guerre.

major actuelle en un programme complet peut-être pas une mauvaise chose, mais comportant la possibilité d'un la stabilité en est une meilleure quand il

cetterévolution dans les affaires militaires se spécialisent dans un domaine capacité de faire la guerre. Le Canada a influera sur notre doctrine, notre particulier de la technologie et des toujours été fier de produire des militaires opérationnelle. Nos officiers montreront destinés à commander. Ains i, tous les extrêmement efficaces. J'aipeurque cela négocieront des acquisitions au niveau opérationnelles et techniques, et on les investissements appropriés. mettront en place des partenariats avec points forts et les talents faisant d'eux de Conclusion service les capacités dont nous avons postes de grande respons abilité. Bon Nous ne parlons pas technologie pour le besoin pour mener la guerre moderne. nombre de nos alliés utilisent une simple plaisir de le faire. L'Armée de terre les compétences là où il y des comprenant la technologie utilisée par scolaires comme moyen d'évaluation au tremplin tous les avantages tactiques progressent dans leur carrière. Pourquoi possibles afin de sauver des vies et n'y aurait-il pas des sergents ou des adjudants diplômés et, espérons-le, rémunérés en conséquence? Pourquoi ne pas donner aux officiers une instruction d'état-majorleur conférant changement et à exploiter les avantages

On pourrait gagner gros. Combien et des habiletés néces saires aux différents s' introduire dans une unité sans bien d'une Armée de terre en tant que système stades de développement des chefs. comprendre ses capacités, ses limites et Également, il faut chercher l'équilibre dans les répercussions qu'elle aurait sur la des occasions pour utiliser et faire mûrir reconnais sance ou le système tactique les habiletés pratiques de leadership et de commandement, de contrôle et de communication (STCCC) sont-ils des choses familières pour vous? Pour des l'environnement en matière de sécurité et raisons opérationnelles, professionnelles dans le rôle prévu pour nous, mais la etl' élaborationd' un modèle universel de et financières, nous ne pouvons tout technologie peut receler une partie des à l'établissement du niveau approprié d'évoluer ains i. Autre argument aussi faire face à ce défi. Ce qui compte le plus, d'éducation et d'instruction – sur les important : la confiance que les membres plans de la tactique, de la technique et porteront à une force militaire qui investit préparer nos chefs et nos soldats à des procédures. Nous devons fusionner réellement dans leur avenir, parce qu'ils savent qu'ils ont un rôle important à jouer. Les habiletés et les valeurs que nous La solution réside peut-être dans la exigeons des militaires sont spéciales et rationalisation de notre instruction d'état-longues à acquérir. Le changement n'est

organisation et notre capacité acquisitions et pour ceux qui sont professionnels polyvalents et leurs plus grandes qualités lorsqu'ils officiers assimileraient un mélange de nous échappe si nous manquons de mettront des projets en branle, base approprié de connaissances visionàlong terme et ne consentons pas

a toujours eu comme ligne de conduite du besoin opérationnel et de l'art du hiérarchisés pour l'instruction de leur état-d'équiper le soldat et non pas de doter en personnell' équipement qu' elle a. Ilest essentiel à la mise en service de importants consiste à lier l'instruction tout à fait évident que les soldats, grâce à leur volonté de combattre, à leur leadership, à leur détermination, à leur moral et à leur courage quand ils se rapprochent de l'ennemi pour le détruire, demeurent la ressource clé du combat. Depuis trop long temps, toutefois, nous nous sommes détournés de la technologie ou, du moins, nous n' avons pas compris comment ces moyens peuvent sauver des vies et aiderles soldats dans leurmission. Nous devons nous préparer au Toutcelan' implique pas simplementune des connaissances plus vastes et que la technologie apporte; à cette fin, il intensification de l'instruction. Ce qu'il progressives dans les affaires militaires? faut se sensibiliser et s'éduquer à cette réalité.

Les éléments clés sont la conception, la mise en place, la gestion et l'utilisation de combat; cette forcedoit s' articuler sur des capacités bien définies, et les coûts associés à son soutien et à son instruction doivent être bien compris. Le facteur déterminant réside peut-être dans le doute qui entoure l'évolution de leadership sont des éléments essentiels simplement plus nous payer le luxe moyens dont nous avons besoin pour c'est d'apprivoiser cette technologie et combattre en l'utilisant.



# MOT DU RÉDACTEUR EN CHEF

# SUJETS POUR DES ARTICLES ET OPINIONS # I

armi les nombreuxarticles publiés dans le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre, bon nombre ont été bien accueillis par nos lecteurs et ont fourni, dans la plupart des cas, une aide valable à des directions du Quartier général du Commandement de la Force terrestre ou à d'autres organisations dans le cadre de leur travail. Souvent, une opinion is olée, échappée des détails quotidiens d'un projet, comporte la . Dans quelle mesure serait-il solution. A l'occasion, le Bulletin reçoit des suggestions d'articles de la part de ces organisations et individus qui demandent des opinions sur certains sujets.

Vous trouverez ci-dessous une liste de sujets reçus à ce jour. Les lecteurs pourraient vouloir les examiner en détail sous forme d'article ou donner leur opinion dans un commentaire de la Tribune libre. Quel que soit le cas, j' ose espérer qu'ils susciteront la discussion.

ressources ISTAR (renseignement, surveillance, acquisition d'objectif et reconnaissance) (telles que l'escadron de reconnais sance de la brigade, l'escadron de guerre électronique et les capteurs) devraient-elles être regroupées en une unité « ISTAR » de groupe-brigade qui serait responsable de l'instruction et de l' emploide ces ressources? Doiton augmenter « l'importance conférée » aux produits des opérations d'information?

- ◆ L'escadron de reconnais sance de la brigade est-il une ressource RISTA ou de manoeuvre?
- ◆ Depuis 1994,1' Armée canadienne est une armée de terre fondée sur la doctrine. Le saviez-vous? Dans quelle mes ure la doctrine est-elle pertinente et comment devrait-elle être élaborée, promulguée et
- fais able d'élargir les exercices en campagne de la Milice pour permettre aux commandants de compagnie et de bataillon de s'entraîner dans le cadre de scénarios semblables à ceux employés par la force régulière? On peut rétorquer que les unités ou sous-unités de la milice ne se déploieront jamais au cours d'opérations, mais ce genre d'entraînement conférerait-il une plus grande crédibilité à la milice?
- ◆ Si la milice doit fournir des renforts individuels à la force régulière uniquement dans le cas des déploiements opérationnels, les unités de la milice devraient-elles faire de l'entraînement interarmes?
- Jusqu'à quel niveau l'armée canadienne devrait-elle être engagée dans des opérations uniques? Les auteurs éventuels devraient étudier la B-GL-300-001/ FP-000 Conduite des opérations opérationnelle de l'Armée de terre et la B-GL-300-002/FP-001 Doctrine

- tactique de la Force terrestre avant de se lancer dans la rédaction.
- ◆ Étant donné la puis sance de feu embarquée et débarquée que possédera le bataillon d'infanterie équipé de LAV III, les chars d'appui rapproché sont-ils encore nécessaires ou les blindés devraient-ils être employés ailleurs pendant les attaques?
- ◆ Le processus de planification opérationnelle convient-il comme outil pour planifier les opérations? Que faudrait-il y changer? Existet-il un meilleur choix?
- Les unités de manoeuvre devraient-elles être organisées en groupes interarmes par opposition à l'actuelle organisation fonctionnelle? Par exemple, les régiments devraient-ils se voir affecter en permanence des ressources des blindés, du génie, de l'infanterie et autres ou conserver leur organisation actuelle? Les rédacteurs éventuels devraient noter la distinction entre l'organisation en unités et le système régimentaire.
- ◆ La réduction du nombre de postes de commandement en campagne des officiers généraux a-t-elle déplacé ces derniers trop loin des opérations? À l'heure actuelle, les seuls officiers généraux de l'armée de terre jouant un rôle opérationnel sont le commandant du quartier général de la 1<sup>re</sup> Division du

Canada/du quartier général de la force interarmées et le titulaire d'un poste d'échange du général commandant adjoint associé, III U.S. Corps à Fort Hood, au Texas.

- Étant donné l'emploi accru de la technologie dans l'armée, le personnel devrait-il recevoir plus de formation technique? Par exemple, si le spectre électromagnétique doit être exploité, la formation des chefs et des opérateurs ne devrait-elle pas comporter davantage connaissances théoriques sur l'emploi de ces systèmes d'exploitation?
- ◆ Avant l' unification, le passage au Collège de commandement et d'état-major de la Force terres tre canadienne était déterminé par le résultat d'une série d'examens écrits. Maintenant, tant le processus de sélection que le système de notation en ont fait un cours où on a seulement « à être présent ». Devrait-on faire subir • Tous les officiers doivent posséder des examens plus approfondis et instaurer des normes plus rigoureuses collège au d' état-major?
- ◆ La révolution de la technologie de l'information a éliminé des paliers entiers de gestion au sein du monde des affaires et rendu floues
- quelques divisions responsabilités entre gestionnaires et des travailleurs. Au cours de ses exercices de la Force XXI. l' armée américaine a découvert que les officiers subalternes devenaient des opérateurs plutôt que des chefs, et que certains grades chez les sous-officiers jouissaient d'un pouvoir accru simplement en raison l'information qu'ils « géraient ». Les tâches de certains niveaux de grades se recoupent également. Ces faits nouveaux justifient un nouvel examen des tâches responsabilités de divers grades. L'arrivée des système de technologie de l'information dans forces de campagne canadiennes provoqueront-elles la même situation et que faudra-t-il 🔸 Quels sont les conséquences faire pour la corriger? En termes simples, faudra-t-il modifier notre actuelle structure de grades?
- un diplôme universitaire. Croyons-nous sérieus ement qu' un baccalauréat et des études supérieures confèrent auxofficier de meilleures capacités de raisonnement ou s'agit-il simplement d'une « exigence de plus à satisfaire »?

- de \* Le perfectionnement professionnel des officiers de la réserve devraitil refléter la formation de la force régulière ou seulement en comporter certains éléments?
  - ◆ Les diplômés récents du Cours d'état-major de la Force terrestre canadienne et du Cours de commandement et d'état-major devraient se pencher sur la question suivante : est-il vraiment utile de suivre deux cours ou la formation devrait-elle être dispensée en un seul cours? Quand ces cours ont été créés, il allait de soi qu'ils seraient suivis à qualques années d'intervalle, mais certains officiers suivent ces cours l' un après l' autre. Peut-on arriver à les espacer suffisamment longtemps?
  - pratiques de la réorganisation presque permanente que subit l' Armée de terre depuis quelques années? Comment peut-on arriver à la stabilité?



# Nous avons déménagé...

Veuillez noter que le rédacteur en chef a déménagé et peut maintenant être rejoint à l'adresse et numéros de téléphone suivants:

> Rédacteur en chef Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre Système de la doctrine et de l'instruction de la Force terrestre CP 17 000 Succ des Forces Kingston, Ontario Canada K7K7B4

Telephone: 613-541-5010, extension 4874

Fax: (613) 541-4478

Célec internet: non disponsible

# La liste de livres recommandés pour LES PROFESSIONNELS DE L'ARMÉE DE TERRE

Malgré les prétentions du contraire des experts du rédaction du Bulletinet sera publiée dans le Bulletin une ne cesse d'augmenter et l'on prévoit que cette tendance résumé de chaque livre. va continuer. Comme il y a de tant de titres disponibles, il est souvent difficile de déterminer les quels présentent un intérêt spécialisé. Pour permettre de résoudre ce dilemme, McKERCHER, B.J.C. et Michael A. HENNESSY, Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre est en train de dresser une liste de 100 livres qui Theories of War, Westport, Conn, Praeger, 1996, devraient être lus par les membres de la profession ISBN:0-275-95305-X. militaire. L'objectif visé est de fournir une liste variée de livres qui vont accroître les connaissances ouvrages sont énumérées ci-des sous :

- La théorie militaire
- L' histoire militaire
- La nature de la guerre
- ◆ Les opérations autres que la guerre
- ◆ Le leaders hip
- ◆ Latechnologie
- **★** L' éthique
- ◆ L' histoire générale
- Les biographies
- ◆ La théorie et l'histoire sociales, économiques et politiques
- ◆ La littérature classique
- ◆ Les livres de fiction

On invite les lecteurs à proposer des titres pour ces catégories ou d'autres. Les ouvrages proposés doivent comporter le nomde l'auteur, le titre au long, les données de publication et, dans la mesure du possible, l' ISBNII faut également présenter un synospsis du livre et préciser

1 Le numéro normalisé international du livre qui apparaît avec les les raisons pour les quelles il devrait figurer à la liste des données de publication est le moyen le plus facile et le plus facile de livres du Bulletin. La liste sera examinée par le comité de

cyberespace, l'imprimé n'est pas mort et est de plus en fois que 100 titres auront été réunis. La liste finale plus populaire. Le nombre de livres et de journaux publiés comprendra des données de publication complètes et un

# Voici un exemple de titre :

éditeurs. The Operational Art: Developments in the

Ce livre regroupe les études présentées au vingt et professionnelles du lecteur. Les catégories générales des unième symposium annuel d'histoire militaire qui a eu lieu au Collège militaire royal du Canada en 1995. On y examine l'impact, sur la pensée militaire générale, de la version 1976 du manuel de campagne de l'U.S. Army, le FM 100-5 Operations, qui annonçait la réapparition de « l' art opérationnel » en se basant sur ses antécédents historiques et transnationaux. Les sujets comprennent « l' art opérationnel : les développements de la théorie de la guerre », « l' art opérationnel et la façon dont l' Armée de terre canadienne fait la guerre » et « la révolution dans les affaires militaires : ses répercussions pour le développement de la doctrine et de la force dans l'U.S. Army ». Les auteurs sont John English, Bill McAndrew et David Glantz parmi d' autres.



# NOTE

trouver des titres dans les bibliothèques et les librairies.

# LE SYSTÈME DE LA DOCTRINE ET DE L'INSTRUCTION DE LA FORCE TERRESTRE

ans son Rapport au Premier ministre sur le leadership et l' administration dans les Forces canadiennes de mars 1997, le Ministre de la Défense nationale annonçait la général auquel incomberait la de l'instruction de la Force terrestre. Cette nouvelle organisation, établie à Kingston en 1997, relève alors du commandant de la le Division du l' Armée de terre. L' organisation en globe l' efficacité. Cet examen a donné lieu à le Collège de commandement et d'étatmajor de la Force terrestre canadienne (CCEFTC), la Direction de l'instruction de l'Armée de terre (DIAT), la Direction de la doctrine de l' Armée de terre (DDAT), la Direction des concepts stratégiques (Opérations terrestres) (DCSOT), le Centre des leçons retenues

de l' Armée de terre (CLRA), le Centre de formation pour le soutien de la paix (CFSP), le Centre de formation de commandement et d'état-major interarmées (CFCEMI) et une cellule de création d'un nouveau poste de major- coordination de l'instruction et de la de l'Armée de terre voyait ses doctrine. Ces éléments étaient à lafigure 1.

À l'automne 1998, le commandant de la 1<sup>re</sup> Division du Canada demandait Canada, quis' est vu attribuerle nouveau une étude de cette structure, en vue titre d'Autorité de l'instruction de d'en rationaliser et d'en améliorer plusieurs recommandations et, dès décembre 1998, débutait le travail de conception détaillée d'une nouvelle normes de l'ensemble de l'Armée de structure.

> En janvier 1999, le Chef d'état-major de l'Armée de terre (CEMAT) ordonnait plusieurs changements additionnels

d'envergure au Système de l'instruction de l' Armée de terre, en vue d'assurer une plus grande unité à la gestion et au déroulement de la formation. Entre autres choses, l'Autorité d'instruction responsabilités de formation élargies respons abilité globale de la doctrine et l'origine organis és suivant le tableau de pour en glober le commandement des écoles, de même que des organisations connexes de commandement et de contrôle de l'instruction du Centre d'instruction au combat Gagetown (sauf les éléments de la garnison qui deviendront le 3Groupe de soutien de Secteur), ainsi que du Centre de parachutisme du Canada (CPC) en l' an 2000. Le contrôle du personnel des terre lui incombera le plus tôt possible.

> En parallèle avec ces décisions, le Conseil des Forces armées décidait que la 1<sup>re</sup> Division du Canada deviendrait un quartier général permanent des forces interarmées après l'opération ABACUS et que le quartier général de la division serait dissous. Les modalités particulières de commandement et de contrôle du quartier général de la Force interarmées et les capacités restantes au niveau de la division que devrait retenir l'Armée de terre font actuellement l'objet d'un remaniement. L' Armée de terre conservera le poste de major-général et, dans la veine de l'énoncé de 1997 formulé par le Ministre, se concentrera sur l'instruction, la doctrine et le développement de l'Armée del' avenir.

> Le 10 février 1999, le CEMAT approuvait en principe le modèle conceptuel du nouveau Système de la doctrine et de l'instruction de la Force terrestre (SDIFT) illustré à la figure 2,

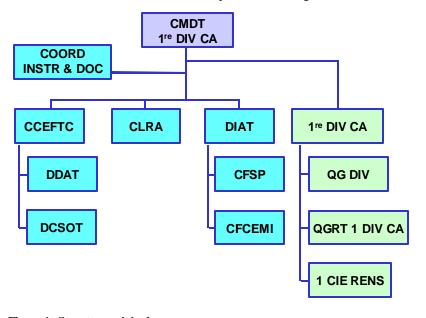


Figure 1: Structure originale

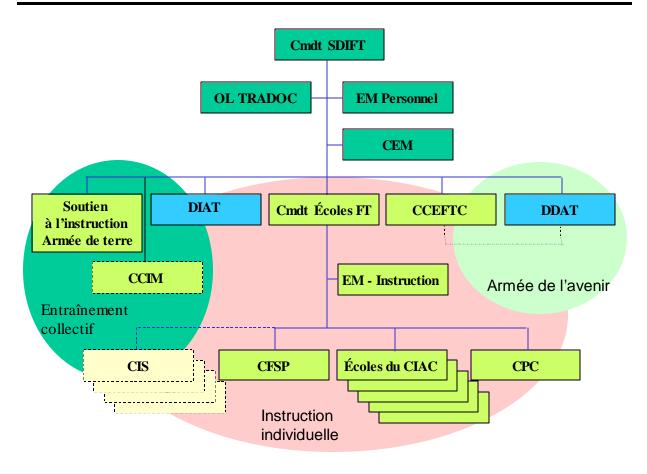


Figure 2 : Modèle conceptuel

qui propose une structure édifiée sur \* le quartier général du nouveau SDIFT \* le CCEFTC, moins ses anciennes trois domaines principaux: instruction individuelle, soutien de l'entraînement collectif, et élaboration de la doctrine et de l' Armée de demain/l' Armée de l'avenir. La structure permet au commandant du SDIFT de concentrer ses énergies dans les domaines de l'instruction individuelle et de l'entraînement collectif, en plus de déléguer la supervision du travail d'élaboration de l'Armée de l'avenir au commandant du Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne. Le travail de conception détaillée s' est pours uivi depuis l'exposé présenté au CEMAT en février dernier. On peut voir à la figure 3 la structure organisationnelle actuelle graduellement mise en place. Elle recèle entre autres éléments clés :

- à Kingston, chargé de planifier et de coordonner le travail de l'organisation et d'aider son commandant SDIFT à gérer les ressources. Seront rattachés à ce quartier général le chef des normes du Commandement de la Force terrestre et un officier de liais on du commandement de l'instruction et de la doctrine de l'Armée des États-Unis. La mise en activité s' est réalisée en juillet 1999;
- le quartier général des « écoles de la Forceterrestre » (titre provisoire pour l'instant) à Gagetown, chargé de gérer l'instruction individuelle de l'Armée de terre et d'exercer le commandement de la formation des écoles de l'Armée de terre. La mise en activité est prévue pour l'an 2000;
- fonctions de soutien de l'administration et de l'information. chargé de la formation au commandement et au travaild' étatmajor des officiers. Son commandant est le commandant adjoint du SDIFT, qui assume également la responsabilité de supervision de l' ensemble du travaild' élaboration de l' Armée de l' aveniret de l' Armée de demain du DDAT, DCSOT et du CLRA. Cette organisation est déjà en place;
- ◆ le Centre de soutien de l'instruction de l'Armée de terre, basé sur l'actuel Centre de formation de commandement et d'état-major interarmées, assumant des responsabilités accrues de gestion du soutien de la simulation à

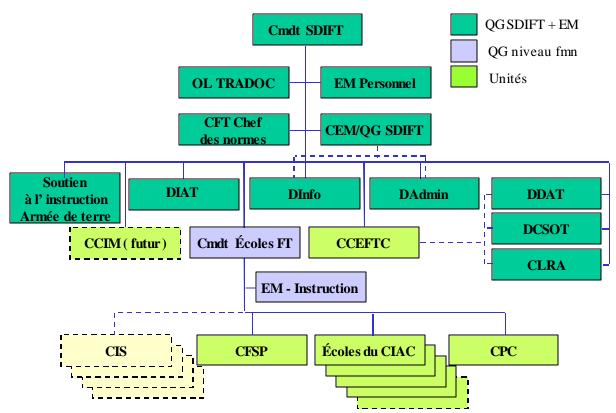


Figure 3: Nouvelle structure du SDIFT

l'entraînement de l'Armée de terre. Les plans de transition en sont encore à l'étape d'élaboration;

- en fonction de l'issue du projet de simulation des effets des armes, un Centre canadien d'instruction aux 🔹 manoeuvres(CCIM) pourrait voir le jour et relever du commandant du SDIFT:
- ◆ la restructuration et l'expansion de la Direction de l'instruction de l'Armée de terre. La transition est en marche:
- les actuels Direction de la doctrine de l'Armée de terre et Direction des concepts stratégiques (Opérations terrestres), de même que le Centre des lecons retenues de l'Armée de terre. après de légères modifications apportées à leurs structures actuelles:
- ◆ la nouvelle Direction de

SDIFT situés à Kingston, en collaboration avec la base hôte. Déjà en place;

- la nouvelle Direction de l'information ou une organisation de l' officier responsable de l'information chargé de gérer le réseau d'information du SDIFT, notamment les données imprimées et informatiques. Également déjà en place;
- toutes les écoles centrales de l'Armée de terre. Les Centres d'instruction de Secteur (CIS) continuent de relever du commandement de Secteur.

Les nouveaux directeurs de l'administration et de l'information sont en place depuis le l<sup>a</sup> avril 1999et lechef des normes du Commandement de la Force terrestre a été nommé. Les l'administration chargé de fournir le changements de structure interne au

soutien administratif et de garnison bureau du DIAT ont également débuté aux éléments de l'organisation du en avril. Le quartier général du SDIFT a éte mis surpied en juillet 1999. Dans la plupart des cas, les nouvelles organisations seront d'abord en sous-effectif, mais une structure relativement robuste devrait être en place d'icil' été 2000, pour en arriver à l'effectif complet en 2001 ou 2002.

> L'élaboration et la mise en oeuvre de cette nouvelle organisation sont en bonne voie, mais il y a plusieurs défis d'envergure à relever, entre autres trouver les ressources nécessaires en personnel. Il y aura des mises à jour périodiques sur l'évolution de ces structures et tout changement apporté aux plans sera annoncé dans les prochaines éditions dBulletin.



# DE LA DIRECTION DE LA DOCTRINEDE L'ARMÉEDE TERRE

MISE EN APPLICATION DES INSTRUCTIONS PERMANENTESD'OPÉRATION NORMALISÉES DE FORMATION ET D'UNITÉ POUR L'ARMÉE DE TERRE

u cours des trois dernières années, on a déployé des efforts considérables afin d'examiner et de remanier la doctrine de l'Armée de terre, en appui auxobjectifs du Chef d'étatmajorde l'Armée de terre reliés à l'unité et l'accroissement de la capacité opérationnelle. À cette fin, la Direction de la doctrine de l' Armée de terre (DDAT) a mis au point des techniques et des méthodes normalisées destinées à l'ensemble de l'Armée de terre.

Suite aux recommandations formulées par le Conseil d'instruction de l' Armée de terre au Conseil de l' Armée de terre du printemps 1997, le Chef d'état-major de l'Armée de terre a ordonné d'élaborer des instructions permanentes d'opération (IPO) pour l' Armée de terre, vis ant deux objectifs. Tout d'abord, ils'agit de normaliser les instructions d'opération dans l'ensemble de l'Armée de terre; ensuite il faut mettre à jour ces instructions en fonction de l'évolution de la doctrine, de la technologie, de l'équipement et des développements opérationnels nouveaux destinés à nous faire franchir le cap du prochain millénaire. Les travaux d'élaboration de ces IPO ont débuté en septembre 1997 avec le DDAT 6-3 (commandement), qui agis sait à titre de chef de projet. Après un processus de deuxans, deuxensembles d' IPO de base ont été produits pour l'Armée de terre:

**★** B-GL-332-001/FP-002− *Instructions* permanentes d'opération d'unitéet Aide-mémoire tactique (IPOU/ AMT), qui visent à fournir aux commandants d'unité et à leurs pour exécuter d'emblée des missions au niveau tactique.

**★** B-GL-333-001/FP-002− *Instructions* permanentes d'opération de formation (IPOF), qui offrent aux commandants de formation et à leur état-major l'information et les instructions requises pour planifier et exécuter les opérations au niveau de la formation et du niveau tactique

Le 8 janvier 1999, le Conseil de l' Armée de terre a été informé de la situation concernant ces deux séries d' IPOet le Chefd' état-majorde l' Armée de terre a approuvé leur entrée en vigeur pour le le avril 1999. Un CANLANDGEN 1 a été émis en février afin d'annoncer cette décision.

### DESCRIPTION

Les IPOF et les IPOU/AMT ont été élaborées à partir des sources et des publications existantes. Elles s' articulent autour des concepts doctrinauxnais sants et des nouvelles exigences opérationnelles pour l'exécution des opérations tactiques au niveau de l'unité et de la formation. Ces instructions normalisées offrent à toutes les unités, les formations et les forces opérationnelles de l'Armée de terre un ensemble de base d'instructions permanentes d'opération normalisées. Celles-ci ont été élaborées en collaboration avec la division, les brigades, le collège d'état-major et le personnel des écoles. Toutes les sections de la DDAT ont également été mises à contribution.

La doctrine et les concepts décrits dans les IPOF et les IPOU/AMT subalternes l'information requise s'appliquent, au niveau tactique, aux \* opérations de guerre et auxopérations autres que la guerre. Elles ont été

préparées à l'aide de la structure et des concepts suivants:

- Étant donné que la nature de la doctrine et des opérations est en constante évolution, le contenu des documents n'est pas statique. Il changera au besoin en fonction de l'application opérationnelle.
- ◆ Les IPOF et les IPOU/AMT comportent neuf parties. Les sept premières parties sont communes aux deux(elles sont adaptées en fonction du niveau correspondant) et elles sont étroitement liées. La partie 8 diffère et seul le document IPOF contient une partie 9 (voir ci-après).
- ◆ Les parties 1 à 6 traitent des six fonctions de combat : commandement, opérations d'information, manœuvre, puis sance de feu, protection et maintien en puis sance. La partie 6, qui porte sur le maintien en puis sance, aborde le sujet du niveau opérationnel au niveau tactique et elle englobe: le système de maintien en puis sance, les services de soutien aux opérations, le système administratif, le ravitaillement, l'approvisionnement, le stockage, la réparation et la récupération, les services d'administration du personnel et les services de santé. Ces éléments constituent les assises de la nouvelle doctrine en matière de services de soutien, qui doit être appliquée conjointement avec la nouvelle doctrine de maintien en puissance, qui sera publiée sous peu.
- Partie 7 Rapports et comptes rendus. Cette partie comprend tous les formats de mes sage pertinents et

approuvés, conformément au Compendium of Allied Land Force Messages (OTANAPP9), quia été ratifié par le Canada en mai 1998.

- La partie 8 est différente dans chaque manuel. Dans les IPOU/ AMT, elle comprend des encarts de chaque arme de combat et d'appui: ainsi, chaque arme est en mesure de normaliser les instructions et les drills en fonction de ses besoins particuliers. La mise à jour de l'encart de chaque arme est la responsabilité de l'école ou de l'organe de contrôle correspondant. Dans les IPOF, la partie 8 offre auxquartiers généraux du niveau de formation les nouveaux formats de l' OTAN approuvés pour les ordres et les annexes, ainsique les instructions et la méthode requises pour la production de ceux-ci.
- La partie 9 Opérations de la force opérationnelle interarmées ne figure que dans les IPOF et elle ne s'applique qu'au niveau de la formation. Cette partie porte sur toutes les activités du niveau l'utilisateur de Elle présente des renseignements la formation, de la force opérationnelle et de la force

opérationnelle interarmées, au pays Conclusion ou à l'extérieur du Canada.

La B-GL-332-001/FP-002 Instructions permanentes d'opération d'unité et Aide-mémoire tactique a été publiée en avril 1999. Elle sera remise à tout le personnel qui occupe des postes de defonctionner plus aisément de concert commandement ou qui assiste à des cours de leaders hip. Ce document sera déploiement et l'exécution des missions en outre distribué aux bibliothèques des et des tâches as signées. De plus, les unités ou des bases. Le contrôle de IPOF vont permettre à tous les éléments distribution vise tous les chefs et les des Forces canadiennes de fonctionner commandants au niveau d'unité et de à titre d'organisation interarmées. La sous-unité, ainsi qu'aux niveaux partie sur les opérations de la force inférieurs.

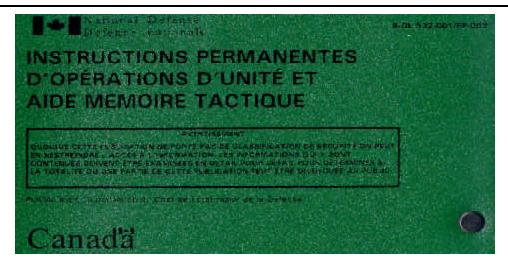
La B-GL-333-001/FP-002 Instructions permanentes d'opération de formation a été publiée sur support électronique en juin 1999 et elle a été distribuée à l'échelle de l'Armée de terre, au quartier général interarmées, au collège d'état-major, auxétablis sements d'instruction et auxquartiers généraux alliés. Elle sera également imprimée en un tirage limité plus tard cet automne. Le document électronique comprend des hyperliens, qui permettent à s e opérationnelettactique ainsique sur automatiquement et facilement à la transition au niveau stratégique. d'autres publications, à des renseignements, à des textes ou à des détaillés, les méthodes et la doctrine formats de message. Les IPOF associés auxopérations au niveau de établissent en outre les méthodes à utiliserpour la communication entre les unités et les formations.

La production des IPOF et des IPOU/ AMT représente un pas important vers la normalis ation et l'interopérabilité au sein de l'Armée de terre. Les unités et les formations seront ainsien mesure pour la formation, l'organisation, le opérationnelle interarmées décrit en détaill'information, les techniques et les procédures requises pour pouvoir œuvrern'importe où au monde, dans le cadre de tout le spectre des conflits possibles.



# NOTE

CANLANDGEN 001/99 CLS 9008 171900Z février 1999



# DE LA DIRECTION DE LA DOCTRINEDE L'ARMÉEDE TERRE

Puissance de feu: introductionau nouveaumanuel

'Armée de terre définit sixfonctions provenant de toutes les sources, des défense antiaérienne. L'appui-feu intégrées, permettent aux commandants armés de tous les types ains i que des mortiers, de même que l'appui-feu à d'appliquerune puissance de combat autres moyens létaux et non létaux guidage décalé, l'appui-feu naval, écrasante contre l'ennemiau moment et dirigés contre les objectifs aériens, l'appui aérien tactique et des éléments à l'endroit les plus profitables. Il s'agit terrestres et maritimes. dans ce cas de faire appel au tempo, à la synchronisation des forces et à la BUT désignation de l'effort principal afin de convertir le potentiel des forces, des Cetarticlesertd' introduction au manuel ressources et des possibilités en de doctrine de l'Armée de terre capacités qui sont de beaucoup B-GL-300-007/FP-001 Puissance de feu supérieures à la somme de leurs parties. qui sera publié sous peu. Ce manuel Les six fonctions de combat sont le décrit la doctrine préconisée pour la commandement, les opérations d'information, la manœuvre, la puissance système d'appui-feu, le ciblage, la de feu, la protection et le maintien défense antiaérienne et les armes non en puis sance.

La puis sance de feu représente un élément crucial permettant de vaincre la capacité et la volonté de l'ennemi à combattre. La puissance de feu, lors qu'elle est intégrée à la manœuvre ou indépendante de celle-ci, sert à détruire, à neutraliser, à supprimer et à harceler l'ennemi. Elle a des répercus sions auxniveaux stratégique, opérationnel et tactique et elle doit être synchronisée avec les autres systèmes d'attaque. Pour as surer une efficacité maximale de la puis sance de feu, on doit intégrer complètement les systèmes de l' Armée de terre et interarmées afin de déterminer les priorités d'engagement, de repérer, d'identifier et de suivre les objectifs, d'affecter les ressources de la puis sance de feu ainsique d'estimerles dommages liés au combat. La puis sance de feu est un concept interarmées, car elle englobe les effets des armes terrestres, aériennes et maritimes traditionnelles. Elle comprend

de combat qui, lors qu' elles sont armes à tirdirect et indirect, des aéronefs comprend l'artillerie de campagne et les

puissance de feu et il porte sur le létales.

# APPLICATION DE LA PUISSANCE DE FEU

intégrée à la manœuvre ou indépendante de celle-ci, peut servir à détruire, à neutraliser, à supprimer et à harceler l' ennemi. Ils' agit de l' un des principaux moyens de génération de puissance de afin de s'assurer que l'attaque pour fixer et frapper l'ennemi de même que pour attaquer l'ennemisur les plans puis sance de feu et de la manœuvre. Il moral et physique. Être le détenteur des différentes ressources de la puissance divers systèmes d'armes afin de rendre de feu n' a aucune importance : on doit plus difficile la riposte de l' advers aire. l'ennemi, selon les indications du moraldel'ennemi. commandant.

en deux catégories : les armes qui font puis sance de feu organique fait partie partie intégrante d'une unité de intégrante des unités de manœuvre, manœuvre, quisont en général de type tandis que la puis sance de feu non l'utilisation collective et coordonnée des tir direct, et celles qui sont utilisées organique, sous la forme d'appui-feu,

des opérations d'information (OI) offensives.

La puis sance de feu est utilisée pour fixer et frapper l'ennemi. Le repérage est inhérent à ces deux forces dynamiques : ils' agit d'une activité à laquelle les organisations de puis sance de feu conviennent bien (par exemple l' acquisition d' objectifs de l' artillerie). L' utilité de la puis sance de feu exige une coordination avec les autres activités quiont lieu sur le champ de bataille, afin d'assurer l'effet combiné optimal sur l' ennemi. Les effets meurtriers soudains de la puissance de feu peuvent La puissance de feu, lorsqu'elle est provoquer une perturbation et une dislocation localisées, dont la manœuvre peut tirer parti. On coordonne également la puis sance de feu avec les opérations d'information combat et, à ce titre, on peut l'employer électronique et psychologique accentue les effets physiques et moraux de la est toujours souhaitable d'employer viser avant tout à coordonner les L'emploide la puissance de feu, ainsi plates-formes d'armes dont on dispose que la menace de son utilisation, afin de produire l'effet maximal sur peuvent avoir un effet colossal sur le

La puis sance de feu est étroitement La puissance de feu se subdivise liée auxautres fonctions de combat. La données d'acquisition d'objectif principalement pour l'appui-feu et la est assurée par des ressources qui ne

relèvent pas de la responsabilité du commandant de l'unité de manœuvre. La puissance de feu contribue à la protection de la force en fixant l'ennemi par le recours à un tir neutralisant pendant que les forces amies manœuvrent, ou encore par la destruction de l'ennemi avant que celuicisoit en position de réaliser une attaque efficace. Les OI offrent aux systèmes de puis sance de feu l'architecture de communication nécessaire, la possibilité d'acquérir les objectifs et, par l'entremise des OI offensives, un moyen pour engagerles objectifs. Les ressources de la puissance de feu exigent une structure de commandement efficace qui est en mesure de traduire l'intention et le concept de l'opération du commandant en actions. On doit donc disposer de méthodes pertinentes, souples et compatibles avec la technologie moderne commandement et de contrôle (C2). Enfin, sans une planification et une coordination minutieuses du maintien en puis sance, particulièrement en ce qui concerne le réapprovisionnement en munitions, la puissance de feu est totalement inefficace.

## APPUI-FEU

L'appui-feu consiste en l'utilisation collective et coordonnée du tir des systèmes de tir indirect terrestres et maritimes, des aéronefs armés, des OI offensives et des munitions non létales contre des objectifs au sol, en appui aux opérations de combat terrestre aux niveaux opérationnel et tactique. L'appui-feu comprend l'intégration et la synchronisation du tir et des effets destinés à retarder, à perturber ou à détruire les forces ennemies, ainsi que ses fonctions de combat et ses installations, conformément aux objectifs opérationnels et tactiques. Il comprend l'artillerie de campagne, les mortiers, le tir naval et les armes pour aéronef. Le commandant de la force se sert de ces moyens pour appuyer son plan de manœuvre ainsi que pour

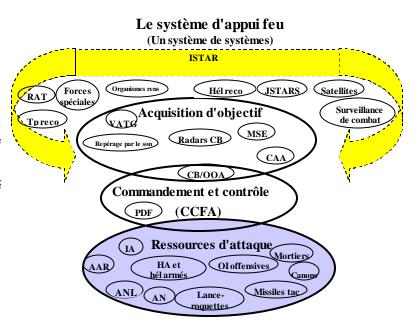


Figure 1 : Le système d'appui-feu

# Remarques sur la figure 1:

- 1. Les ressources d'acquisition d'objectif(AO) de l'appui-feu font partie du système ISTAR (renseignement, surveillance, acquisition d'objectif et reconnaissance). Le système ISTAR relie le renseignement, la surveillance, l'AOet la reconnaissance afin d'assurer au commandant une connaissance de la situation, dans le but d'optimiser la détection, la localisation et l'identification des objectifs pour faciliter l'engagement des ressources de manœuvre et d'attaque.
- 2. Les commandants de batterie (CB) et les officiers observateurs avancés (OOA) exécutent les fonctions de coordination d'OA et de conduite du tiret, parconséquent, leurs tâches englobent deux composants du système d'appuifeu.
- 3. Les mesures de soutien électroniques (MSE) constituent la partie de la guerre électronique (GE) qui comprend les actions entreprises pour rechercher, intercepter et identifier les émissions électromagnétiques de même que pour localiser leurs sources en vue d'une reconnaissance immédiate de la menace.

RAT – Reconnaissance aérienne ANL–Armenon létale tactique AN – Appui naval VAT – Véhicule aérien téléguidé HA – Hélicoptère d'attaque CB – Contre-batterie ISTA PS — Système integral

CB-Contre-batterie JSTARS – Système interarmées de cAA – Contrôleur aérien avancé radar de surveillance et d'attaque des objectifs

AAR-Appui aérien rapproché PDF-Poste de direction des feux

engager les forces ennemies en profondeur. La planification et la coordination de l'appui-feu sont essentielles à tous les échelons du commandement.

La génération d'un appui-feu efficace contre un ennemi exige d'intégrer la puis sance de feu organique commandant. Ces composants et d'appui aux autres fonctions de comprennent le commandement et le priorités du tir, à identifier et à repérer (voir la figure 1). les objectifs, à affecter les ressources, à attaquerles objectifs ainsiqu' à estimer les dégâts du combat doivent également être entièrement intégrés. L'appui-feu as sure la planification et l'exécution du tir, de sorte que les objectifs pertinents soient attaqués de façon efficace.

Les

commandants sont responsables de livrer combat avec leurs ressources de tir et de manœuvre. Une part considérable de la puis sance de feu dont un commandant dispose provient de sources externes ne relevant pas de sa responsabilité. Par conséquent, la capacité d'utiliser toute la puis sance de feu disponible dans la des feux. La coordination de l'appuitotalité de la profondeur du champ de bataille, à titre d'ensemble intégré et synchronisé, s' effectue par le recours à la planification, la coordination et l'exécution de l'appui-feu. Le commandant de l'artillerie coordonne l'appui-feu en reliant les ressources d'appui-feu les unes auxautres, de sorte commandant de la manœuvre. Les commandant de la force. Les

autres que la guerre.

Le système d'appui-feu est une entité intégrée qui est composée d'un groupe hétérogène de composants, qui doivent fonctionner de façon coordonnée afin d'appuyer le plan du combat. Les systèmes et les processus contrôle, les systèmes d'acquisition subordonnés qui servent à établir les d'objectif et les ressources d'attaque

> L'intégration et la synchronisation de l'appui-feu avec le plan de bataille du commandant s' effectuent par la planification et la coordination de l'appui-feu. La planification et la coordination formelles relient entre elles les ressources d'appui-feu en un effort commun ayant pour but l'attaque des objectifs à l'aide de la ou des ressources d'attaque les plus efficaces, conformément à l'intention du commandant. Pourcoordonnerl' appuifeu, la collaboration entre les divers pour as surer une mise en place efficace feu s' effectue à tous les niveaux du commandement, depuis l'équipe de combat et jusqu' auxniveaux supérieurs.

Les activités du système d'appuifeu doivent être étroitement intégrées au concept de l'opération et au plan du que les effets multiples de chaque éléments constituants du système ressource concordent avec l'intention doivent fonctionner à l'unisson et des objectifs. et le concept de l'opération du doivent s'adapter aux besoins du commandant de l'unité ou de la commandants de manœuvre doivent formation à laquelle l'appuiest destiné. formation, un équipement, des comprendre les capacités et les limites La coordination de l'appui-feu, qui est installations ou un terrain de l'ennemi de tous les moyens d'appui-feu et ils la responsabilité du commandant qu'on prévoit détruire, neutraliser ou doivent intégrer l'appui-feu à leurs supérieur de l'artillerie, favorise les supprimerafin de retarder, de perturber, plans opérationnels. Le commandant conseils, la planification et l'exécution de dérouter, de limiter ou de détruire de l'artillerie, en revanche, doit nécessaires de l'appui-feu, de sorte que l'ennemi. L'accent est mis sur connaître dans les moindres détails le les objectifs désirés soient attaqués l'identification des ressources qui sont concept de l'opération du commandant dans le but de produire les effets les plus importantes pour l'ennemi, pour auquel l'appui est destiné. La escomptés par le commandant de la chaquephase de la bataille. Sion prive planification, la coordination et la manœuvre. Afin d'assurer la l'ennemideces ressources, on luienlève synchronisation efficaces de l'appui-feu coordination requise, le commandant de l'initiative et on l'oblige à se conformer sont cruciales à la réussite des l'artillerie met sur pied un centre de auxplans de bataille amis.

opérations de guerre et des opérations coordination des feux d'appui (CCFA) au sein du centre d'opérations du quartier général de l'unité ou de la formation visée par l'appui. Le processus de coordination est mis au point par le recours aux mesures de coordination de l'appui-feu, qui établissent les conditions de l'application du tir dans les zones désignées.

# CHOIX DES OBJECTIFS ET DES MOYENS DE TRAITEMENT

Le choixdes objectifs et des moyens de traitement se définit comme le « processus de sélection des objectifs et de choix du mode de traitement approprié à ces objectifs, en tenant compte des capacités et des besoins opérationnels ». Le processus de choix des objectifs et des moyens de traitement vient en aide au commandant en déterminant les objectifs qui doivent être acquis et attaqués, le moment auquel on doit les attaquer ainsi que les organismes d'appui-feu est essentielle éléments qui sont nécessaires pour infliger une défaite à l'objectif. La méthodologie préconisée favorise la coordination du renseignement, de la surveillance, del' acquisition d' objectif et de la reconnais sance (ISTAR) et des res sources de frappe, soit les res sources aériennes, d'aviation, de tir indirect et d'Oloffensives, en s'assurant que ces éléments sont correctement intégrés et qu' on utilise les moyens d' engagement les plus efficaces pour attaquer chacun

Un objectif est une fonction, une

processus dynamique et constant qui cesse la relation entre ces activités et se prête bien à une méthode les critères des opérations en systématique et analytique visant profondeur. Parle recours au processus l'attaque d'objectifs importants. Le dechoixdes objectifs, les objectifs sont processus de choixdes objectifs permet sélectionnés et les ressources de d'opposer de façon efficace les capacités de la force amie auxobjectifs ennemis. Les buts du choix des objectifs doivent être bien saisis dans du CCFA correspondant. tout l'environnement combiné et interarmées. Le choixdes objectifs doit axer les res sources sur les capacités de l'ennemi qui peuvent nuire à l'exécution des missions amies.

processus de choix des objectifs est objectifs est étroitement lié à l'analyse réalisé au sein du Centre de coordination tactique graphique (ATG), à l'analyse des opérations en profondeur (CCOP). constante de l'ennemi ainsi qu'aux Le CCOP se trouve au poste de commandement principalet il fait office de point central pour la planification, la fournit la majeure partie de l'information coordination, la synchronisation et requise pour le choixdes objectifs, car l'exécution des opérations en elle évalue les capacités de l'ennemiet profondeur de la division. Le CCOP agit elle prévoit les plans d'action de àtitre d'installation de commandement l'ennemi en ce qui concerne les et de contrôle du combat, offrant au conditions du champ de bataille. commandant la possibilité de concentrer les activités de toutes les unités, des organismes et des cellules quiparticipent à l'appuides opérations en profondeur. Le CCOP comprend des personnes qui représentent les cellules des opérations courantes, des plans, du renseignement, du soutien au combat et du CCFA (y compris les éléments aériens, l'aviation et la défense antiaérienne), sous la supervision du G3 Opérations en profondeur. Les membres du CCOP assurent la liaison de coordination es sentielle avec leurs cellules affiliées et leurs responsabilités s'articulent Défenseantiaérienne autour des questions liées aux opérations en profondur et se rapportant à leurs domaines de spécialisation.

Le CCOP relève directement du chef d'état-major de la formation qui, pour le compte du commandant, agit en qualité dans le cadre d'opérations interarmées d'autorité approbatrice pour les opérations en profondeur. Le CCOP se tient au courant de l'état des opérations terre aux opérations interarmées

Le choix des objectifs est un rapprochées et arrière et il examine sans détection sont affectées et employées. Auxniveauxinférieurs à la division, la fonction de choixdes objectifs relève

La méthodologie du choix des objectifs est caractérisée par quatre fonctions connexes: décision, détection (y compris la nécessité de poursuivre un objectif), exécution et Au niveau de la division, le évaluation. Le processus de choixdes conditions météorologiques et au terrain de la zone des opérations. L'ATG

> Le champ de bataille d'aujourd'hui comporte de nombreux objectifs dont le type et la vulnérabilité diffèrent : leur nombre dépasse la capacité des ressources disponibles pour les acquérir compte de l'espace aérien et de la et les attaquer. Ainsi, le commandant doit déterminer les objectifs qui sont les plus importants pour l'ennemiet, parmi ceux-ci, lesquels il doit acquérir et attaquer pour accomplir samis sion. Le choixdes objectifs aide le commandant àprendreces décisions.

La bataille aérienne fait partie intégrante de la bataille interarmées. Le chapitre du manuel qui porte sur la défense antiaérienne (DAA) présente les principes doctrinaux des opérations DAA de l' Armée de terre exécutées et combinées. L'artillerie antiaérienne désigne la contribution de l'armée de

antiaériennes. Elle comporte des actions offensives et défensives visant à contrer la menace aérienne.

Les opérations DAA englobent deuxfonctions de combat. En vertu de la doctrine canadienne, la DAA fait partie de la fonction de protection, car son rôle principal consiste à protéger la force contre une attaque aérienne. La DAA peutêtre disposée et utilisée dans le but d'attaquer et de détruire les aéronefs ennemis, plutôt que de défendre des ressources particulières, et elle est par conséquent un élément de la fonction de puis sance de feu. La DAA contribue en outre aux OI en as surant la connais sance de la situation aérienneintégrée.

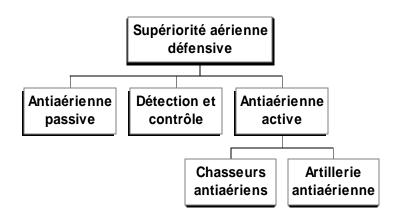
À l'instardu terrain, l'espace aérien du théâtre des opérations est un aspect crucial des opérations interarmées. L'espace aérien est utilisé à des fins capitales, notamment la manœuvre, l'appui-feu indirect, la reconnais sance et la surveillance, le transport et le commandement de la bataille. Un contrôle et une coordination efficaces de l'espace aérien auront certes une incidence considérable sur le résultat des campagnes et des batailles. Les commandants interarmées doivent tenir répartition de la puissance aérienne dans le cadre de la planification et de l'appui à leurs opérations. Les commandants doivent s' attendre à ce que l'ennemis' oppose à leur utilisation de l'espace aérien et ils doivent protéger les forces amies contre toute observation et toute attaque de la part de l'ennemi. Les opérations DAA contribuent à as surer et à préserver le degré voulu de supériorité aérienne et de protection de la force, en plus de favoriser les opérations d'information par le recours aux systèmes de surveillance DAA (optiques, électroniques, etc.).

Le rôle de l'artillerie DAA consiste à empêcher l'ennemi de nuire aux opérations terrestres depuis l'espace

aérien. Cette tâche comprend des mesures actives et passives. L'artillerie DAA contribue à la campagne antiaérienne globale par la destruction des ressources aériennes de l'ennemi, quicomprennent les aéronefs à voilure fixe, les hélicoptères, les missiles et les véhicules aériens téléguidés (VAT).

Les opérations de supériorité aérienne sont des opérations de combat dirigées contre le potentiel aérien offensif ou défensif de l'ennemi, en vue d'obtenir ou de conserver le degré souhaité de supériorité aérienne La supériorité aérienne, lors qu'elle survient Figure 2 : Les composantes des opérations aériennes défensives au moment et au lieu cruciaux, offre aux forces amies un environnement favorable dans lequel elles peuvent dominer les opérations aériennes, terres tres et maritimes. Le contrôle de l'espace aérien par les éléments amis empêche l'ennemi d'utiliser sa puis sance aérienne de façon efficace contre les forces amies et les zones arrière, tout en favoris ant l'utilis ation, par les éléments amis, de la puis sance aérienne contre l'ennemi. En limitant l'utilisation, par l'ennemi, de sa puis sance aérienne, on augmente les chances de réus site des forces amies. Étant donné que les opérations offensives et défensives doivent souvent faire appel au même espace aérien et auxmêmes ressources, on doit les envisager conjointement. La situation globale et le concept de l'opération du commandant de la force interarmées détermineront si l'accent doit être mis sur les opérations de supériorité aérienne offensives ou défensives. Les opérations de supériorité aérienne sont, de nature, l'efficacité est tributaire des systèmes interarmées : elles ont trait aux batailles aériennes, terrestres et maritimes et elles dépassentsouventlecadredechacune composants des d'elles.

Les opérations de supériorité aérienne offensives se déroulent dans l'ensemble du champ de bataille et elles sont généralement exécutées sur l' initiative des forces amies. On fait



bien les opérations de supériorité manœuvre en réduisant la capacité de aérienne:

- Attaque d'aérodrome Pour détruire et perturber les opérations aériennes de l'ennemi.
- « Sweep » Pour rechercher et détruire des aéronefs ennemis ou des objectifs de circonstance dans une zone d'opérations déterminée.
- Suppression de la défense aérienne ennemie (SDAE) – Pour favoris er la réus site des opérations aériennes. Les attaques létales et non létales sont dirigées contre les systèmes de défense aérienne de l'ennemi et elles visent à détruire, à neutraliser ou à détériorer temporairement ceux-ci.

Les opérations de supériorité aérienne défensives s'effectuent généralement en riposte à une activité aérienne de l'ennemiet elles comportent des mesures actives et passives, dont détection ainsi que de commandement et de contrôle. Les opérations à la figure 2.

L' artillerie antiaérienne représente un élément important des opérations de supériorité aérienne défensives. En effet, elle donne une plus grande liberté

l' ennemi à nuire auxopérations au sol par le recours à la puis sance aérienne. L'intégration complète de tous les systèmes DAA est capitale pour assurer une efficacité optimale de supériorité aériennedéfensive.

La DAA peut être active ou passive. La DAA active vise à détruire les aéronefs ennemis, à l'aide de chasseurs d'interception, de patrouilles aériennes de combat et d'artillerie DAA. La DAA passive consiste à prendre des mesures destinées à diminuer la vulnérabilité des forces amies face auxattaques aériennes. On peut faire appel à l'artillerie DAA dans un rôle d'us ure ou un rôle défensif. La DAA d'usure met l'accent sur la destruction des aéronefs ennemis, tandis que la DAA défensive vise avant tout à protéger les ressources amies.

## ARMESNONLÉTALES

Nous avons indiqué plus haut que la puis sance de feu comprend les armes non létales (ANL). Les ANL sont les armes, les munitions et les dispositifs antiaériennes défensives sont précisés qui sont conçus explicitement et qui sont utilisés principalement pour mettre hors combat le personnel ou le matériel, tout en réduis ant au minimumles décès et les blessures permanentes au personnelet les dommages non désirés auxbiens ou à l'environnement. Cette appelauxrôles suivants pour menerà de mouvement au commandant de la définition ne comprend pas les

opérations d'information (par exemple le brouillage, les opérations psychologiques, etc.) ou les autres capacités militaires qui ne visent pas spécifiquement à réduire au minimum les décès, les bles sures permanentes au personnel et les dommages non désirés à l'environnement, même si ces capacités peuvent avoir des effets non létaux (par exemple la fumée et l'illumination).

Les capacités de base as sociées aux ANL se regroupent en deux catégories: antipersonnel et antimatériel. Les ANLantipersonnel visent à mettre les gens hors de combat ou à contrôler leurs activités conformément aux objectifs de la mission, tout en réduisant au minimum les décès ou les bles sures graves. Les ANL antimatériel accroissent la capacité d'une force d'atteindre les objectifs de sa mis sion en diminuant ou en supprimant la capacité de l'ennemi à utiliser son équipement et son infrastructure de ANL doivent être entièrement soutien.

Les ANL sont de plus en plus utilisées dans tout le spectre des conflits et de nombreux pays les fabriquent et en font l'acquisition. Les ANL peuvent faciliter la manœuvre ainsi qu'accroître et intensifier les effets synergétiques des armes traditionnelles. Bon nombre d'ANL font appel à une technologie commerciale: ainsi, leur utilis ation ou leur prolifération au sein des forces ennemies est fort probable, ce qui exige le recours à des contremes ures. Il importe donc de comprendre pleinement les capacités des ANL et de préciser les principes de leur emploi par l'Armée canadienne.

l'environnement opérationnel d'aujourd'hui, une est, dans certains cas ou dans toutes puis sance de feu traditionnelle, ou la les situations, interdite par le droit 1 AAP-6 Glossaire OTAN menace d'une force létale, ne des conflits armés (DCA).

**Électromagnétiques**: lasers, munitions optiques, micro-ondes de grande puis sance et matériaux conducteurs

Acoustiques: Ondes sonores et de choc qui influent sur les organes internés

**Chimiques**: matières supercorrosives et supercaustiques, modificateurs de carburant, fragilis ateurs de métaux, agents anti-traction et superadhés ifs

Biologiques et bactériologiques : organismes visant à détériorer des matériaux et produits comme les explosifs, le caoutchouc, le carburant et les composants électriques

Cinétiques : projectiles non pénétrants comme les balles ou les billes de caoutchouc ou de plastique, les munitions-bâtons, les munitions-perles

Figure 3: Catégories d'armes non létales

constitue pas nécessairement une Conclusion solution convenant à une situation qui, auparavant, aurait été du res sort de la riposte militaire traditionnelle. En rais on de l'examen minutieux du public de l'emploi de la force militaire. les ANL offrent à l'Armée de terre un large éventail de pos sibilités d'emploi pour tout le spectre des conflits. Les intégrées aux systèmes d'arme traditionnels et, même si on peut les utiliser seules ou avec d'autres systèmes de même nature, elles doivent toujours être appuyées par une force létale.

Bon nombre des nouveaux systèmes ANL ne sont pas au point, technologiquement, et des doutes demeurent quant aux effets de leur utilisation, ce qui complique l'évaluation de leur efficacité dans un contexte militaire. La venue des ANL suscite par ailleurs de nombreuses questions juridiques, auxquelles on doit répondre adéquatement avant de pouvoir les utiliser dans le cadre des opérations. Le développement et/ou l'acquisition de capacités ANL par l' Armée de terre canadienne exige de déterminer si l'utilis ation de ces armes

La puis sance de feu est l'une des six fonctions de combat. Il s'agit d'un élément crucial qui permet de vaincre la capacité et la volonté de combattre de l'ennemi. La puis sance de feu est un concept interarmées qui comprend les effets traditionnels des armes terrestres, aériennes et maritimes. Lors qu'elle est utilisée conjointement avec les autres fonctions de combat. elle contribue en bonne partie à infliger une défaite à l'ennemi.



# NOTES

2 AAP-6 Glossaire OTAN

# DE LA DIRECTION DE L'INSTRUCTION DE L'ARMÉE DE TERRE

L'APPRENTISSAGE PAR LA SIMULATION SUR ORDINATEUR DE TABLE : JUSTIFICA TION DE L'ACHAT D'UNE VERSION CANADIENNE DE TACOPS

d'enseignement efficace qui nous permet d'offrir aux étudiants des scénarios réalistes grâce auxquels ils peuvent prendre de l'expérience. La meilleure manière d'apprendre à faire quelque chose consiste à faire cette pratique et réaliste de permettre à l'étudiant de s'exercer à exécuter chaque l'équipement n'est pas disponible ou ce genre de simulateur. C'est pour est tout simplement trop dispendieux toutes ces raisons que la Force terrestre pour qu'il soit possible à de nombreux est en voie d'acheter une version étudiants d'apprendre par la pratique

Lorsqu'il est trop dispendieux dangereuxou compliqué d'apprendre à un étudiant une fonction en jouant l « Même si une partie importante rôle, il est possible de prendre de de l'apprentissage est fonction de l'expérience de façon réaliste grâce à la simulation<sup>2</sup>

d'un environnement d'apprentis sag par la simulation à l'intention des étudiants était par le pas sé le coût élevé de la conception, du développement e de la production de simulateurs. Un simulateur qui reproduit les actions e les réactions de l'équipement réel coûte des millions de dollars. Les microordinateurs modernes offrent environnement simulé parce qu'ils fonctionnant sur ordinateur de table. permettent une interaction dynamique, des graphiques animés en trois dimensions et même des vidéos numériques représentant la réalité Une étude menée en 1998 par la National que le ministère de la Défense américain

La simulation est une stratégie au profit de systèmes déployables, donc améliorer les autres formes

l' enseignement – c' est-à-dire l'enseignement bien fait et Un des obstacles à la mise en place dispensé par des bons professeurs la majorité de l'apprentissage vient de l'exploration, du fait de réinventer la roue et de l'expérience personnelle. » 1 (Traduction)

aujourd'hui un moyen beaucoup plus canadienne du logiciel de simulation les fins de l'instruction est la pierre efficace de proposer auxétudiants un tactique TacOps, un produit standard

# LA SIMULATION AU SEIN DE L'ARMÉE DE TERRE DU CANADA

virtuelle, le tout à un prixraisonnable. Au sein de l'Armée de terre, l'instruction suite de la fin de la guerre froide, et par la simulation a pour but de compléter encore aujourd'hui, nous vivons une Training Systems Association montre les autres méthodes d'instruction pour période de réduction importante des permettre aux commandants de mieux abandonne progres sivement les outils préparer leurs soldats en vue des tâches armée, comme toutes les autres armées de simulation exclusifs à grande échelle opérationnelles. La simulation viendra du monde, a vu ses budgets coupés et

reconfigurables et non exclusifs d'instruction et non les remplacer. La fonctionnant sur ordinateur personnel. simulation contribuera grandement à La tendance est à l'abandon des l'acquisition et au maintien des simulateurs autonomes et en faveur de compétences es sentielles et des systèmes réseautés en environnement connais sances tactiques et favorisera réparti. La simulation surordinateur de la survie sur le champ de bataille chose. Il n'est cependant pas toujours table ne remplacera pas les simulateurs moderne. À condition d'être utilisée de pour l'instruction tactique et façon créative, la simulation est un opérationnelle de haut niveau, mais puissant multiplicateur de l'instruction compétence de façon réelle. Souvent, rendra plus efficace le temps passé sur qui permet de maintenir la formation de nos troupes à un niveau d'excellence. Les récents progrès technologiques en matière de simulation ont grandement amélioré la capacité de la simulation sur ordinateurd' agir comme multiplicateur de l'instruction. La technologie de la simulation est aujourd' huien mesure de reproduire l'environnement du champ de bataille pour les fins de l'instruction individuelle et collective des troupes de combat et ce, à un niveau de réalisme jamais atteint auparavant en dehors du champ de bataille réel. La simulation procure une combinais on de confiance dans le leadership du commandant, dans les compétences des soldats et dans l'équipement qu'ils utilisent, et cette confiance mutuelle est la clé du succès sur le champ de bataille moderne.

> L' exploitation de la simulation pour angulaire de la stratégie d'instruction présente et future de l'Armée de terre. Pour bien comprendre cette orientation, il faut se pencher sur les origines récentes de notre politique d'instruction par la simulation. À partir de 1989, par sommes consacrées à la défense. Notre

réduction du déficit national ou de la armes, à cause des fréquentes périodes mise en œuvre de programmes sociaux. En 1991, l'Armée de terre venait de subir d'importantes coupures budgétaires et réductions de son effectif tout en vivant simultanément son plus important déploiement opérationnel outre-mer depuis la guerre de Corée. Elle était déchirée entre deux priorités de maintenir une force de combat axée sur les opérations autres que la sur le tir réel dans les champs de tir guerre, notamment les missions permanentes de maintien de la paixet les missions d'aide humanitaire. De plus, il fallait soutenirces deuxpriorités en campagne. Toutes ces méthodes constamment décrois santes.

Il fallait donc que les ressources consacrées à l'instruction de la force de combat polyvalente servent également l'instruction de la Force terrestre a été à l'instruction en vue des opérations autres que la guerre. Ce partage a eu sur le potentiel de combat général de l' Armée de terre. Ainsi, par exemple, le demierexercice RENDEZ-VOUS (RV)a été tenu en 1992. L'exercice RV prévu pour 1994 a été annulé, tandis que celui prévu pour 1995 a été trans formé en un exercice d'entraînement en vue de l' opération COBRA et aucun autre exercice RVn' est planifié pour l'avenir prévisible. Nous avons également été témoins d'uneréduction continuelle de objectifs la fréquence des exercices de brigade quisont passés de deux parannée à la fin des années 80 à un tous les deuxans actuellement, et même ce rythme pourrait être encore trop dispendieux. De plus, l' abandon de la base canadienne en Allemagne nous a privé des bénéfices des exercices d'entraînement annuels (FALLEX) et des exercices mécanisés et combinés auxquels nous participions en Europe. Enfin, les unités ont subi une réduction constante de leurs activités d'instruction collective, en

sa structure réduite au profit d'une particulier dans les scénarios toutes + maximiser le rendement des sommes de service pour l'ONU et de la réduction des budgets d'instruction.

Dès 1992, les chefs supérieurs de l' Armée de terre ont vu le défiqu' allait poserl' instruction. Ils ont également compris que cette situation allait durer et entraînerait des changements aux conflictuelles : d' un côté, une politique méthodes traditionnelles d'instruction. officielle et l'obligation professionnelle Nous n'avions simplement plus le temps ni les moyens de continuer à dispenser polyvalente, et de l'autre, la nécessité l'instruction de la manière traditionnelle. opérationnelle de soutenir l'instruction La méthode traditionnelle était fondée conventionnels et en campagne, sur l'entraînement pratique en campagne et sur de grands exercices d'entraînement d'instruction à l'aide de ressources d'instruction sont maintenant limitées par des contraintes de temps et de ressources financières.

L'Étude sur la structure de terminée en 1993. Une des nombreuses recommandations de l'étude qui furent des répercussions sur l'instruction axée approuvées, définiss ait le besoin d'une politique d'instruction par la simulation pour fixer les grandes lignes d'un programme d'acquisition d'outils de simulation et pour orienter l'emploi de la simulation au sein de la Force terrestre. La version initiale de cette politique a été rédigée en 1994 et sa version finale publiée en 1996. Une mise à jour de cette politique devrait être diffusée en 1999. Voici certains des fondamentaux par la simulation et permettent de comprendre l'orientation de l'Armée de terre en cette matière :

> posséder le potentiel d'enseigner et de maintenir des compétences essentielles de base et avancées touchant l'équipement, auxniveaux opérationnels assignés;

- consacrées à l'instruction, particulièrement de celles consacrées aux exercices d'entraînement en campagne, en préparant les participants aux activités en campagne grâce à l'entraînement aux procédures et à l'atteinte de niveaux de compétence de passage avant l'instructionréelle:
- maintenir des compétences qu'il serait autrement trop dispendieux de maintenir, par exemple les compétences de commandement et d'état-major au niveau des formations supérieures dans les scénarios interarmes ou combinés:
- ◆ évaluer et valider l'instruction conformément à l'approche systémique de l'instruction de l'Armée de terre;
- réaliser des économies et augmenter l'efficacité des dépenses O & M.

Le prochain as pect à traiter sont les trois niveaux de simulation et la priorité que la Force terrestre leur a attribuée dans sa stratégie d'acquisition. Le Canada a accepté le regroupement des simulations militaires en trois grandes catégories proposé par l'OTAN. Les simulateurs du niveau un sont des simulateurs individuels ou d'équipage qui permettent l'entraînement aux niveaux de base ou avancé et l'entraînement aux procédures. Un exemple des simulateurs de ce niveau est le simulateur d'armes légères. Les simulateurs de niveau deux sont les soustendent la politique d'instruction simulateurs d'instruction collective qui permettent l'instruction au niveau de l' unité ou à un niveau supérieur. Un exemple de simulateur de ce niveau est le simulateur d'effets d'armes ou le simulateur de type MILES. Enfin, les simulateurs de niveau trois sont ceux permettent l'entraînement au commandement et au contrôle jusqu' au individuel, équipages et unités, afin niveau de la formation. De bons d'atteindre les normes d'instruction exemples de ces types de simulateurs fixées pour les missions et les rôles sont le JANUS et le simulateur de commandement au combat. La stratégie

terre a accordé la priorité aux simulateurs comporter des avantages substantiels de deuxième niveau. L'acquisition d'une parrapport aux méthodes d'instruction suite de simulateurs d'effets d'armes ou traditionnelles. Le principal avantage (SEA) est la toute première priorité est que l'étudiant est activement d'acquisition de technologie engagé dans l'exploration et d'instruction et constitue la pierre l'apprentissagé. Les théories actuelles angulaire de la stratégie d'instruction d'apprentissage dictent habituellement de l'Armée de terre en vue d'une instruction collective réaliste et valide. dans le processus d'apprentissag@e La priorité numéro deux va aux simulateurs individuels et d'équipage d'enseignement traditionnelle en vertu dans le cadre d'un programme permanent mis en œuvre au fur et à mesure où les vieux simulateurs sont remplacés ou modernisés et où le nouvel équipement entre en service. Des exemples de simulateurs de ce niveau sont les simulateurs de tir du Cougar et du Léopard. La troisième priorité va aux simulateurs de niveau trois ou simulateurs de commandement et d'état-major. À titre provisoire, l' Armée de terre a fait l' achat de suites JANUS et d'une suite de Simulateur de commandement et d'état-major pour combler le vide à ce niveau jusqu' à ce qu' un futur système d'instruction en matière de commandement et d'état-major soit disponible à un prix acceptable compte tenu de nos ressources financières. Les priorités d'acquisition sont conditionnées par le potentiel de réalisation qui, lui-même, dépend dans une large mes ure de nos ressources financières. Nous essayons d'acheterles systèmes offrant le meilleur rendement possible au plan de l'instruction et ce, dans les limites ressources disponibles.

# LA SIMULATION SUR ORDINATEUR DE TABLE COMME STRATÉGIE D'INSTRUCTION

Comme je l'ai déjà dit, il existe, dans le milieu de la modélisation et de la simulation, une tendance à maximis er la simulation sur ordinateur de table comme outilefficace de soutien d'une stratégie de simulation exhaustive. Le recours à la simulation sur ordinateur pour créer des environnements

d'acquisition actuelle de l'Armée de d'apprentissage réalistes peut que l'étudiant soit activement impliqué principe est contraire à la méthode de laquelle l'étudiant est considéré comme une boîte vide qu' on remplit de connaissances. Le recours à la simulation est important et profitable parce que la simulation est conçue pour encourager l'apprentissage par l'exploration et l'expérience. La simulation présente un monde simplifié dans lequel l'étudiant résout des problèmes, apprend des procédures, arrive à comprendre les caractéristiques de divers phénomènes ou apprend à réagir dans diverses situations. Le but de la simulation est de permettre à l'étudiant de se construire une image mentale utile d'une partie du monde et de lui offrir l'occasion de mettre cette image à l'épreuve de façon sûre et efficace.7 L'instruction fondée sur la simulation fournit aux étudiants l'occasion d'apprendre dans un contexte de résolution de problème relativement réaliste, de s' exercer à appliquer des compétences en l'absence de danger ou de stress, d'explorer des situations réelles ou artificielles, de modifier l'échelle temporelle des événements et d'interagir avec des versions simplifiées du processus ou du système simulés.

# CATÉGORIES DE SIMULATIONS

Alessi et Trollop proposent un classement utile des systèmes de simulation par ordinateur de table qui nous aide à comprendre comment les utiliser dans le processus d'apprentissage.

**Physique**. Dans une simulation

- physique est affiché à l'écran et l'étudiant a l'occasion de manipuler ledit objet pour en apprendre plus à
- **▶ Procédure** . Le but de la simulation d'une procédure est d'enseigner une série de gestes qui constituent une procédure. Dans une simulation de procédure, chaque fois que l'étudiant pose une action, l'ordinateur réagit en lui offrant rétroaction et information sur les conséquences du geste qu'il vient de poser.
- Situationnel. Les simulations situationnelles touchent les attitudes et les comportements plutôt que les compétences physiques. Elles permettent à l'étudiant de voir les effets de diverses stratégies possibles pour résoudre une situation ou un problème, ou de remplir divers rôles dans un scénario de jeu de rôles.
- Processus. Dans une simulation de processus, l'étudiant ne participe pas activement à la simulation et n'est pas tenu de faire des choixou de poser des gestes durant la simulation. Il doit plutôt choisir les valeurs des variables au début de la simulation puis observer le déroulement du processus sans intervenir. Un bon exemple de ce type de simulation est le programme de calcul de l'impôt qui permet à l'utilisateur d'entrer différents niveaux de contribution au RÉERpourvoirl' effet final sur le taux d'imposition global.

# SIMULATION SUR ORDINATEUR DE TABLE DANS L'ARMÉE DE TERRE — Pourouoi TacOps?

L' Armée de terre a récemment adopté la simulation pour des exercices de poste de commandement (XPC) assistés par ordinateurs parce que cette option est plus efficace et moins coûteuse que les exercices en campagne. Aussi bien ceuxqui participent à l'exercice que ceux physique sur ordinateur, un objet quisoutiennent l'exercice profitent de

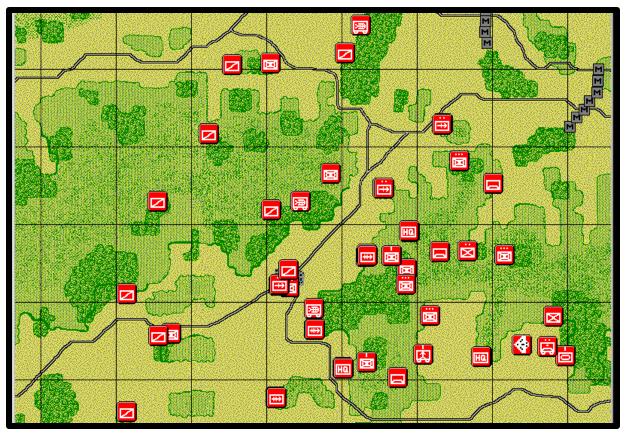


Figure 1 : Il s' agit d' un scénario de défense FOROP dans lequel un bataillon de fusiliers motorisés (BTR-80) avec des blindés supplémentaires est disposé pour arrêter un groupement tactique de blindés canadien qui devrait venir de l'est.

système JANUS au milieu des années 1990. Le JANUS est un la brigade. Le JANUS est un excellent outil pour ce genre d'instruction. canadiennes et américaines (CANUS), Toutefois, même s'il est le système d'instruction préféré à cet égard, son limitent sa capacité de soutenir niveau de l'unité et de la sous-unité.

l'Armée de terre s'est tournée vers des simulateurs sur ordinateur de table Enfin,

l'exercice simulé. Le besoin d'un outil rechange possible. Suite à une analyse offertes comme options. Le TacOps se d'instruction tactique fondée sur la derentabilité, elle arécemment entrepris concentre principalement sur les simulation a mené à l'acquisition du l'achatd'une version canadienne d'un opérations terrestres du point de vue simulateur de combat tactique sur du commandant de bataillon ou de ordinateur de table nommé TacOps. Le simulateur constructif de haut niveau logiciel TacOps est essentiellement un interactions des unités de l'infanterie et qui sert à l'instruction tactique du logiciel de simulation de combats de l'arme blindée sont traités très en niveau de la section jusqu' au niveau de terrestres tactiques contemporains et du détail. Par contre, les activités d'appui proche avenir entre les forces d'une part, et diverses forces d'opposition (FOROP). La plupart des par les symboles de l'OTAN ou coût et ses emplacements physiques véhicules, des organisations d'unité et pictogrammes) des armes proposés dans le simulateur habituellement les pelotons et l'instruction individuelle et collective au sont ceux qui devraient être disponibles compagnies, mais peuvent être en 1' an 2000. Certaines armes et ressources qui devraient être véhicules. Le nombre de marqueurs par Compte tenu du besoin défini, disponibles d'iciune dizaine d' années jeu varie en fonction du scénario. Les sont également incluses en option. scénarios vont des courts engagements certaines moins dispendieux comme solutioned organisations et armes sont également bataillon jusqu' à de grandes batailles

régiment. Les déplacements et aérien et d'appui d'artillerie sont traitées de façon plus conceptuelle. Les marqueurs d'unité (icônes représentés représentent subdivisés en équipes, es couades ou anciennes au niveau de la compagnie et du

aux prises plusieurs brigades ou l'est. L'ERSFC utilise ce scénario régiments de chaque côté.

Le TacOps peut se jouer seul contre une FOROP informatisée ou à deux à l' aide d' un ou de deux ordinateurs. Le jeu à deuxordinateurs peuvent se faire par l'intermédiaire d'un réseau, par l'échange de petits fichiers sur disquette, par connexion modemdirecte, parcourrierou parcourrier électronique. Le jeu TacOps se déroule en tours successifs. Chaque tour comporte deux phases: laphase des ordres et laphase de combat. Chaque phase se déroule simultanément pour les deux joueurs. Au cours de la phase des ordres, le joueur donne ses ordres à ses unités à l' aide des touches de la fenêtre et en traçant sur l'écran les déplacements souhaités des unités à l'aide du ducours! Un certain nombre d'autres pointeur de la souris. Lors que tous les établissements d'instruction des FC et Voici un certain nombre de critiques des ordres sont donnés, la phase de combat de la FT utilisent également le TacOps commence. Pendant cette phase, les unités des deuxforces, sous le contrôle de l' ordinateur. exécutent simultanément leurs ordres de mouvement et de combat en quatre étapes de 15 secondes. Durant la phase Le TacOps est acheté dans le but de de combat, le joueur se contente la phase des ordres suivantes.

Dans le simulateur TacOps, le joueur fait fonction de commandant et non de tireur. Le contrôle du tir des armes est limité au positionnement des unités grâce auxordres de déplacement et de disposition, au réglage des portées d'engagement minimale ou maximale et à la désignation des objectifs prioritaires.

L'écran TacOps reproduit ci-des sous est tiré d'une leçon sur le renseignement enseignée à l'École du renseignement et de la sécurité des Forces canadiennes (ERSFC).10 Ils' agit d'un scénario de défense FOROP dans lequelun bataillon de fusiliers motorisés (BTR-80) avec des blindés supplémentaires est disposé pour arrêter un groupement tactique de

étalées sur plusieurs heures et mettant blindés canadien qui devrait venir de 🍁 moteur d' XPC pour remplacer les TacOps pour montrer et souligner l'importance de bien définir le problème du renseignement et les besoins de renseignement. Les étudiants doivent • outil de répétition des exercices reconnaître les indicateurs de combat et analyser la situation en développement.

## Qui d'autre utilise le TacOps?

L' Armée de terre de Nouvelle-Zélande et le Corps des US Marines utilisent également TacOps. Au Canada, mis à part l' ERSFC, TacOps est officiellement utilisé par la Direction de la recherche opérationnelle (interarmées et terrestre) comme moteur des exercices au Jamaican Junior Command and Staff College au cours de la phase tactique de façon non officielle.

# Utilisations proposées du TACOPS

compléter le JANUS comme outil peu d'observer; impossible de donner des dispendieux de simulation sur ordres ou de modifier les ordres jusqu'à ordinateur personnel (peut fonctionner sur ordinateur 486) qui servira aux individus et auxunités de la Régulière et de la Réserve d'outil d'instruction au niveau de l'unité et de la sous-unité. Le coût de la version canadienne du TacOps est de 20 000 \$ US. Ce prixinclut une licence de site illimitée, un ordre de bataille (ORBAT) mis à jour, des cartes des principaux secteurs d'entraînement canadiens ainsiqu' une version anglaise souffre effectivement des limites très et française. Voici les utilisations proposées du TacOps:

- outil de démonstration utilisé par des points d'enseignement en matière de tactique;
- outil d'exercice pour voir les des décisions tactiques;

- vieux jeux de table;
- outil pour préparer les unités à l' instruction à l' aide du JANUS;
- saisonniers sur les cartes des secteurs d'entraînement locaux, qui sont intégrées au TacOps, avant le déploiement;
- ◆ outil d'apprentissage encouragera les soldats et les officiers à prendre et analyser des décisions tactiques dans un environnement individualisé. interactif, stimulant et favorisant l'apprentissage continu.

# CRITIQUES POTENTIELLES DU **TACOPS**

logiciels de simulation surordinateur de table, et en particulier du TacOps:

- la FT dispose déjà d'un simulateur d' XPC de meilleure qualité, notamment le JANUS:
- ◆ le TacOps souffre decertaines limites, notamment en matière de représentation du terrain et de l' altitude:
- le fait d'enseigner la doctrine par l'intermédiaire de jeux comporte un risque inhérent.

Le but de l'acquisition du TacOps n' est pas de remplacer le JANUS, mais bien de le compléter en offrant un outil supplémentaire utilisable surn' importe quelordinateur personnel. Le TacOps claires touchant le terrain et l'altitude, mais iln' a pas été conçu pour simuler la réalité, mais bien pour reproduire une l'instructeuren classe pour souligner carte de papier. Le TacOps n' a pas été conçu comme jeu graphique de pointe, mais plutôt comme outil de simulation qui illustre les conséquences des décisions tactiques (ils' agit d'un outil conséquences de la planification et de simulation de procédure et de processus). Le programmeur de TacOps

a étudié la possibilité d'inclure un pilote et par une application judicieuse de la télécommande, d'une manette de jeu ou de graphique 3D à son logiciel de tactique et de la doctrine, les joueurs d'une souris d'ordinateur. Les simulation (TacOps 98). Toutefois, qui utilisent le TacOps et le JANUS l'expérience a été abandonnée parce qu' il est vite devenu clair qu' il coûterait trop cher de produire le nouveau Quand La Version Canadienne simulateur. TacOps a été conçu non pour le joueur, mais plutôt pour l'étudiant sérieux qui s'intéresse à la tactique.

Les jeunes soldats et officiers de l' Armée de terre sont le fruit de la génération Nintendo. Les jeux et simulations sur ordinateur font partie de la culture du soldat moderne et ces intérêts et affinités des jeunes militaires devraient être cultivés au plus bas échelon pour faciliter la compréhension de la tactique et de la doctrine de la profession et favoriser la familiarisation La simulation est une stratégie avec ces aspects du métier. TacOps et d'instruction très efficace qui permet JANUS n' ont pas de tactiques et de aux étudiants d'apprendre par la doctrines intégrées; les deuxdépendent pratique. Les étudiants d'aujourd'hui del'apport collectif de connaissances ont de bonnes connaissances et d'expérience du rédacteur de l'exercice et des joueurs. L'Armée de

produisent de meilleurs résultats.

# SERA-T-ELLE DISPONIBLE?

La version canadienne finale de TacOps devrait être disponible en juillet à condition qu'aucun problème ne survienne dans la mise à jour de l' ORBAT ou dans la traduction. La distribution initiale du programme se fera par l'intermédiaire de la version 10 du Dépôt des données sur les leçons retenues prévue pour le mois d'août.

# CONCLUSION

technologiques et sont habitués à contrôler l'information qu'ils reçoivent, terre dispose des manuels nécessaires que ce soit par l'intermédiaire d'une

stratégies d'instruction que nous adopterons pour leur formation devraient tenir compte de leurs aptitudes et de leurs affinités avec la technologie. Nous devrions es sayer de maximis er le potentiel de la technologie pour leur offrir des environnements réalistes qui captent et retiennent activement leur attention afin de leur permettre d'apprendre par l'expérience. Les outils de simulation sur ordinateur peu coûteux, comme le TacOps, appuient la stratégie de simulation de l' Armée de terre en proposant une interface efficace et efficiente qui présente auxétudiants des scénarios et des environnements d'apprentis sage simulés.



# Notes

- 1 Negroponte N, Being digital, (New York: Random House Inc, 1995), p. 199.
- 2 Voici un excellent ouvrage qui se penche, en profondeur, sur les possibilités d'utiliser la simulation pour appuyer l'apprentissage basé Education & Computing 6, 3, (1991), pp. 217-229. sur les problèmes dans des environnements authentiques : Shanck, R.C., & Cleary, C. Engines for Education, (Hillsdale, NJ: Lawrence Erlbaum Associates, 1995).
- 3 Silver, J. « Desktop Revolution » The pace is picking up for 8 Voici certaines références précisent à ce sujet : Fieffer, R., & Allender, training based on the personal computer Military Training Technology, 3, 6, (1998), pp. 26-30.
- 4 Les paragraphes suivants sur la simulation au sein de l'Armée de terre du Canada ont été adaptés d'un document de source fourni par le puting, 6, 3, (1991), pp. 305-358. major Brent Beardsley qui est l'officier de service responsable de la politique sur la simulation de l' Armée de terre au sein de la Direction de and Development. (New York, NY: Prentice-Hall, 1985). l'instruction de l'Armée de terre.
- laquelle l'apprentissage actif est un élément crucial de l'apprentissage renseignement. réussi. Un de ces ouvrages en particulier est Geban, O., Askar, P., & Ozkan, I. « Effects of Computer Simulations and Problem-Solving Approaches on High School Students »Journal of Educational Research, 86, 2, (1992), pp. 5-10. Un ouvrage précurseur sur la concepcelui de Romiszowski, A.J. Designing Instructional Systems. Decision

- making in courseware planning and curriculum design, (New York: Kogan Page, 1981).
- 6 Jong, T. « Learning and Instruction with Computer Simulations ».
- Alessi, S.M. & Trollop, S.R. Computer Based Instruction: Methods and Development. (New York, NY: Prentice-Hall, 1985).
- L. It's Not How Multi The Media, It's How The Media is Used. (ERIC Document: ED, 1994), pp. 388, 243; Van Berkum, J.J.A, & Jong, T. « Instructional Environments for Simulations »Education & Com-
- 9 Alessi, S.M. & Trollop, S.R. Computer Based Instruction: Methods
- 10 La documentation de l'ERSFC a été gracieusement fournie par le 5 Il existe de nombreux documents qui traitent de l'hypothèse selon capitaine Mike Beauvais, commandant du peloton d'instruction sur le
- 11 Le major Jim Furnivall de la Direction de la recherche opérationnelle (interarmées et terre) mérite toute notre reconnaissance pour son initiative d'utiliser le TacOps pour appuyer l'instruction tion d'activités d'instruction pour appuyer l'apprentissage actif estde l'Armée de terre et pour sa participation à l'analyse de rentabilité qui a conduit à l'acquisition de la version canadienne de TacOps.

# LA GUERRE DE MANŒUVRE ET LE COMMANDEMENT DEPUIS L'AVANT

théorie de la guerre de manœuvre est que les commandants devraient commander depuis l' avant. On croit que les commandants qui se placent à la tête de leurs troupes seront capables de commandement et de contrôle. d'exploiter au maximum les occasions, tactiques qui se présentent de façon à réaliser des objectifs opérationnels et stratégiques1. On croit aussi que le commandement depuis l'avant contribuera à éliminer, même pendant de courtes périodes, la friction et le brouillard de la guerre décrits par Clausewitz.<sup>2</sup> À cet égard, lorsqu' on analyse les opérations de l'armée allemande pendant la Seconde Guerre mondiale et, plus particulièrement, la Bataille de France et des Pays-Bas en 1940, tout nous amène à la conclusion que, pour exploiter les occasions tactiques au maximum, les commandants devraient commander depuis l' avant.

Comme le fait remarquer le théoricien militaire Robert Doughty, « aucune autre opération militaire n' a eu un plus grand effet sur notre perception de la guerre en ce siècle que la campagne de 1940, où les Allemands ont vaincu les Français »<sup>3</sup> [traduction]. En effet, la Bataille de France et des Pays-Bas a été citée par des théoriciens militaires contemporains comme un exemple classique de guerre de manœuvre. Durant cette campagne les forces françaises et alliées ont été vaincues de façon décisive, par l'utilisation efficace de la manœuvre et de la vitesse. Par ailleurs, des spécialistes contemporains « sentir » la situation Comme on peut ont soutenu que la campagne donnait le lire dans le manue l'Iruppenfurhung un aperçu de la nature et de la forme des guerres de l'avenir<sup>5</sup> Par conséquent, l'étude de la Bataille de France de 1940 et, plus particulièrement, des exploits du commandement efficace. L. Dans le

n principe fondamental de la XIXº Corps blindé du général Heinz manuel, on dit aussi que « lors Guderian, permet d'arriver à certaines déductions quant aux avantages de mieux voir de ses propres yeux 311 commanderdepuis l'avantainsique sur [traduction]. les risques inhérents à cette méthode

> « Comme un écheveau que l'on démêle en tirant sur un fil, une unité militaire doit être commandée depuis l'avant. » [traduction]

> > Le général G.S. Patton Jr.

Tout au long de sa carrière, Guderian a exigé de ses commandants subalternes qu' ils commandent depuis l' avant. Il avait compris qu' en procédant de cette façon, il pouvait accélérer le rythme du cycle de prise de décision s. En étant en avant, ses commandants pouvaient prendre des décisions sur-le-champ, au lieu d'attendre que les ordres du quartier général remontent jusqu' à eux par la chaîne de commandement? Les avantages du commandement depuis l'avant, selon Guderian, étaient qu'on pouvait réduire le temps néces saire au cycle de prise de décisions et augmenter opérations8 En étant à l'avant, les commandants pouvaient se faire une idée personnelle de la bataille et (Commandement de troupes), publié en 1936, l'armée allemande considérait ce principe comme un élément vital du

d' engagements avec l' ennemi, il vaut

Conformément à cette méthode, Guderian était convaincu que ses subordonnés devaient être capables, de par leur entraînement et leur compétence, d'effectuerrapidement une appréciation de la situation et d'en tirer les bonnes conclusions<sup>2</sup>. C'est pourquoi il a organisé beaucoup d'exercices pratiques avec son étatmajor afin de s'assurer que ses commandants subordonnés acquièrent ces compétences. En accélérant le processus décisionnel, on voulait maintenir le rythme des opérations. Pour Guderian, l'élément critique du commandement depuis l'avant était la capacité de prendre des décisions rapides et efficaces. Manifestement, pour Guderian, la vites se du processus décisionnel était la clé de la mobilité. Comme le fait remarquer le colonel Goutard dans son ouvrage intitu**Th**e Battle of France, 1940, cette méthode de commandement et de contrôle a permis à l'armée allemande de conserver l'avantage sur les forces françaises et alliées lors de sa progression vers la côte de la Manche à l' été 1940.13

L' approche du commandement de façon proportionnelle le rythme des depuis l'avant, accompagnée d'un processus décisionnel rapide et efficace, ressort très clairement lorsqu' on examine les exploits du XIX Corps blindé lors de sa percée à Noyelles, sur la côte de l'Atlantique, en 1940.14 Les nombreuses références au positionnement à l'avant des commandants de compagnie, de bataillon, de brigade, de division et, dans le cas de Guderian, de corps, démontrent clairement le degré dans certaines parties de l'armée allemande durant la Bataille de France et des Pays-Bas.15 On doit reconnaître, cependant, que dans la doctrine de la maintenir le rythme des opération §<sup>2</sup>. Wehrmacht, l'idée du commandement depuis l'avant avait encore été raffinée : la position idéale des commandants n' était pas nécessairement à l' avant, mais plutôt auSchwerpunkt, soit au point de l'effort principal!

Il était d'usage, dans la Wehrmacht, que les commandants désignent un Schwerpunkt pour chaque opération, pratique qui remonte au temps des armées grecques et romaines!7 En sachant que la friction et le brouillard de la guerre pouvaient causer le déplacement du Schwerpunkt, les commandants allemands étaient formés et préparés à se déplacer à l'endroit où lepoint de l'effort principals e des sinait sur le champ de bataille.<sup>18</sup> Afin de permettre de tels déplacements de l'effort, des réserves suffisantes et un commandement fort et unifié étaient organisés. En outre, les réserves n' étaient engagées que pour renforcer un succès, et non en cas d'échec (une philosophie qui a aussi été pratiquée avait été ouverte dans les défenses par l'armée soviétique pendant la Seconde Guerre mondiale<sup>9</sup>). Les actions prises par le commandant de la 1<sup>re</sup> Brigade d'infanterie de la l'Division de Panzer (à qui l' effort principal du corps avait été confié) le premier jour de la poussée du XIXCorps blindé vers la côte de la Manche illustrent clairement les avantages du commandement à partir du Schwerpunktet de prendre des décisions efficaces en temps opportun<sup>20</sup> Parce qu'il se trouvait en avant, auSchwerpunkt, le commandant de brigade a pu voir la construction d'un commandant du ler Régiment obstacle par des Chasseurs belges qui d'infanterie a pu voir de ses propres avaient pour mission de ralentir la yeuxque sa formation ne rencontrait pous sée allemande. Le commandant de qu'une faible résistance ennemie. Il a brigade forma alors un détachement spécialqu' ilchargea de franchir la rivière Our à gué, d'effectuer une reconnaissance d'itinéraire et de repérer remarquer, parce que les commandants

les obstacles le long de l'itinéraire prévu allemands étaient en avant et qu'ils de la division<sup>2.1</sup> Une fois un système d'enracinement de cette philosophie d'obstacles repéré, le détachement avancé s' en emparait et le démantelait ou trouvait une façon de le contourner. que l'armée française ne pouvait réagir Cette facon de faire contribuait à Parcequ' ilétaità l' avant, le commandant de brigade pouvait réagir plus rapidement aux changements de situation auScwerpunkt que s'ilavait été à l'arrière, à son quartier général. De plus, comme le commandant se trouvait à l'avant, les gestes qu'ilposait avaient un effet plus grand sur le déroulement de la bataille parce qu'il attirait ses subordonnés à un point précis du champ de bataille et fais ait converger leurs actions en vue d'exploiter la situation tactique a\( \mathbf{S}\) chwerpunkt.23 Dans cette situation, comme Martin van Creveld l'a fait observer, la fonction de commandement devenait multiplicateur de force<sup>24</sup>

> Au niveau tactique, le commandant du 1er Régiment d'infanterie de la 1<sup>re</sup> Brigade d'infanterie a profité de cette situation<sup>25</sup> Le 10 mai, après avoir travers é la rivière Our et s'être avancé jusqu' à la frontière belge, le lieutenantcolonel Balcks' aperçut qu' une brèche frontalières belges. Il se déplaça rapidement auSchwerpunkt, évaluala situation et prit des mesures avant que le reste de la division n' arrivé! À 10h 30, les éléments de tête de l'avant-garde allemande avaient ouvert des brèches dans les défenses principales de la frontière belge et s'avançaient en profondeur dans les défenses belges six les actions des Français le 13 mai 1940. heures seulement après le début de la poussée du XIXCorps blindé à partir de la frontière allemande. En commandant depuis l'avant, le donc pris les mesures néces saires pour exploiter la situation. Encore une fois, comme le colonel Goutard le fait

exploitaient les faibles ses de la défense française, ils pouvaient, tout au long de leur progression, agir plus rapidement pour organisers es défenses. Le résultat a été l'effondrement des défenses françaises en profondeur. Dans ce cas, avoir exploité la situation tactique a. sans contredit, permi aux Allemands d'atteindre leurs objectifs opérationnels et, finalement, stratégiques?

Parce qu'ils se trouvaient en avant et qu'ils commandaient depuis l'avant, les commandants allemands pouvaient aussi résoudre les conflits qui survenaient et consulter leurs subordonnés. Dans la plupart des cas, ils intervenaient personnellement pour résoudre toute difficulté pouvant avoir une incidence sur les opérations. Le cas du général Guderian et du général Kempf se rencontrant sur la place du marché à Montcornet, le 13 mai, pour décider de l'emplacement des limites divisionnaires, n' est qu' un exemple de la façon d'éliminer la friction et le brouillard de la guerre lorsque les commandants commandent depuis l' avant<sup>28</sup> En agis sant surplace, les deux commandants se sont as surés que la liberté d'action et le rythme opérationnelle du corps étaient maintenues. L'autre solution aurait été de laisser les états-majors régler le problème. Sans aucun doute, cela aurait pris beaucoup plus de temps et aurait causé des retards.

D'autre part, comme le démontrent les commandants tactiques qui ne commandent pas depuis l'avant sont, le plus souvent, déconnectés de la bataille. Le 13 mai, les Allemands entreprirent sans appui un franchissement d'assaut de la rivière Meuse. À ce moment, ils étaient très vulnérables. En effet, certains spécialistes affirment que si les Français avaient attaqué à ce moment, ils auraient pu changer le caractère et le résultat de la campagne. Mais, parce que les

commandants français étaient à l'arrière, ils n' avaient pas une image claire de la bataille, à ce moment. De même, les renseignements qu'ils recevaient n' étaient pas suffisants pour qu' ils allemande, après la Seconde Guerre puis sent suivre le rythme rapide de la bataille.<sup>29</sup> En fin de compte, les Français ont raté une chance.

Bien que la brièveté du présent article exclue l'examen en profondeur des exploits du XIXCorps blindé de Guderian, les exemples apportés mettent clairement en évidence que, pour exploiter au maximum les occasions tactiques, les commandants devraient commander non seulement depuis l' avant, mais aussi au point de l' effort principal. De plus, ce bref rappel historique montre que les commandants doivent aus siêtre formés à prendre des décisions rapides et efficaces de façon à exploiter le chaos de la bataille et à devancer le cycle décisionnel de l' ennemi. Attribuer ce principe de la guerre de manœuvre à Guderian serait aussi faux que de lui attribuer la naissance du Blitzkrieg. Comme l'indiquait le général Guderian dans son ouvrage précurs eur Panzer Leader, les manuels d'entraînement allemands exigeaient que les commandants soient le plus en avant pos sible. De plus, les comptes rendus et l'analyse critique de la campagne de Pologne, en 1939, montraient que les commandants allemands ne s' étaient pas placés aus si en avant qu'ils auraient dû et qu'ils n' avaient donc pas pu exploiter les occasions tactiques à fond! En conséquence, dans la période entre les campagnes de Pologne et de France, toutes les unités de catégorie Ide l'armée allemande subirent un entraînement intensif afin de corriger cette lacune ainsi que plusieurs autres qui avaient été observées lors de l'invasion de la Pologne en 193932

On peut retracer les origines de cette méthode de commandement et de contrôle depuis l'avant en remontant pour les commandants allemands, de se plus loin en arrière dans l'histoire de déplacer sur le champ de bataille l' armée allemande. En fait, la pratique

intimement liée à la naissance du Fuhrung nach Directive<sup>33</sup> de l'armée prussienne ou à ce que l'armée mondiale, allait appeler Auftragstaktik.34 Cette méthode était aussiliée à la conviction, dans l'armée allemande de la Première et de la Seconde Guerres mondiales, que la confusion est « l' état normal » du champ de bataille. Le commandement depuis l'avant et l'utilisation de pertes parmiles commandants pourrait l'Auftragstaktik étaient considérés, dans la Wehrmacht, comme des outils nécessaires non seulement pour éliminer, mais aus sipour exploiter, même temporairement, la confusion ou le Conclusion chaos de la bataille<sup>3,5</sup> Enfin, le succès de cette méthode de laWehrmachtest relié au fait que les chefs d'état-major étaient autorisés à prendre des décisions en l'absence de leurs commandants.36 La délégation de certaines responsabilités permettait aux commandants allemands de rester en avant le plus possible, au lieu d'être confinés à leur quartiers généraux à l'arrière.37

adopter cette méthode de commandement et de contrôle doivent de la guerre. Le commandement depuis d'aborden comprendre les lacunes. La l'avant, pour les commandants contact avec leurs quartiers généraux. lors de la pous sée du XIXCorps blindé pendant son avance jusqu'à la côte de l'utilisation de l'Auftragstaktik et par la Manche.<sup>38</sup> Toutefois, on ne saurait trop insister sur le besoin, pour les commandants, de se trouver au Schwerpunkt, plus particulièrement si le point de l'effort principals e déplace. Par conséquent, les commandants doivent être prêts à se déplacer si un choisi. Cependant, comme le soulignait l'avant. French MacLean, ilétait très dangereux, pendant la Seconde Guerre mondiale

du commandement depuis l'avantest Naturellement, les déplacements ont été la cause d'un grand nombre de pertes au sein des commandants allemands. En effet, le commandement depuis l' avant n' est pas une méthode sans périls de commandement et de contrôle. Le taux de pertes parmi les commandants d'unités de la Wehrmacht a été plus élevé que prévu à cause de l'application de cette méthode.<sup>40</sup> À cet égard, après examen de différentes sources historiques, il ressort que le taux de atteindre 20 pour 100 dans les armées où la méthode du commandement depuis l'avant serait adopté#.

L'examen de la Bataille de France et des Pays-Bas de 1940révèle que lors que les commandants commandent depuis l'avant, la probabilité de réaliser des objectifs opérationnels est accrué. Pour la Wehrmacht, cependant, les commandants devaient commander non seulement depuis l'avant, mais aus siau point de l'effort principal. Ce fais ant, commandants allemands s' as suraient que leurs actions avaient Cependant, ceux qui songent à leplus grandeffet possible sur la bataille auxniveauxopérationnelet stratégique plus évidente de ces lacunes est que allemands et plus particulièrement pour les commandants peuvent perdre ceuxdes divisions blindées, était aus si relié à la capacité de prendre des Cela s' est produit à plusieurs occasions décisions rapides et décisives. Dans une grande mesure, cela était facilité par un système de commandement et de contrôle qui ne confinait pas les commandants à leurs quartiers généraux. Finalement, le succès du XIX Corps blindé lors de sa percée vers la côte de la Manche, à l'été 1940, peut être attribué, en partie, au fait que les nouveau point d'effort principal est commandants commandaient depuis



# À propos de l'auteur . . .

Le colonel Walter Semianiw est titulaire d'un baccalauréat de l'Université Western Ontario. Il a participé à plusieurs missions comme membre du Princess Patricia's Canadian Light Infantry Regiment, notamment à titre de commandant du 1er Bataillon. Il s'intéresse entre autres au développement et à l'évolution de la guerre motorisée et à la « révolution des affaires militaires ». Le colonel Semianiw termine présentement une maîtrise en études de la guerre au Collège militaire royal du Canada, à Kingston.

# Notes

- 1 Pour un rappel historique des emplacements d'où les commandants ont commandé dans le passé, voir Martin van CreveldCommand in War, Londres, Harvard University Press, 1985.
- 2 Pour une explication détaillée de la philosophie « de la friction et du brouillard de la guerre », voir Karl von Clausewit Qn War, traduit et édité par Michael Howard et Peter Paret, Princeton, Princeton University Press, 1976.
- 3 Robert A. Doughty, The Myth of the Blitzkrieg, Carlisle Barracks, Pennsylvanie, U.S. Army War College, 1998, p. 1.
- 4 William S. Lind, The Maneuver Warfare Handbook, Boulder, Colorado, 1985, et Robert Leonhard, The Art of Maneuver, Boulder, Colorado, 1990.
- 5 Jeffrey Cooper, Another View of the Revolution in Military Affairs, Carlisle Barracks, Pennsylvanie, U.S. Army War College, 1994, et Steven Metz et James Kievit, Strategy and the Revolution in Military Affairs: From theory to Policy, Carlisle Barracks, Pennsylvanie, U.S. Army War College, 1995.
- 6 Heinz Guderian, Panzer Leader, traduit par Constantine Fitzgibbons, Londres (Angleterre), Michael Joseph, 1952 et Kenneth Macksey Guderian, Panzer General, Londres (Angleterre), Macdonald and Jane's, 1975.
- 8 Florian K. Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and The Battle of France, New York, New York, Praeger, 1990, p. 53.
- 9 Guderian, Panzer Leader, p. 227.
- 10 United States Government Printing Office, Handbook on German Military Forces, Washington, D.C., 1945, IV-I. Comme indiqué dans cet aperçu sur la Wehrmacht, dans l'armée allemande, l'accent était mis sur le fait que les commandants devaient être bien en avant avec les unités, non seulement parce que cela facilitait les communications, mais aussi parce que cela avait un effet salutaire sur les troupes.
- 11 French MacLean fait remarquer aussi que la philosophie du commandement depuis l'avant de l'armée allemande a été élaborée pendant la Première Guerre mondiale. French L. MacLean, « German General Officer Casualties: Lessons for Future War ». Military Review. avril 1990, pp. 45-56.
- 12 Guderian, Panzer Leader, p. 39.
- 13 A. Goutard, The Battle of France 1940, traduit par A.R.P. Burgess, Londres (Angleterre), Frederick Muller, 1958, p. 20.
- 14 Pour un aperçu sommaire de la campagne de 1940, voir Bernd W. Englert, « Failure in Northern France, May 1940 », Military Review, novembre 1983, pp. 2-11.
- 15 Pour un compte rendu détaillé de l'avance du XIXe Corps blindé jusqu' à la côte de la Manche, voir RothburstGuderian's XIXth Panzer Corps and The Battle of France, et William L. Shirer, The Collapse of the Third Republic: An Inquiry into the Fall of France in 1940, New York, New York, Simon and Shuster, 1969.
- 16 L'expression Schwerpunkt utilisée dans le sens de « point de l'effort principal », est empruntée au Handbook on German Military Systems, États-Unis, IV-5.
- lors d'une attaque, une aile décisive. Cependant, à cause de leur mobilité p. 89.

- limitée, les commandants étaient habituellement obligés de rester avec cette aile, peu importe ce qui se passait ailleurs sur le champ de bataille. Voir Creveld. Command in War.
- 18 Clayton R. Newell, « Fog and Friction: Challenges to Command and Control », Military Review, août 1987, pp. 18-26. Aussi, Handbook of the German Military, États-Unis, VI-5 et VI-6.
- 20 Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and The Battle for France, p. 53.
- 21 Ibid.
- 22 Ibid.
- 23 Dans le corps blindé de Guderian, en 1940, tous les commandants jusqu' au niveau du bataillon comprenaient le concept de l'opération et, par conséquent, ils purent exploiter à fond les situations. Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and the Battle for France, p. 93.
- 24 Creveld, Command in War, pp. 7-8.
- 25 Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and the Battle for France, p. 54.
- 26 Ibid.
- 27 Goutard, The Battle for France, p. 143.
- 28 Alister Horne, To Lose a Battle: France 1940, Toronto (Canada), Little, Brown and Company, 1969, p. 402.
- 29 Peter R. Mansoor, « The Second Battle of Sedan: May 1940 », Military Review, juin 1988, pp. 70-71.
- 30 Guderian, Panzer Leader, p. 66.
- 31 S.J. Lewis, Forgotten Legions: German Infantry Policy 1918-1941, New York, Praeger, 1985, p. 93.
- 32 Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and The Battle for France, pp. 21-22. Aussi, S.J. Lewis, Forgotten Legions, pp. 96-97, et S.J. Lewis, « Reflections On German Military Reform », Military Review, août 1988, pp. 60-69.
- 33 Martin Samuels, Doctrine and Dogma: German and Infantry Tactics in the First World War, New York, Greenwood Press, 1992, pp. 87-96.
- 34 Ibid. Dans l'armée allemande, l'utilisation de l'Auftragstaktik était facilitée par une compréhension réciproque au niveau des commandants et par une compréhension fondée sur une doctrine commune. Les commandants subalternes, connaissant l'intention de leur commandant et la doctrine commune, pouvaient donner suite à cette intention conformément à cette doctrine. Jonathan M. House, Towards Combined Arms Warfare: A Survey of 20th Century Tactics, Doctrine, and Organization, Fort Leavenworth, Kansas, U.S. Army Command and General Staff College, 1984, p. 53.
- 35 Van Creveld, Command in War, pp. 168-184.
- 36 La coutume, dans l'armée allemande, était que le chef d'état-major dirigeait le quartier général pendant que le commandant se déplaçait sur le champ de bataille. Le commandant retournait à son quartier général, au besoin, pour s'assurer que l'état-major avait les directives nécessaires pour la planification des opérations à venir. VoiHandbook on German Military Forces, États-Unis.
- 37 Malgré tout, les quartiers généraux tactiques allemands se trouvaient le plus en avant possible. Richard F. Timmons, « Lessons from the Past for NATO», Parameters, novembre 1988, p. 5.
- 38 Rothburst, Guderian's XIXth Panzer Corps and The Battle for France.
- 39 La plupart des pertes étaient causées par les aéronefs ennemis. MacLean, German General Officer Casualties in World War II: Lessons for Future War, p. 50.
- 40 Lewis, Forgotten Legions, p. 135. Voir aussi MacLean, German General Officer Casualties in World War II: Lessons for Future War
- 41 Reuven Gal, A Portrait of the Israeli Soldier, New York, New York, Greenwood Press, 1986, p. 135.
- 42 Creveld, Command in War, pp. 43-45. Voir aussi, Dennis J. Reimer, 17 Dans les armées grecques et romaines, les commandants désignaient, « Lead up Front and Give a Damn », Military Review, mai/juin 1996,

# La sorcière et le bûcher

# PLAIDOYER EN FAVEUR DES UNITÉS D'INTERVENTION SPÉCIALES

espenseurs l'existence trahit leur goût pour la major de l'Armée des États-Unis, le nombreuses, qui en font une médiocrité et le statu quo. Le brigadiergénéral William Mitchell fais ait remarquer que : « La principale difficulté qu' on rencontre quand on propose quelque chose de nouveau est de s' affranchir du conservatisme de ceux qui nous ont précédés. '» La seule mention du mot « élitis me » met mal à l'aise notre société égalitaire, qui veut à tout prix faire preuve de rectitude politique. Une unité qu' on dit d' élite ou « spéciale » a toutes les chances d'être vue avec hostilité.

L' establishment militaire canadien les seules ayant le droit de cité, excluant cent pour cent. On se ferme donc les souplesse. L'adhésion dogmatique au concept freine cependant l'innovation et le développement progressif de la force. Le docteur Jack Granatstein note que, dans le contexte canadien, « toute nouvelle idée finit par manquer d'air, étouffée sous les mesures d'état-major qu'on lui applique », et que « l'ouverture d'esprit est réprimée dès qu'elle se manifeste. »

Je ne remets pas en question institutionnelle. Elle doit non seulement sécurité de l'avenir. Malgré la son grain de sel en disant que « pour

militaires permettre aux nouvelles idées de faire résistance et les général Gordon Sullivan, affirmait que composante de premier plan de la future « la doctrine ne dit pas quoi mais plutôt force de défense de notre nation. comment penser. »3

toujours le cas. Les préjugés fondamentalde définir précisément ce institutionnels contre les organisations qu'elles sont vraiment. L'ignorance ou de type UIS ont toujours existé. Qui la mauvaise compréhension de ce plus est, ils ont souvent nui à l'étude et concept explique en partie pourquoi la au débat sur l'importance et l'utilité de discussion s'envenime souvent quand troupes spécialisées et distinctes. Il on aborde le sujet. Il est rare qu' on s' agit là d'une lacune qui persiste. retrouve, dans tout ce qui a été écrit sur Nous ne parvenons pas à nous détacher les opérations et l'organisation des UIS, de nos propres expériences et une définition de ce que sont en fait les connaissances professionnelles. On a interventions spéciales, les forces qui n'estcertes pas le seul à voir les Unités de la difficulté à accepter que les les effectuent ou les unités d'élite. d'intervention spéciales (UIS) d'un concepts traditionnels de l'Armée de Souvent, on mélange les notions et on mauvais œil, mais il offre un excellent terre, et plus spécifiquement ceux se oublie de faire les distinctions qui exemple d'institution pour qui les rapportant à son organisation et à sa s'imposent. « forces de combat polyvalentes » sont structure, puis sent ne plus convenir à tout autre type d'organisation. Dans le yeuxet on fait la promotion des « forces domaine des armes, on associe de combat polyvalentes », qui automatiquement la polyvalence à des deviennent une sorte de bouclier contre notions comme l'économie et la cequ'on craint le plus, le changement.

attentes du Canada en matière de regroupait notamment les opérations des moyens dont nous devrons aéroportées, de commando et des disposer pour relever les défis qui se Rangers. »<sup>4</sup> Le colonel Bank a finement C' est dans cette optique que la question trop large! » Le lieutenant-général des Unités d'intervention spéciales doit William E. Yarborough affirmait quant à l'importance de la doctrine, mais elle ne permettre d'avoir une capacité viable sont un art ésotérique en ellesdoit pas nuire à la réflexion pour faire face à l'environnement de mêmes »6; le stratège Colin Gray a ajouté

critiques conventionnels détestent ce qui leur preuve, mais elle doit aussi créer institutionnelles dont elles font l'objet est différent, spécial ou singulier. Le un environnement propice à leur depuis toujours, les organisations de regard conservateur qu'ils portent sur épanouissement. L'ancien chefd'état- type UIS possèdent des habiletés,

> Avant de débattre des lacunes ou Tel n'est malheureusement pas des points forts des UIS, ilm' apparaît

La confusion saute aux yeux. Le colonel Aaron Bank s' est heurté aux interprétations fantaisistes qu' on fais ait du concept des opérations et de l'organisation des UIS dans ses efforts pour mettre sur pied les « Bérets verts ». Notre disponibilité opérationnelle Il a fait remarquer que, pour les autres, future ne dépend pas de la méthode l'expression « interventions spéciales » employée jusqu'ici pour répondre aux était un fourre-tout sous lequel « on défense, mais plutôt de la structure et hivernales, en montagne, amphibies, poseront à nous demain et après demain. souligné qu'on « ratissait beaucoup être étudiée, carelles pourraient nous lui que « les interventions spéciales

obtenirune définition des interventions spéciales qui soit suffisamment Unités d'intervention spéciales sont combattants et passent leur temps à englobante, il est bon de les voir à la définies comme les formations qu' on peaufiner leurs théories et ceux qui, fois comme un état d'esprit, des forces en action et une mission. 3»

Pour bon nombre toutefois, les interventions spéciales et les forces chargées de les mener à bien couvraient un champ d'application fort limité. Le général Collins, chef d'état-major de l'Armée américaine en 1951, représentait un courant d'idée militaire assez comme « celles menées à l' intérieur des lignes ennemies ou au-delà de celles-ci. »8 Cette vue réductrice était également celle de nombreux universitaires et chercheurs. Une étude des opérations (spéciales) de commando menées entre 1939 et 1980 a démontré que ces dernières étaient « des actes de guerre indépendants posés par des forces autonomes en territoire ennemi. » Le docteurTerry White abondait dans le même sens et fais ait valoir que « les membres des UIS sont des gens qui reçoivent une formation spécialisée pour s'acquitter de tâches derrière les lignes ennemies à l'appui d'opérations militaires classiques ou de campagnes antiinsurrectionnelles. >>

Pour ajouter à la confusion des perceptions et aux faus setés, une autre école de pensée décrivait les UIS comme des unités d'élite. Cette notion d'élitisme était le pivot de l'interprétation que fais ait Eliot Cohen des activités des unités en cause et de l' adhésion à ces dernières dans son ouvrage précurs eui Commandos and Politicians<sup>11</sup> De nombreux autres analystes et chercheurs du domaine militaire ont adopté une approche semblable. On se disait d'avis que les UIS différaient des éléments conventionnels de parla qualité de leur personnel, leur formation ou la nature de leur mission. On leur a donc conféré d' office le statut d'élite<sup>2</sup>

peut rapidement déployer, en temps de malgré une ténacité et un entrain les paix comme de guerre, qui possèdent rendant certes pleinement aptes à des habiletés spéciales et des capacités débarquer discrètement sur une plage singulières, et qui sont capables la nuit pour y éliminer un poste de d'accomplir des choses dont ne sentinelles, mais quiont une expérience pourraient se charger des unités classiques.<sup>13</sup> Les UIS ne sont pas nécessairement des formations d'élite, Peu ont quelque chose de vraiment même sil' on reconnaît que ceuxquien nouveau à raconter et les rares quifont font partie possèdent habituellement exception à cetterègle ont la plupart du commun, qui définissait les opérations une expérience, des aptitudes temps oublié qu'une nouvelle idée des unités d'intervention spéciales physiques, une motivation et une doit être étayée de recommandations confiance en soi supérieures à la et ne pas être qu'un moyen dont on moyenne.<sup>14</sup> En bout de ligne, le membre se sert pour démanteler l'organisation de l' UIS « se définit par son rôle et la établie. »19 formation qu'il a reçue »15

> définition des UIS mais, une chose est tirait à sa fin. À l'approche de la fin des Cohen note que « presque toutes les ou, au mieux, voyaient leurs effectifs unités d'éliteétudiées onteu à faire face réduits de beaucoup. à une hostilité bureaucratique considérable – laquelle a pris la forme d'un harcèlement s'étant avéré efficace. » 16 Le colonel Aaron Bank cerne bien l'essence de cette animosité quand il souligne que « pour le soldat classique, celui qu'on imagine habituellement, elle (la guerre non conventionnelle)était quelque chose de vulgaire, d'obscur, d'illégal et de problème. Les nouveaux Special Air discourtois. \*\forall

> sentiment que beaucoup partageaient. mauvaise que les commandants Lors de la Seconde Guerre mondiale, les une forte aversion pour les unités cours de sélection. <sup>31</sup> Cette attitude maréchal Sir William Slimdémontrait son de réforme radicale d'éléments de la traditionalisme lorsqu' il déclarait : « Les Légion étrangère française (2 REP)en ruineuses et inutiles. 
>
> Le dédain qu'il éprouvait pour leurs idées et ce qu'elles Comme le note l'historien officieux de essentiellement ces « racketteurs » en susceptible de plaire auxbureaucrates deuxcatégories : « ceuxqui, au lieu de conservateurs de l' Armée française. livrer bataille, demeurent bien au chaud Pour ces officiers, le qualificatif de

Auxfins du présent document, les au sein d'imposants états-majors non à peine plus grande que la portée d'une mitraillette Thompson [Tommy gun].

L'hostilité institutionnelle envers les Il est rare qu' on s' entende sur la UIS grandis sait à mesure que le conflit sûre: l'opposition à leur endroit fait combats, les unités d'intervention l'objet d'une unanimité institutionnelle, spéciales étaient rapidement dissoutes

La résistance à leur endroit a continué de croître après la guerre. En 1952, le colonel Bank attribuait la difficulté qu'iléprouvait à recruter des « Bérets verts » à « la tiédeur de l'appui dont le programme bénéficiait à la grandeur de l'Armée de terre. 3º Iln' est d'ailleurs pas le seul à avoir eu ce Services (SAS) se sont eux aussi retrouvés à court de recrues parce que Il s'agissait d'ailleurs là d'un « la réputation du Régiment était si d' autres unités fais aient la vie dure à commandants militaires éprouvaient ceuxdes leurs souhaitant participer aux d'intervention spéciales. Le feld- s'est reflétée aussilors des tentatives armées privées sont coûteuses, 1963, dont on voulait faire une formation de type UIS à déploiement rapide. représentaient était évident dans le l'unité : « Il s'agissait d'un concept portrait qu'ilen traçait. Il répartissait révolution naire à l'époque, peu

« spécial » ne pouvait convenir qu' à officiers récalcitrants. Churchillexigeait des unités d'indés irables, incapables de également qu'on le tienne au courant éléments de qualité. 32 Slimabondait discipline<sup>22</sup> Même au plus profond de de l'avancement du dossie<sup>2</sup>. l' Afrique, où fais aient rage des luttes intestines et des insurrections, on continuait de fuir les idées nouvelles. Le lieutenant-colonel Ron Reid Daly, qui cherchait à constituer les Selous Scouts dans l'ancienne Rhodésie, faisait observer : « J' aicommencé à sentir une nette résistance à mon endroit et envers le projet dans son ensemble. 33

L' antipathie envers les Unités d'intervention spéciales est bien enchassée. Iln' y a pas longtemps, en 1983 exactement, le Secrétaire aux armées admettait « qu' aux États-Unis, au cours des années, des leaders des forces classiques ont fait preuve de résistance envers les méthodes non conventionnelles. 34 Ouatre ans plus tard, à la cérémonie de mise surpied du Commandement des interventions spéciales des États-Unis, le chef de l'état-major interarmées a exhorté ceux présents « d' abattre le mur qui s' est à secteurs militaires. 35

L' opposition institutionnelle aux UIS a depuis toujours été d'une telle virulence que le succès de la création d'une formation du genre dépend largement de l'appuiet de la protection qu'on peut obtenir de parrains puissants. Ainsi, le premier ministre Churchill lui-même a personnellement favorisé la mise sur pied des « Leopards » (mieux connus sous l'appellation de Commandos) qu'il décrivait comme des troupes spécialement entraînées, de chasse, capables de semer la terreur...de frapper et de se retirer à la vites se de l'éclair. 36 qu' on crée un corps de cinq milles parachutistes. La réaction immédiate et profondément négative de l' Armée à l' endroit de sa proposition l' a amené à maréchal Sir Allan Brooke, a toujours suggérer à Anthony Eden, secrétaire été en désaccord avec Churchill sur la fasse un exemple « d' un ou deux » motif. Il craignait qu' elles ne « vident l'intemporalité de la question. Il signalait

L'exemple américain s'inscrit dans cette optique. On pense que les Rangers sont parvenus à recruter un nombre suffisant de membres pour mettre sur pied leur nouvelle unité à cause des ordres précis qu'avait donnés en ce sens aux commandants concernés le chefd' état-majorde l' Armée américaine, le général George C. Marshall.28 De même, l' Office of Strategic Services (OSS) [État-Unis] doit son existence aux liens étroits qui unis saient le général Donovan au Président Roosevelt. La mort de ce dernier en 1945 a sonné le glas de cette formation. L'ordre de dissolution de l'OSS, avant le mois d'octobre, a en effet été donné cette même année.29 Les entrées dont jouissait le général McClure à la Maison-Blanche tout de suite après la guerre ont grandement contribué à la mise en place des Forces d'opérations spéciales (FOS) américaines.30 Par toutes fins utiles élevé entre les unités après, l'intérêt et le soutien vigoureux d'intervention spéciales et nos autres que leur accordait le président Kennedy les a grandement favorisé. Le parrainage de ce dernier a été la cause d'une telle rancœur au sein de l'Armée que les FOS étaient appelées le « Jacqueline Kennedy's Own Rifles. 34

Les FOS avaient des opposants malgré le soutien qu'elles recevaient de placés. Les commandants qui s'opposaient auxFOS, ne ménageaient pas leurs critiques pour discréditercette guerre. Leur argument principal était que les formations spéciales n'étaient rien d'autre que des « sangsues » qui dépouillaient les seulechosequ' on reprochait aux UIS. Churchilla également fait pression pour unités conventionnelles de leurs meilleurs éléments. Au cours de la Seconde Guerre mondiale, le chef de l'état-major général impérial, le feldd'état britannique à la guerre, qu'on question des forces spéciales pource années quatre-vingt montrent bien

les bataillons d'infanterie de leur dans son sens. Il fais ait remarquer que les unités spéciales « étaient habituellement constituées des membres les plus valeureux des formations normales », ce qui fais ait bais ser la qualité du reste de l'Armée de terre, et particulièrement de l'infanterie? Philip Warnera expliqué la nature du problème du recrutement pour les UIS. Il fait valoir que « ceux qui se portent volontaires pour en faire partie sont immanquablement les plus dynamiques et les plus énergiques, ceux dont a le plus de difficulté à se passer. \* Le fait que le pourcentage de sous-officiers (s/off) supérieurs au sein des unités d'intervention spéciales soient souvent plus élevé que dans les autres formations compliquait les choses et apportait de l' eau au moulin de ceux affirmant que la qualité de l' Armée de terre souffrirait de cette exode des s/off vers les UIS.35 On craignait aus si que les répercussions négatives surceuxne parvenant pas à satisfaire aux critères de sélection fort sévères habituellement imposés pour l'acceptation dans les UIS viendrait aggraver « l' effet d'écrémage ». Allan Brooke et Slim, pour ne nommer que ceux-là, étaient convaincus qu' un rejet viendrait miner la confiance de ceuxen fais ant l'objet! Qui plus est, la nature de ces unités considérés comme très sélectes menait militaires et d'hommes politiques haut à la perception que ceux qui n'y appartenaient pas étaient des soldats de seconde classe. Comme le soulignait un ancien membre des SAS « l'élitis me approche non conventionnelle à la est nuisible en ce qu'ilentraîne votre exclusion. »37

> Le volde main-d'œuvre n'est pas la On se plaignait aussi, comme le feldmaréchalSlim, qu' elles disposent « d' un meilleur équipement que les formations normales ».38 Les commentaires du général Fred Franks sur la crois sance des FOS américaines, au milieu des

que « comme force d'élite, [les Rangers guerre dans l'armée britannique ont été américains] bénéficient de généreux passablement plus élevées chez les budgets d'instruction, jouissent decommandos que dans le reste des politiques stables sur l'emploi de troupes.<sup>43</sup> Les résultats ont d'ailleurs personnel (rotations moindres que dans été les mêmes pour les commandos les autres unités), choisissent leurs australiens. Leurpourcentage depertes volontaires et comptent des leaders surle champ de bataille a en effet été de ainsi que des commandants ayant déjà 34 %. 44 Les forces aéroportées ont elles de l'expérience. »<sup>39</sup> Ce type de statut spécial n' a pas cessé de nourrir les Plus de 30 % des militaires américains plaintes des commandants des unités faisant partie des troupes aéroportées autres que de type UIS. Le fondement de la critique était que confier une grande quantité de ressources matérielles coûteuses et d'effectifs limités à un groupe, certes hautement compétent, ne constituait pas une façon rentable de fonctionner. Faire appel à des unités spéciales revenait disait-on « à briser des carreauxen y lançant des pépites d' or. 30

durant la Seconde Guerre mondiale. Les commandants estimaient qu'on ne l'Armée de terre et apparais saient tout disposait pas de suffisamment de simplement comme tire-au-flanc et ressources pour permettre auxunités réfractaires à la discipline. On les spéciales, qui avaient d'imposants accusait (ce qui est peut-être encore le effectifs, de rester à ne rien faire entre les missions. Slima bien résumé le débat leurs propres lois. Charles Cotton en disant « ...on ne peut s' en servirà dans ses études sur la culture militaire des fins utiles que durant des périodes a noté que « l'esprit de cohésion limitées. Après un certain temps, elles [des demandent à être retirées du combat spéciales représente une menace pour pour récupérer, alors que les formations la chaîne de commandement et nuit à la dites normales ne bénéficient d'aucune cohésion générale. # privilège du genre. \$1

d'intervention spéciales continuaient de règles courantes sur la tenue et le soulever l'ire de leurs détracteurs même comportement sont relâchées. Cohen quand elles prenaient part à l'action. Le rajoute que : « Le manque de discipline nombre surprenamment élevé de pertes formelle – et parfois même de discipline qu'elles déploraient était vu comme une tout court - est une caractéristique de preuve de leur propension au presque toutes les unités d'élite. Cellesgaspillage. Ilest un fait généralement ci font souvent fi des règles sur la accepté que les UIS ont subi un propreté de l'uniforme et sur le salut à pourcentage plus élevé de pertes que l'endroit des supérieurs. 5 Le général les autres formations, malgré qu'elles De La Billiere se rappelle que, lors qu'il aient passé moins de temps au combat était officier subalterne dans les proprement dit<sup>2</sup> Cohen a souligné SAS: « Les soldats m' appelaient approche acceptable par rapport aux qu' en dernière analyse les pertes à la « Monsieur » uniquement quand ils opérations militaires. Les personnes

aus sidéploré des pertes du même ordre. lors de la Seconde Guerre mondiale ont été perdus, comparativement à 10 % seulement pour les membres des formations d'infanterie régulières.

Le gaspillage d'effectif et la forte consommation de ressources limitées ont certes été à la source de la résistance envers les UIS, mais l'arrogance et le manque de discipline qu' on leur prête leur ont nuitout autant. auxintérêts de celui-ci. C' est dangereux. conventionnelle qu' on se fais ait de respect. Ce phénomène a été observé cas de nos jours) de ne respecter que unités d'intervention

Le leadership et la discipline sont Fait paradoxal, les Unités souvent informels au sein des UIS; les

voulaient se montrer désagréables. \$\%. Selon Eric Morris: « Le Long Range Desert Group (LRDG) [Groupe à grande autonomie dans le désert] et d'autres unités du genre représentaient un moyen d'échapper à l'ennui et aux irritants du quotidien dans l' Armée britannique. Les drills, les tours de garde, les corvées et les inspections n'y existaient à toutes fins pratiques pas.4%

De plus, la nature hautement sélective de certaines UIS et la confiance en soi qu' on finit par y acquérir de parl'entraînement stimulant, difficile et dangereux qu' on y reçoit créent un sentiment d'invincibilité et d'intense loyauté envers ce qui est perçu comme un groupe très sélect. Souvent, les membres de ce dernieren viennent à s'intéresser exclusivement La consommation excessive dont on Vues de l'extérieur, ces unités, qu'elles Ils finis sent fréquemment par voir ceux accusait les UIS s' est avérée un sujet soient d'élite, spéciales ou autres, qui n'appartiennent pas au « club » de discorde particulièrement brûlant étaient loin de correspondre à l'image comme des inférieurs, indignes de par John Talbot dans son étude sur les paras français. Il raconte : « L' esprit para avait pris des proportions inquiétantes. Tout comme leur sentiment d'indépendance parrapport au reste de l'armée, leur manque de respect pour les formes traditionnelles de discipline et leur es prit de clan. % Cohen partage cette opinion. Ilécrira: « Comme c' est le cas dans la plupart des unités d'élite, les officiers des paras étaient proches de leurs hommes —au point où les bataillons tenaient plus des clans de militants que des troupes desoldat. »51

> La résistance à l'endroit des organisations de type UIS au sein de l'institution militaire, où le conservatisme règne en maître, est depuis toujours fort répandue et profondément enracinée. L'animosité envers les Unités d'intervention spéciales est due autant à la lutte pour l'obtention de res sources limitées qu'à des différences philosophiques surce qui constitue une

d'amener les advers aires du changement secrétaire à la Défense des États-Unis, faire les choses autrement.

L'autre manière de s'y prendre s'est cependant avérée incroyablement profitable, malgré les critiques qu' on vient d'énumérer à son sujet. Les UIS ont prouvé leur valeur à maintes reprises. Leur importante contribution auxopérations menées dans le cadre de conflits en mutation durant la dernière décennie du 20 siècle est ce qu'il importe le plus de souligner à leur endroit. Un examen des innombrables capacités des UIS en révèle l'utilité et la valeur. Les unités d'intervention cependant une mobilité et une rôle tactique de premier plan pour éviter ordre. Ce sont là des caractéristiques partout dans le monde. »52 Plus récemment, durant « ces journées éprouvantes d'août 1990 », la Brigade de la 82<sup>nd</sup> Airborne Division était tout ce qui séparait l' Irak de 70 % des réserves connues de pétrole de la planète. »53

La préparation opérationnelle impeccable des UIS et leur grande rapidité de déploiement sont ce qui permet à une nation d'intervenir rapidement. On peut lire dans le Livre blanc publié par les États-Unis en 1984 sur « Les divisions d'infanterielégère » aussi un effet dissuasif énorme. Les que, « après examen attentif des études prospectives sur le type de monde dans moyen efficace de montrer ce dont on lequel nous pouvons nous attendre de est capable, d'afficher sa détermination vraiment besoin de forces légères que « faire appel à la 82<sup>nd</sup> Airborne déployer rapidement. § La fin de la

ayant tenté d'établir des UIS ont guerrefroideetl' instabilité mondiale qui tactique. Les États-Unis transmettent toujours été défavorisées dès le départ, a suivi font ressortir encore plus la ainsi au reste du monde le message même celles qui bénéficiaient d'appuis néces sité qu'on dispose de forces du qu'ils sont déterminés à appliquer la en haut lieu. Leur plus grand défia été type UIS. Richard Cheney, ancien solution politique finale par suite de à étudier objectivement la possibilité de a fait remarquer que « l'incertitude est la caractéristique dominante de cette période suivant la guerre froide. Il sera de plus en plus difficile de prévoir où nation américaine. »59 les crises auront lieu. § En 1996, William Perry, lui aussi secrétaire à la Défense des États-Unis, a réitéré cette réalité en affirmant : « Le déploiement rapide de forces en cas de crise quelque part réduit la possibilité qu'elles doivent interveniret augmente leurs chances de succès sielles doivent le faire. %

La capacité de réagir rapidement, partout et en tout temps nécessite spéciales ont depuis toujours joué un disponibilité opérationnelle de premier commandant en chef de l'Armée la défaite pour cause de manque de représentant un autre point fort des UIS. 1755, a su résumer l'utilité des UIS. préparation. En 1945, le directeur adjoint Les Unités d'intervention spéciales Écoutons-le: des enquêtes tactiques de la Grande- sont habituellement capables de se Bretagne en venait à la conclusion que lancer dans des opérations (tactiques « lorsque nous sommes à genoux, ce ou autres) à court préavis, sans qu' on sont des forces comme celles-là [les UIS] mette au préalable à leur disposition des qui s' avèrent les plus utiles et qui terrains d' aviation, des plages, des peuvent le mieux contenir nos ennemis, ports ou d'autres points d'entrée sûrs. Ainsi, la 82<sup>rd</sup> Airborne Division peut, sans préavis et en moins de dix-huit heures, être prête à dépêcher par air un bataillon renforcé de parachutistes partout dans le mondé? Comme l'a fait remarquer avec justesse Tom Clancy: « À notre époque où les apparences (du moins à la télévision) comptent souvent plus que la réalité, arriver sur place les premiers peut être aussi important que la victoire et constitue parfois une victoire en soi.58>>

Le prompt déploiement de forces a Unités d'intervention spéciales sont un vivre et la nature des conflits futurs, on et sa solidarité ainsi que de rassurer ses doit en conclure que nous avons partenaires. On sait depuis longtemps parfaitement entraînées, capables de se Division lors d'une crise internationale UIS indispensables. Durant la Seconde va au-delà du simple déploiement Guerre mondiale, des organismesomme

l'échec des efforts [diplomatiques] de conciliation...et ce déploiement est maintenant reconnu comme le symbole de la volonté et de l'engagement de la

Débarquer rapidement quelque part ne veut pas dire grand chose à moins que les forces déployées soient capables de jouer un rôle actif dans le dénouement heureux de la crise. Les Unités d'intervention spéciales peuvent également offrir un appui plus tangible, comme la reconnaissance à longue portée, la pénétration en profondeur dans le territoire ennemi et les missions « d' action directe ». William Shirley, britannique en Amérique du Nord en

Ilest absolument essentiel au service de Sa Majesté qu' au moins une compagnie de Rangers soit en tout temps affectée en détachements différents dans les secteurs des lacs George et Iroquois [lac Champlain], ainsi que dans les boisés et terres environnants afin de découvrir les itinéraires convenant le mieuxà nos troupes, de fournir des renseignements sur les effectifs et les mouvements de l'ennemi, de détruire ses magasins et ses installations isolés, d'engager le combat avec de petits détachements de leurs flottilles sur les lacs et de garder l'opposant sur le qui-vive enpermanence.60

La description qu'il propose de leurs mérites, laquelle remonte maintenant à plus de deux siècles, vaut autant aujourd' hui qu' à l'époque des luttes coloniales.

Cette capacité constante « de découvrir du rens eignement » rend les le LRDG, les OSS et les Phantom ont permis de recueillir des informations spéciales à menacer de façon essentielles non seulement sur les permanentelecentre de gravité ennemi effectifs et les dispositions de l'ennemi, et à transformer sa profondeur mais aussides renseignements à jour sur stratégique et ses zones arrière en les déploiements de forces amies. Durant la guerre du Golfe, les Unités d'intervention spéciales alliées ont mené durant ces frappes font un malimmédiat une multitude de missions de reconnaissance des plus importantes. Comme l'a dit avec justesse le général De La Billiere : « Aucun dispositif de surveillance électronique ne vaut une bonne paire d'yeux sur le terrain. 9

Le soutien apporté par les UIS a permis de faire en sorte qu' on puisse surveiller les routes clés profondément en territoire ennemi, afin d'y déceler des mouvements de troupes iraquiennes susceptibles de mettre en péril le large mouvement de flanquement de la Coalition. Elles [les UIS] ont obtenu les échantillons de sol nécessaires pour points vitaux4 confirmer que l'itinéraire choisicon venait auxvéhicules lourdement blindés et elles ont photographié des accidents de terrain d'importance, pour donner aux commandants une idée de ce à quoi ressemblait leur futur champ de bataille. De même, leurs équipes au sol sont parvenues à découvrir une quarantaine de mis siles SCUD que les avions ou les satellites ne réussissaient pas à repérer.

Les Unités d'intervention spéciales, de par leur capacité à « enfoncer la porte », sont les formations toutes troupes auxiliaires ou de choc. Elles désignées pour prendre la tête des assauts initiaux, comme elles l'ont d'ailleurs fait lors de l'invasion de la limites. Prendre leurs prouesses au Grenade par les États-Unis en 1983 et à Panama, sixans plus tard. Elles jouent aussi un rôle essentiel dans la conduite élevées et des échecs. Comme le note de missions d'action directe comme des as sauts aéromobiles, des embuscades, des attaques parinfiltration, des raids ou d'autres frappes de courte durée contre des points névralgiques ennemis. Le général Franks a expliqué que les Unités d'intervention spéciales « dépendraient spéciales à effectuer des missions moins de la puissance de feu que de la furtivité, de la capacité d'infiltration et de la vitesse de mouvement en terrain difficile. »63

L'habileté des Unités d'intervention apporter « ligne de front » revêt une valeur inestimable. Les dommages infligés à l'ennemi et lui caus ent des ennuis à long terme. Leur impact psychologique est cependant celuiquis' avère le plus dévastateur dans les circonstances, beaucoup plus que les dommages physiques, quels qu'ils soient. Le recours aux UIS oblige l'ennemi à demeurer constamment sur ses gardes, peu importe où il se trouve. La profondeur et la distance ne sont plus des gages de sécurité. L'adversaire doit donc affecter une partie des maigres ressources dont il dispose à la protection de l'ensemble de ses

Malgré leurs effectifs réduits, les faire la différence entre la victoire et la défaite. Yasotay, un chef de guerre mongoldu Moyen Âge, avait raison de dire que : « Au moment décis if, rappelezvous que 40 hommes triés sur le volet peuvent ébranler le monde. » Les UIS ne peuvent cependant pas remplacer les troupes nombreuses et échoueront probablement dans leurs missions si l'on décide de s'en servir comme jouissent de capacités et d'habiletés particulières, mais elles ont aus si leurs combat pour de la puis sance de combat brute ne peut qu'entraîner des pertes Colin Grav: « Les conventionnels ont beaucoup moins de difficulté à apprécier la valeur militaire des « troupes de choc » à s' acquitter de tâches particulièrement dangereuses que celle des Unités d'intervention sortant de l'ordinaire. §

d'intervention spéciales peuvent américain à la Défense pour les

une contribution extraordinaire. Des 540 396 militaires américains déployés dans le cadre de l'Opération Tempête du désert, 5 000 seulement fais aient partie des UIS. Au début, le général Schwartzkopf était réticent à faire appel à ces dernières, mais il a fini par admettre qu'elles avaient joué un rôle déterminant dans la victoire alliée.

Les UIS sont capables de se charger de missions autres que la reconnais sance et les actions directes. Elle conviennent aus siparfaitement aux interventions menées dans des milieux où le contexte politique exige du doigté. Elles possèdent certaines compétences exclusives, létales ou non, qui confèrent un plus grand nombre d'options aux décideurs militaires et politiques. Leur taille réduite et le fait qu'elles ne disposent pas de flottes de véhicules blindés facilement repérables leur permettent d'intervenir discrètement, ce Unités d'intervention spéciales peuvent quiréduit les risques habituellement liés aux déploiements de forces plus imposantes. À l'inverse, elles peuvent aussi se charger d'activités « de prestige », pour gagner des appuis à des initiatives nationales.

Durant la seule période ayant suivi la guerre froide, les Unités d'intervention spéciales se sont vu chargées de missions de collecte de renseignement, d'action directe ainsi que recherche et de sauvetage tactiques. Elles ont aussi prêté leur concours à des opérations d'aide humanitaire et de maintien de la paixau pays et à l'étranger. Quiplus est, elles ont contribué à l'édification de nations, pris part à des activités de défense intérieure outre-mer, appuyé la lutte contre le trafic de la drogue et se sont jointes à la répression du terrorisme international. Le recours beaucoup plus fréquent aux UIS dans le nouvel environnement international apparaît clairement lorsqu' on regarde là où l' exemple est le plus frappant, c' est-à-Utilisées à bon escient, les Unités dire aux États-Unis. Le secrétaire adjoint

opérations spéciales et les conflits de terre. » 69 Cet environnement et cet facteur d'endurance au combat. Il fait faible intensité a ainsi déclaré : « Nos entraînement exigeants produisent des aussi remarquer que la motivation déploiements entre les années financières 1991 et 1992 ont augmenté de 83%. »67 Depuis lors, les missions confiées aux Unités d'intervention de supérieurs immédiats. spéciales ont été multipliées partrois. En 1997, elles ont été envoyées dans de 144 pays, ce qui représente un déploiement hebdomadaire moyen de 4760personnes<sup>68</sup>

Les Unités d'intervention spéciales ont aussi des mérites de nature intangible. Elles offrent en effet des défis supplémentaires à ceux qui en cherchent et quin' en trouvent pas dans les unités conventionnelles. Elles l'épreuve et endurcit le soldat comme permettent à ceux qui le désirent de se mettre à l'épreuve, tant mentalement que physiquement, et d'aller aux limites de leur endurance et de leurs capacité. Thucydide, dans ses chroniques des guerres du Péloponnèse, écrit : « Il ne faut pas perdre de vue que les hommes se ressemblent beaucoup entre euxet que le mieux formé sera celui qui aura fréquenté l'école la plus rigide. » Les opérations et l'entraînement des UIS. qui sont pleinement menés dans cette la motivation de ceuxqui en font partie. et l'indépendance d'esprit. Les milieux défi, le danger et les difficultés sont évoluent les membres des Unités de l'unité sont solides? Des maîtres d'eux-mêmes et de leur Neville Morris Pughe affirme qu' on se et accordent de l'importance au fait d'y rend bien compte qu' elles [l' infanterie appartenir.73 La « mise à l' épreuve et souvent qu' autrement dépêchées dans grade, de satisfaire auxmêmes normes des endroits du monde où les conditions exigeantes créent un fort sentiment (dans l' arctique, dans la jungle, dans le au groupe et sur le respect mutuel. moyens logistiques. » Il précise de plus es sentiel de l'efficacité tactique. que « cela exige une forme physique à Samuel Stouffer nous apprend dan Ehe toute épreuve, une grande confiance en American Soldier, sa remarquable étude soietune capacité d'adaptation qu'on du comportement sur le champ de neretrouvepas toujours dans cequ'on bataille, que 80 % des personnes ou dans les autres unités de l'Arméede intégration au groupe est le principal laqualité.

même en l'absence de directions venant la réussite sur le champ de bataille.

coure » au sein de ces types d'unités humaines et matérielles. Premièrement. « reproduisent les conditions du les UIS constituent des forces de combat et permettent d'identifier les leaders portés sur l'action » pour les unités normales.70 Dans le cas particulier des forces aéroportées, le major-général américain A.S. Newman conclut: « Sauter en parachute met à seul le combat peut le faire. Avec les autres on ne sait jamais. Mais on peut se fier aveuglément aux parachutistes. Ils font souvent face au danger lors qu'ils sautent et acquièrent l'autodiscipline nécessaire pour vaincre la peur. »<sup>71</sup>

L' entraînement ardu, stimulant et réaliste qu' offrent les UIS permet aus si d'accroître la confiance, l'expérience et optique, développent la force intérieure On sait depuis longtemps que plus le étranges, hostiles et souvent is olés où élevés, plus les liens d'affection au sein d'intervention spéciales à tous les sociologues ont démontré que plus les niveauxles obligent à être parfaitement critères d'adhés ion à un groupe donné sont élevés, plus ceuxqui y satisfont environnement. Le colonel britannique se sentent partie prenante de ce dernier légère et plus particulièrement les l'endurcissement » constants ainsique comme les SAS (Malaisie, Aden, Oman), troupes aéroportées] « sont plus l'obligation pourtous, peu importe le les Royal Marine Commandos du terrain et du climat sont difficiles d'appartenance, basé sur l'identification désert, etc.), et ce avec très peu de Cette solide cohésion est un élément ont livré combat à des rebelles dans le appelle les unités d'infanterie ordinaires sondées affirment que la profonde

individus possédant le courage et dépend principalement de la cohésion l'assurance nécessaires pour intervenir du groupe, laquelle est l'élément clé de

Le produit final résustant de Charles Cotton avance aussi que l'entraînement des UIS est digne de « les dangers et les risques qu' on 1' énorme investissement en ressources combat efficaces et fiables pouvant être employées à très court préavis, dans presque tous les climats ou les environnements. Deuxièmement, leurs membres constituent un précieux bass in d'expertise, et peuvent éventuellement retourner aux unités plus classiques dont ils sont is sus afin d'y faire profiter les autres de leur expérience, de leurs connais sances et de leurs techniques d'entraînement.

> L'étendue des capacités des UIS est impressionnante. Toutefois, dans un climat socio-politique où l'on continue de faire fausse route en voulant bénéficierdes avantages de la paixtout en sabrant dans les dépenses de défense, les Unités d'intervention spéciales représentent une option économique mais viable. Leurs organisations et leurs opérations requièrent habituellement peu de maind'œuvre et de matériel. On y met l'accent sur l'expertise et les habiletés plutôt que sur la profusion d'équipement et le nombre. Après la Seconde Guerre mondiale, on a fait appel à des unités (Bornéo), les Special Forces (Vietnam) et les régiments de parachutistes de la Légion étrangère française (Indochine, Algérie, Tchad) qui, souvent sans aide, désert et dans la jungle, dans des pays lointains. De toute évidence, les troupes en question plais aient aux bureaucrates soucieux d'économie. On a ainsi pu épargner en remplaçant la polyvalence et la quantité par la spécialisation et

L' exemple américain permet de bien faire comprendre le tableau. Le général responsable du commandement des opérations spéciales de l' Armée des États-Unis a ainsi fait savoir que ses UIS avaient échappé aux coupures de 37 % ayant frappé l' Armée de terre depuis 1991.<sup>4</sup> Au cours d'une journée normale, 1 500 soldats environ se déploient dans 45 à 60 pays<sup>5</sup>. Durant la seule année financière 1997, les UIS ont effectué 17 interventions d'urgence, autres ministères, la recherche et le mené 194 mis sions de lutte contre les trafiquants de drogue et pris part à des humanitaires dans 11 pays<sup>6</sup>. La chose peuvent se prévaloir de l'incroyable dans le cadre de l'OTAN, l'appui à la représentant 1 % seulement de leur dans le monde<sup>81</sup> budget de défense?

d'être question. Les responsabilités à prendre à ce titre (ou le manque de ces de ce dernier par rapport à celles/ceux d'inquiétudes. Le Livre blanc sur la des Américains (et des autres grandes Impossible en effet de comparer les demander si le Canada n' aurait pas intérêt à se doter d'Unités dans le document de base que l'Armée de terre vient de publie*L'* Armée de terre du Canada, que : « La principale raison d'être de l'Armée de terre consiste à défendre le Canada et à protéger les intérêts vitaux de la nation. 38 Il y est également question de l'importance de les champs de bataille de l'OTAN en « donner au Gouvernement su Canada Europe, a été défini de facto comme le vaste évantail d'options et de leurs tâches de défense et d'être à d'interventions en période de crise, même de prendre part à un grand nombre présence résolue et écoutée pouvant interaction efficace avec leurs alliés83. influencer sur le cours des événements Dans la réalité, la « polyvalence des ou résoudre des conflits. 39 Les

et la participation à la sécurité mondiale.80 Divers documents du ministère de la Défense nationale donnent par le menu les tâches exactes que l'Armée de terre doit s'attendre de remplir. Celles-ci comprennent l'aide humanitaire et le secours auxs inistrés (au pays comme à l'étranger), l'aide aux sauvetage, la répression du terrorisme, l'aide auxautorités civiles, la défense opérations de déminage à des fins de l'Amérique du Nord, l'évacuation des ressortissants canadiens à à noter ici est que les États-Unis l'étranger, la défense collective capacitéet de l'extraordinaire souplesse sécurité internationale ainsi que de leurs UIS pour une somme l'amélioration de la paixet de la stabilité

Les objectifs de défense et les Le défiest maintenant d'appliquer tâches connexes valent qu'on s'y au Canada les concepts dont il vient intéresse. Toutefois, ce sont les moyens planétaires et les intérêts stratégiques moyens) qui sont la source Défense publié en 1994 notait que puissances) sont bien sûr fort différents. « s' il est indispensable que subsistent conformité de la doctrine 85 Dans le savoir-faire et capacités de combat besoins et les budgets afférents. Mais spécialisés, il ne faut pas en conclure iln' en demeure pas moins qu'il faut se pour autant que, pour conserver des forces aptes au combat, le Canada doive posséder absolument toutes d'intervention spéciales. On peut lire les composantes de la panoplie militaire.»82 Dans la pratique toutefois, on ne s' est pas encore sérieusement demandé de queltype de forces, autres pas nous surprendre. Le « lexique » que les forces actuelles, on pouvait avoir besoin. Le présent tableau des forces mécanisées des FC, conçu pour la souplesse dont il a besoin pour établir meilleur pour « qu' elles conservent la ses politiques, c'est-à-dire lui offrir un souplessenéces saire afin des acquitter parle uniquement « d'interventions notamment la capacité d'avoir une d'opérations » et, partant, d'avoir une effectuées par des forces encerclées

protection de sa souveraineté, la quo. Il a davantage pour objet de satisfaction de ses besoins pertinents sauvegarder les intérêts des cliques que par des ententes collectives de sécurité d'assurer la souplesse nécessaire en rapport avec les diverses options.

> Les bataillons d'infanterie légère sont les formations où cette réalité se fait le plus sentir. L'occasion s' est déjà présentée de créer une véritable infanterie légère basée sur le modèle des Rangers / UIS. Elle aurait pu jouer un grand nombre de rôles, faire preuve d'une grande disponibilité opérationnelle et se déployer rapidement. Elle aurait ains i été à même de faire face auxexigences d'un « monde imprévisible et fragmenté » et aurait joui de la souples se requise pour intervenir en cas d'urgence au pays. On a plutôt opté pour en faire des bataillons mécanisés en attente, basés sur l'effectif organisationnel de l'infanterie mécanisée déjà en place84 L'appellation « infanterie légère » servait à indiquer que les trois nouveaux bataillons bénéficiaient d'un barème restreint d'attribution de personnel et d'équipement et non qu'ils s'étaient vu confier un rôle d'infanterie légère en cadre d' autres coupures budgétaires effectuées en 1998, il avait été décidé qu'au besoin les épargnes supplémentaires se feraient au détriment de « l' infanterie légère » plutôt que des positions mécanisée §6.

Cette approche à courte vue ne doit actuel des Forces canadiennes ne reconnaît ni les Unités d'interventions spéciales, niles opérations spéciales. La plus récente version de la Doctrine tactique de la Force terrestre [B-GL-300-002/FP-001] singulières » comme les opérations aéromobiles, aéroportées et amphibies et des opérations dans des environnements spécifique§. Ilest forces » est devenue le concept fourre- déplorable qu'iln' y soit en rien question objectifs afférents du Canada tout qu' on utilise pour protéger les des opérations ou des organisations des comprennent la défense du pays, la « vaches sacrées » et conserver le statu UIS. Les Unités d' interventions péciales

politiques de jouir à peu de frais de la deviendraient possibles de parla mise au s'adapter en fonction des besoins ou souplesse et la capacité de réaction rancart, d'équipement ne servant s'entenir à un héritage que beaucoup requises dans un monde instable et en pas à autre chose que rappeler une considèrent comme dépassé. On alechoix constante mutation.

Quiplus est, restructurerl' Armée de terre de manière à lui conférer un rôle particulier, à savoir celui de forces légères dotées d'une capacité distincte liée aux réagirrapidement en cas de crise tant au interventions spéciales, pourrait pays qu'àl'étranger. De parleur grande permettre au Canada de mieuxremplirs es en matière de défense. Des groupements légers (VBL) pourraient fournir les dors ale à l'Armée de terre. Une brigade d' UIS viendrait renforcer ces éléments et leur procurerait la souplesse ainsique la d'autres pays de la coalition. capacité de réaction rapide néces saires pour faire face aux urgences, au pays comme à l'étranger. Les FOS devraient comprendre des bataillons d'infanterie légère, de type Rangers, basés sur la doctrine, qui focaliseraient sur des aptitudes distinctes et seraient capables de mener à bien les tâches dont il a déjà étéquestion.

Les UIS augmenteraient l'efficacité d'ensemble. On y accorderait plus polyvalents et coûteux. De plus, les terredu Canadaen Europe pour le compte niveauxd' aptitudes et d' instruction tant de l' OTAN.89 Le général Allard a écrit pour les unités conventionnelles dans ses mémoires que l'élément le plus équipées de VBL que pour les important en rapport avec les forces organisations de FOS pourraient être armées récemment intégrées était le même, cela permettrait de centraliser certaines habiletés comme le parachutisme et de réaliser des économies ainsi que de hausser l'efficacité fournir un cadre d'experts toujours au et à entrer dans le 21º siècle. Le danger domaine et capables de former leurs déferlent sur les plaines du nord de collègues au besoin dans des domaines l'Europe. Peut-il surgir à nouveau ? comme l'escalade ou d'autres opérations Difficile à dire. Il faut cependant être à environnementales spécifiques. Enfin, 1' écoute du Gouvernement et de la

permettent aux décideurs militaires et des économies additionnelles population. L'Armée de terre peut époquerévolue.

L'augmentation de l'efficacité opérationnelles est toutefois ce qui primerait. Disposerd' UISpermettrait de disponibilité et leur mobilité à nulle autre engagements et d'atteindre ses objectifs pareille, elles pourraient intervenir sur le pas les intentions ou les promesses qui champ. Une rotation continue des UIS nous valent le respect de nos tactiques munis de véhicules blindés en « haute-disponibilité » procureraitune concitoyens, de nos alliés ou de la grande souplesse. Il leur serait possible communauté internationale? Ce sont « forces polyvalentes » servant d'épine de s'emparer du port d'entrée et de tenir plut ôt les gestes qu'on pose qui jusqu'àceque débarquent les forces plus comptent. Parfois, une intervention lourdes, provenant du Canada ou rapide, opportune et de qualité vaut

Il ne s'agit pas là d'un concept nouveau. Le Commandement de la Force mobile (FMC), mis en place en 1965, devait à l'origine compter deux types fondamentaux de formations et d'unités, à savoir : des forces aéroportées/ transportables par air légères pour la défense du Canada, le maintien de la paix, la contribution au Commandement allié en Europe (CAE) et l'implication dans de petits conflits limités; et des forces d'importance à la qualité du combattant blindées et mécanisées plus lourdes pour capacités en temps de guerre comme de individuel qu' auxtableaux d'équipements s' acquitter du rôle attendu de l' Armée de paix. Qui plus est, leur utilité et leur valeur focalisés. Plutôt que detenter d'accomplir concept « d'un commandement de la rentable de satisfaire aux futurs besoins toute une gamme d'activités dans une force mobile comprenant une force du Canada en matière de défense. La même année avec un budget limité, globale pouvant être déployée capacitéd' intervenir rapidement en cas les dites forces pourraient se concentrer rapidement partout dans le monde pour d'urgence n' importe où sur les quelque sur leurs spécialités respectives. De s'acquitter de missions de maintien ou 10 millions de kilomètres carrés du derestauration de la paixou pour prendre territoire canadien, ainsi que partout part à une guerre conventionnelle ailleurs dans le monde, grâce à leur limitée. »90 Malheureusement, certains souplesse, leur mobilité et leur ont de la difficulté à voir plus loin que la compétence permettra à l'Armée de terre opérationnelle. Les UIS pourraient aussi guerre froide telle que vécue par l'OTAN et aux Forces canadiennes de demeurer courant des dernières nouveautés de leur n'existe plus que les blindés soviétiques prochain siècle.

entre la pertinence et l'anachronisme. Seule la spécialisation peut permettre à l' Armée de terre de s' acquitter du rôle noble qui lui revient, à savoir « se battre aux côtés des meilleurs, contre les meilleurs. »91

On oublie souvent que ce ne sont infiniment mieux qu' une intervention mas sive mais tardive. Une spécialisation permettant de satisfaire aux besoins de l'alliance ou de la coalition sera vue d'un bien meilleur oil, et vaudra beaucoup plus de reconnais sance que des as surances sans fondements.

Les Unités d'intervention spéciales pourraients' avérerun atout du genre pour le Canada. Les UIS ont toujours été un instrument de défense économique et efficace offrant une vaste de gamme de ont augmenté durant la période ayant suivi la guerre froide. Les Unités d'intervention spéciales font désormais partie intégrante de l'équipe de défense de demain. Elles représentent un moyen une institution viable au cours du



## À propos de l'auteur . . .

Le lieutenant-colonel Bernd Horn détient un baccalauréat es arts avec spécialisation en science politique de l'Université de Waterloo, une maîtrise en études de guerre du Collège militaire royal du Canada (CMR) et il est à faire un doctorat en études de guerre, aussi au CMR. Il compte entre autres à son actifune période de service dans le Premier Bataillon, The Royal Canadian Regiment, le Régiment aéroporté du Canada, à l'École des aspirants-officiers des Forces canadiennes et à la Direction de la planification stratégique. Son service au sein du régiment l'a aussi mené à Chypre et en Bosnie-Herzégovine. Le lieutenant-colonel Horn est actuellement chefd' état-major du conseiller spécial auprès du Chefd'état-major de la Défense en matière de perfectionnement professionnel des officiers.

## **Notes**

- 1 W. B. Mitchell, Memoirs of World War I, New York , Random House, 1960, p. 152.
- 2 Jack Granatstein, « On Military Education, » On Track, Vol. 3, No. 3, Novembre 1998, p. 4.
- 3 G.R. Sullivan et M. V. Harper, *Hope is a Not a Method*, New York, Broadway Books, 1997, p. 10.
- 4 Aaron Bank, From OSS to Green Berets: the birth of Special Forces, Novato, CA, Presidio, 1986, p. 167.
- 5 Ibidem, p. 167.
- 6 Frank Barnet, B.H. Tovar et Richard H. Shultz, éditeurs, *Special Operations In US Strategy*, Washington D.C., National Defence University Press, 1984, p. 299.
- 7 Colin S. Gray, Explorations in Strategy, Londres, Greenwood Press, 1996, p. 156.
- 8 Alfred H. Paddock, *U.S. Army Special Warfare. Its Origins*, Washington, D.C., National Defence University Press, 1982, p. 122.
- 9 E.N. Luttwak, S.L. Canby et D.L. Thomas, A systematic Review of « Commando » (Special) Operations, 1939-1980, Potomac, MD, C and L Associates, 24 mai 1982, cité dans Gray, p. 147.
- 10 Dr. Terry White, Swords of Lightning: Special Forces and the Changing Face of Warfare, Londres, Brassey's, 1997, p. 1.
- 11 Eliot A. Cohen, *Commandos and Politicians*, Cambridge, Center for International Affairs, Harvard University, 1978, 15-28.
- 12 Voir D.R. Segal, Jesse Harris, J.M. Rothberg et D.H. Marlowe, « Paratroopers as Peacekeepers, », *Armed Forces and Society*, Vol. 10, No. 4, Été 1984, p. 489 et Donna Winslow, *The Cana-*

- dian Airborne Regiment in Somalia. A Socio-cultural Inquiry Ottawa, Commission d'enquête sur le déploiement des Forces canadiennes en Somalie, 1997, pp. 128-138.
- 13 Gray note que « les unités d'intervention spéciales se chargent de missions que les forces régulières ne peuvent pas effectuer ou qu'il coûterait trop cher de leur confier. » Gray, p. 149 & p. 190. L'actuelle définition des interventions spéciales que donne léS. Special Operations Command (USSOCOM) est la suivante : « ...interventions effectuées par des forces du Department of Defence spécialement entraînées, équipées et structurées contre des objectifs stratégiques ou tactiques pour l'atteinte d'objectifs militaires, politiques, économiques ou psychologiques nationaux. Les opérations en question peuvent se dérouler en période de paix comme de guerre. Elle peuvent servir à appuyer des opérations classiques ou être entreprises de façon indépendante, quand le recours à des forces conventionnelles est non approprié ou impossible. » Traduction d'une citation tirée deSecret Warfare d'Adrian Weale, Londres, Hodder and Stoughton, 1997, p. 4. L'ancien commandant du USSOCOM fait remarquer que « les UIS d'aujourd'hui possèdent des habiletés spéciales, appliquent des tactiques non conventionnelles, comprennent de petites unités pouvant être rapidement déployées et jouissent de capacités singulières qui les différencient des forces classiques. » Général Henry H. Shelton, « Special Operations Forces: Looking Ahead », Special Warfare, Vol. 10, No. 2, Printemps 1997, p. 3 et Defense 97, No. 3, p 34.
- 14 Les termes « UIS » et « élites » sont interchangeables dans le texte et servent à faire comprendre les idées d'autres auteurs. Colin Gray note que « élite, comme qualitatif, fait directement référence à la norme de sélection et non à l'activité pour laquelle les soldats ont été choisis ». Il affirme que « les Unités d'intervention spéciales doivent être des forces d'élites, mais que les troupes d'élite ne sont généralement pas des unités d'intervention spéciales. » Gray, p. 158. Réciproquement, Douglas Porch fait état de mesures conventionnelles liées au statut d'élite données en tant que jalons comme « les réalisations sur le champ de bataille, l'efficacité militaire ou les fonctions militaires spécialisées. » Aux fins du présent document, le droit au statut d'élite (basé surtout sur la définition que donne Cohen) sera fondé sur: 1. La sélection - c'est-à-dire des processus de sélection rigoureux permettant de conserver des normes extrêmement élevées d'aptitudes mentales et physiques/de forme physique, d'expérience professionnelle et d'aptitudes, de maturité et de motivation.; 2. La désignation de missions spécifiques/spéciales (classiques, non classiques ou les deux); 3. La réputation d'excellence (basée sur le niveau d'instruction, l'expertise et le professionnalisme du groupe ou sur ses succès opérationnels). J'en viens donc à la conclusion que les UIS ne sont pas toutes des troupes d'élite. Par exemple, des unités aéroportées ou des bataillons d'infanterie légère dans un rôle de « Rangers » ne satisfont pas nécessairement à tous les critères pertinents. Ceux qui sont les seuls à posséder certaines capacités ne font pas nécessairement partie de l'élite. Ils ont certes des habiletés différentes de celles qu'on retrouve habituellement au sein d'unités classiques, mais cela ne les rend pas supérieurs.
- 15 Robin Neillands, In The Combat Zone, Londres, Wiendenfield & Nicholson, 1997, p. 4.
- 16 Cohen, p. 95.
- 17 Bank, p. 147.
- 18 Feld-maréchal Sir William Slim, *Defeat Into Victory*, Londres, Cassell and Company Ltd., 1956, p. 548.

- 19 Ibidem, pp. 202-203.
- 20 Paddock, p. 148.
- 21 Général Sir Peter De La Billiere, Looking For Trouble. SAS to Gulf Command, Londres, Harper Collins Publishers, 1995, p. 102.
- 22 H.R. Simpson, The Paratroopers of the French Foreign Legion Londres, Brassey's, 1997, p. 39.
- 23 Peter Stiff, Selous Scouts. Top Secret War, Alberton, Afrique du Sud, Galago Publishing Inc.,1982, p. 54.
- 24 White, p. 11.
- 25 Mgén J.L.Hobson, « AF Special Operations Girds for Next Century Missions », National DEFENSE, Février 1997, p. 27. Douglas C. Waller affirme que le Congrès avait adopté la loi créant un Commandement des opérations spéciales nouveau et autonome, doté de son propre budget, à cause du piètre traitement réservé par le Pentagone aux organisations et aux opérations des UIS. 43 Cohen, p. 56. Commandos, D.C. Waller, The Inside Story of America's Secret Soldiers New York, Simon & Shuster, 1994, pp. 32-35.
- 26 Winston S. Churchill, Winston S., The Second World War. Their Finest Hour, Boston, Houghton Mifflin Company, 1949, pp. 246-247.
- 27 Robert W. Black, Rangers in World War II, New York, Ivy Books, 1992, p. 8. David Stirling était parfaitement conscient de la nécessité de disposer d'appuis en haut lieu. Rusé, il a soumis dans son raid contre le QG de Tito en Yougoslavie en 1944; 80 % sa proposition de création des SAS directement au commandant environ de la Ist Airborne Division britannique a été perdue durant en chef du QG Moyen-Orient pour ne pas la voir « enfouie sous l' Opération Market Garden; et la 82<sup>nd</sup> Airborne Division américaine des couches et des couches de débris fossilisés (l'état-major) » a encouru 27 % de pertes en Sicile et 46 % en Normandie. qu'il voyait comme « ridiculement gonflé, inutilement gros et 46 Charles A. Cotton, « Military Mystique ». (Source - Dossiers entièrement opposé à toute ce qui est susceptible de ressembler à de l'Airborne Forces Museum). une idée nouvelle. » Anthony KempThe SAS at War, Londres, John Murray, 1991, p. 6.
- 28 Black, p. 11.
- 29 Paddock, pp. 30-32.
- 30 Simpson III, Charles M., Inside the Green Berets. The First Thirty Years, Novato, CA, Presidio, 1983, p. 16.
- 31 Ibidem, p. 65. Voir aussi Paddock, p. 32 et Cohen, pp. 40-41.
- 32 Eric Morris, Churchill's Private Armies, Londres, Hutchinson, 1986, p. 90.
- 33 Slim, p. 547.
- 34 Philip Warner, Phantom, Londres, William Kimber, 1982, p. 11. Les UIS étaient habituellement à la recherche de soldats faisant preuve d'agressivité, de courage, d'indépendance d'esprit, and the Future of U.S. Military Strategy, New York, Brassey's d'initiative, d'une intelligence au-dessus de la moyenne, de 1993, p. 163. d'endurance physique, d'autonomie motivation. d'autodiscipline.
- 35 Voir Cohen, pp. 56-58.
- 36 Slim, p. 546, et Morris, Churchill' s Private Army, p. 243.
- 37 Andy McNab, Immediate Action, Londres, Bantam Press, 1995, p. 381.
- 38 Slim, p. 546.
- 39 Tom Clancy, Into the Storm. A Study in Command, New York, Berkley Books, 1997, p. 119.
- 40 Cohen, p. 61.
- 41 Slim, p. 547. Voir aussi Black, p. 65.

- 42 Cela découle souvent des grands dangers que comportent les missions confiées ainsi que du fait que les unités en question sont habituellement légèrement armées à cause de la nature de leur organisation et de leurs tâches. Cela est à l'origine de critiques dans de nombreuses UIS, à savoir que les commandants de forces classiques connaissent mal leurs capacités et que, partant, elles sont plus souvent qu'autrement employées à mauvais escient. Un échantillonnage des opérations menées durant la Seconde Guerre mondiale démontre bien les grands dangers que comportaient certaines des missions confiées aux UIS. Le coefficient de pertes au sein des SAS a été de 64 % lors de leur premier raid, de 96 % durant la mission pour éliminer Rommel, de 60 % à l'occasion du raid de St-Nazaire, de 48 % lors du débarquement à Marina et de 100 % lors de l'opération de commando à Tragino. De plus, la First Special Service Force a connu l'incroyable pourcentage de pertes de 78 % en Italie.
- 44 A.B. Feuer, Commando! The M/Z Unit's Secret War Against Japan, Wesport, Connecticut, Praeger, 1996, p. 159.
- 45 Kurt Gabel, The Making of a Paratrooper, Lawrence, University Press of Kansas, 1990, p. 268. Les parachutistes allemands ont eu à déplorer un taux de perte de 58 % lors de l'invasion de la Crète et 25 % des participants ont été tués; le bataillon de parachutistes desWaffen SS a eu des pertes de 62 %
- 47 Cohen, p. 74.
- 48 De La Billiere, p. 117.
- 49 Morris, Guerillas in Uniform, p. 15.
- 50 John Talbot, « The Myth and Reality of the Paratrooper in the Algerian War », Armed Forces and Society, Novembre 1976,
- 51 Cohen, p. 69. Voir aussi, pp. 135-141.
- 52 Kemp, p. 248 et Weale p. 139.
- 53 Tom Clancy, Airborne, New York, Berkley Books, 1997,
- 54 Joint comme Appendice A dans Michael Mazarr, Light Forces
- et 55 Richard Cheney, « U.S. Defense Strategy for an era of Uncertainty », International Defense Review (Defense 1992), p. 9.
  - 56 William F. Perry, « Defense in an Age of Hope », Foreign Affairs, Novembre/Décembre 1996, p. 75.
  - 57 Clancy, Airborne, pp. 25, 39 & 231.
  - 58 Ibidem, p. 231.
  - 59 V.M. Rosello, « The Airborne is not Obsolete », Army, Vol.
  - 42, No. 9, Septembre 1992, p. 42.
  - 60 John R. Cuneo, Robert Rogers of the Rangers, New York, Oxford University Press, 1959, p. 33.
  - 61 De La Billiere, p. 411.

- 62 Mark Lloyd, Special Forces. The Changing Face of Warfare, New York, Arms and Armour Press, 1996, p. 235; B.J. Schemmer, « Special Ops Teams Found 29 Scuds Ready to Barrage Israel 24 Hours Before Ceasefire », Armed Forces Journal International, Juillet 1991, p. 36; et Waller, Commandos, p. 249.
- 63 Clancy, Into the Storm, p. 119. Les objectifs peuvent comprendre les terrains d'aviation, les quartiers généraux, les lignes 83 Performance Report, p. 5; et Livre blanc de 1994, p. 13. de communication, les installations de logistique ainsi que la prise

  84 CFT – Résumé des propositions sur le bataillon d'infanterie
- 64 Deux exemples pour démontrer l'effet. L'attaque contre l'aqueduc de Tragino en Italie a causé peu de dommages mais a troublé les Italiens au point où ils ont décidé de consacrer de précieuses ressources en personnel et en matériel à la protection Paras », IDR, 12/1996, p. 25 (commentaires du Directeur général de tous les points vitaux du pays. Qui plus est, les séries de raids en - Disponibilité des forces terrestres); et col N.M. Pettis, « Message Norvège ont entraîné une diversion de l'effectif allemand qui se chiffrait à 372 000 personnes en juin 1944.
- 65 Gray, p. 167.
- 66 Schemmer, p. 36; et Waller, Commandos, pp. 34 & 241. Waller affirme que 7 705 membres des UIS y ont participé.
- 67 James C. Hyde, « An Exclusive Interview with James R. Locher III », Armed Forces Journal International, Novembre/Décembre 1992, p. 34.
- 68 Peter Schoomaker, « The Special Operations Team », Armed Forces Journal International, Février 1998, p. 32.
- 69 Scott A. McMichael, Discussions on Training and Employing Light Infantry, Fort Leavenworth, Combat Studies Institute Report, 1986, p. 2.
- 70 Cotton, Military Mystique. Voir aussi Cohen, pp. 32-34.
- 71 Mgén A.S. Newman, What Are Generals Made Of?, Novato, CA, Presidio, 1987, p. 193.
- 72 W.D. Henderson, Cohesion: The Human Element in Combat, Washington, National Defence University Press, 1985, p. 14.
- 73 Major James McCollum, « The Airborne Mystique » Military Review, Vol. 56, No. 11, Novembre 1976, p. 16. Elliot Aronson de la Stanford University et Juds on Mills de laU.S. Army Leadership and Human Research Unit l'ont établi en 1959 lors d'expériences en laboratoire. Ils en sont venus à la conclusion que « les sujets Dossier 112.11.003 (D3 Boîte 3) de la D Hist. Les « Force Structure beaucoup plus attirant que ceux dont l'initiation a été facile ou qui non nécessaires à la mission en Europe devraient être organisées n' en ont pas reçu du tout. »
- 74 « U.S. Army Special Operations : A Vital and Vibrant Force Interview with Lt.Gen W.P. Tangney », Army, Avril 1998, p. 22. Voir aussi Ramon Lopez, « Special Operations Survives Pentagon Budget Constraints » JDR, 3/1993, p. 247; et M. O' Hanlon, The Art of War in the Age of Peace - U.S. Military Posture for the Post-Cold War World, Londres, Praeger, 1992, p. 5.
- 75 Ibidem, p. 26.
- 76 Schoomaker, p. 33.
- 77 Hyde, p. 34.
- 78 Canada, Canada's Army, Ottawa, MDN, 1998, p. 5.
- 79 Ibidem, p. 4.
- 80 Ibidem, p. 57; et Canada, Livre blanc sur la Défense (1994), Ottawa, MDN, 1994, pp. 15-39.

- 81 Canada, Defence Planning Guidance 1998 (DPG 98), Ottawa, MDN, 1997, pp. 3-9 à 3-11; et Canada, National Defence -Performance Report, For the period ending March 31, 1997, Ottawa, MDN, 1991, pp. 7-22.
- 82 Livre blanc de 1994, p. 13.
- légère, produit par le Groupe de travail sur l'infanterie réuni au QG CFT les 2 et 3 mai 1995.
- 85 Sharon Hobson, « Canadian Army Reacts to Life After the from the Director of Infantry », Infantry Journal, Printemps 1997, No. 31, p. 2.
- 86 Interview avec l'OL U.S. TRADOC à la Direction Doctrine de l'Armée de terre, Kingston, 15 avril 1998.
- 87 Canada, B-GL-300-002/FP-001, Doctrine tactique de la Force terrestre, Vol. 2, Ottawa, MDN, 1997, pp. 1-22 à 1-24. Le Canada possède une unité de type UIS - la FOI 2 qui a pris la relève du Groupe spécial des interventions d'urgence (GSIU) de la GRC. Depuis 1992, cet organisme est capable d'intervenir en cas d'acte de terrorisme. Performance Report, p. 15; et David Pugliese, « Elite Canadian Commando Force », Ottawa Citizen, 4 novembre 1998, A1.
- 88 Il importe de noter qu'il est relativement facile de former l'infanterie légère pour qu'elle s'acquitte d'un rôle mécanisé ou motorisé, particulièrement quand on procède à une rotation régulière des unités. Par exemple, l'ancien régiment aéroporté a procédé avec succès à pas moins de trois rotations à Chypre. En Somalie, malgré des problèmes de leadership, le régiment s'est valu les félicitations de commandants américains et de diplomates de l'ONU pour les succès opérationnels remportés en rapport avec la pacification du vaste secteur qu'on lui avait confié. Il a de plus été cité en exemple en 1994 pour ses prouesses lors d'une patrouille de dissuasion au Rwanda.
- 89 « Appreciation and Proposed Options for the Structure of the Canadian Army Field Force 1965-70 Period », 5 avril 1965. ayant subi une initiation difficile perçoivent le groupe comme - Mobile Command Guidelines » indiquaient que le reste des troupes en forces légèrement équipées pouvant être employées aux fins de la défense du Canada, dans des opérations de l'ONU et dans la force mobile du CAE. Ibidem, Boîte 1.
  - 90 Jean V. Allard, The Memoir of General Jean V. Allard, Vancouver, The University of B.C. Press, 1988, p. 240.
  - 91 Livre blanc de 1994, p. 14.
  - 92 La présentation faite par le CAD en août 1998 au Comité permanent sur les finances de la Chambre des communes faisait état des critiques croissantes formulées par les alliés du Canada au sujet des efforts que celui-ci déploie pour satisfaire à ses engagements en matière de défense. Des commentaires faits par des Américains, des Britanniques et des Allemands montrent que le Canada est souvent vu comme « de plus en plus réticent à partager le fardeau de la sécurité collective et virtuellement incapable de le faire. » (p. 3).

## LES OPÉRATIONS EN PROFONDEUR:

### LA CLÉ DU SUCCÈS

'Armée de terre canadienne a Cessford; l' Armée de terre n' est pas dispose pas des ressources offensives, les étapes par lesquelles l'Armée de des plates-formes pour l'équipement de terre canadienne doit pas ser pour être renseignement, de surveillance, en mesure d'effectuer des opérations d'acquisition d'objectifs et de enprofondeur. reconnais sance (ISTAR), de la structure organis ationnelle et du commandemen qui suffiraient à l'exécution de cette opération cruciale.

La rapidité et la complexité des mouvements et des manœuvres prévus sur le champ de bataille d'aujourd'hui alliées aux progrès technologiques réalisés dans le domaine des capteurs des communications et des armes. obligent les Forces alliées à rechercher la victoire grâce à l'élaboration d'une tactique et d'une doctrine qui soutiennent le combat avec des forces et des systèmes d'armes moins abondants que ceux dont disposen l' ennemi. D' où la néces sité de produire et d'appliquer simultanément une Opérations en profondeur puissance de combat assurant un appui SURVOL rapproché et en profondeu?.

s'agrandit, il devient de plus en plus opérations rapprochées et des important d'attaquerl'ennemisurtoute opérations arrière qui permet de la profondeur de ses positions. Il est visualiser la relation entre les différentes s'effectuent généralement sur un vaste essentiel de ne pas laisser à un forces amies et l'ennemi, en termes de

commandant ennemi l'occasion de temps, d'espace, de ressources et de adopté une structure de champ de déployer ses forces de telle sorte but. Les opérations en profondeur et bataille qui répartit les activités en qu'elles puissent écraser les forces rapprochées doivent se dérouler opérations en profondeur, rapprochées amies. En effectuant des opérations en simultanément, parce qu'ilest plus facile etarrière. En outre, elle insiste, dans sa profondeur, on lui nuit dans cette de vaincre l'ennemien le combattant doctrine, sur l'importance qu'ont les tentative puisqu'on perturbe sa dans toute la profondeur de son opérations en profondeur pour ce qui cohésion et on garde l'ensemble de sa dispositif. La synchronisation de est de l'établis sement des conditions force en déséquilibre. L'Armée de terre toutes les fonctions de combat joue un propices à des opérations rapprochées canadienne doit élaborer la structure rôle clé dans la planification, la futures et décisives. Cependant, comme organis ationnelle et acquérir coordination et l'exécution des le fait remarquer le lieutenant-colonel l'équipement pour faciliter la tenue des opérations en profondeur, rapprochées opérations en profondeur au niveau de etarrière. préparée à une participation à des la brigade. Le but du présent document opérations en profondeur. Elle ne estd'énoncerdans leurs grandes lignes

> « Il est préférable de procéder simultanément à des opérations en profondeur et à des opérations rapprochées parce que ces opérations ont un effet l'une sur l'autre et aussi parce qu' il est plus facile de vaincre l'ennemi en le combattant dans toute la profondeur de son dispositif. » [traduction]

Notre doctrine décrit un concept des Alors que le champ de bataille opérations en profondeur, des

Les opérations en profondeur visent à limiter la liberté d'action du commandant opposé. Elles confèrent au champ de bataille une plus grande dimension dans le temps et dans l'espace, compliquent la tâche de l' ennemi qui cherche à concentrer sa puissance de combat sans perte et, de ce fait, réduit sa cohésion et le rythme de ces actions. L'objectif visé ici dépasse la simple victoire sur l'ennemi; on veut qu'il perde plus rapidement. Grâce auxopérations d'information, on peut établir l'endroit où se trouve l'ennemi et faire porter la puis sance de feu sur lui. L' interaction entre ces deux fonctions de combat – placées sous la direction de la fonction de commandement – est essentielle au succès des opérations en profondeur. En empêchant l'ennemid'atteindre ses objectifs et en limitant sa liberté d'action grâce à nos opérations en profondeur, nous façonnons le champ de bataille et nous mettons en place des conditions propices auxopérations rapprochées et, en bout de ligne, aux visées du commandant.

Les opérations en profondeur secteur et pendant une période

opérations en profondeur sont d'atteindre les objectifs! Chez les l'intention et au concept de l'opération l'artillerie de campagne, la capacité du commandant. On les conçoit pour d'effectuer des attaques à grande combat; cependant, les fonctions - ont permis puissance de feu et opérations considérablement la portée et type d'opération. On charge les maintenant en mesure d'influer ressources ISTAR de repérer les objectifs rentables et de transmettre les informations recueillies au centre de coordination des opérations en auparavant. En amorçant des profondeur (CCOP). On demande ensuite auxressources d'appui-feu – artillerie, aéronefs armés, hélicoptères d'attaque et opérations d'information perturber la cohésion de l'ennemi. En offensives – et/ou aux forces de manoeuvre de lancer une attaque.

Les objectifs des opérations en profondeurs ont les mêmes que ceux du ciblage, soit limiter, perturber, retarder, détourner et détruire l'ennemil. Comme pour le ciblage, ces objectifs consistent l'Armée de terre XXI est conçue pour à concentrer des ressources sur les capacités de l'ennemi qui gênent ou pourraient gêner l'accomplissement des objectifs des forces amies et à perturber les plans de l'ennemi. On se sert de ces objectifs pour énoncer l'effet qu'on cherche à produire, par les opérations en profondeur, sur une res source, un équipement ou une fonction en particulier de l'ennemi.

Dans la doctrine américaine actuelle, comme une activité essentielle au

prolongée contre des forces et des considèrent que les opérations en depelotons dechocet d'une troupe de portée des opérations rapprochées. Les principal et qu'elles peuvent permettre rehausser la capacité de la structure de planifiées de façon conforme à Américains, les plus grandes portées de bataille! En outre, la brigade d'aviation façonner le champ de bataille de sorte distance à l'aide d'hélicoptères quele commandant puis se accomplirs a d'attaque et les possibilités mission. Les opérations en profondeur impressionnantes des ressources impliquent toutes les fonctions de ISTAR-tant en quantité qu' en qualité d'augmenter d'information sont habituellement les l'envergure des opérations en fonctions les plus importantes dans ce profondeur. Leurs commandants sont directement sur l'ennemi à partir de plus loin et plus tôt au cours des opérations qu'on ne le pensait possible opérations en profondeur plus tôt, le commandant a plus d'occasions pour forces amies l'occasion d'établir le établir le rythme du combat et pour vaincre l'ennemi12

Les Américains sont occupés à mettre au point une « division numérique » qui devrait être prête au début du 21 siècle. La division de fonctionner efficacement sur de grandes distances et pour dominer le champ de bataille grâce à des moyens létaux et non létaux à grande portée. Pendant les expériences de niveau avancé sur la façon de mener la guerre, il est devenu clair que, pour façonner l'espace de sans ambiguïté dans son plan de commandant, des tâches, des ce fais ant, elle écrase l'ennemi!3 Les l'attaque en profondeur est considérée Américains cherchent à attaquer succès. 10 Alors que, dans notre positions avec une force supérieure en collaboration avec le reste de l'étatdoctrine, les opérations en profondeur nombre et à un rythme que l'ennemine major de la formation. Les opérations que ces opérations soient le rapide et complet de toute résistance formation. L'élément commandement a

fonctions ennemies situées hors de profondeur peuvent constituer l'effort reconnais sance de brigade est venue la brigade de façonner le champ de de la division et le bataillon de lanceroquettes multiples (LRM) ont été rapprochés l'un de l'autre, ce qui facilite l'appuides opérations en profondeur de la division<sup>15</sup>

> Les opérations en profondeur ne constituent pas une mode passagère; elles ont été utilisées avec succès dans de nombreus es batailles et campagnes différentes les unes des autres! Elles sont une partie es sentielle du plan du commandant. Elles perturbent et retardent les opérations de l'ennemiet écrasent le commandant ennemi. Elles fournissent aux commandants des rythme du combat. Elles façonnent le champ de bataille et créent des conséquence, il peut plus rapidement conditions propices aux opérations rapprochées.

### LES OPÉRATIONS EN PROFONDEUR EN TANT QUE SYSTÈME

Avant de passer à la réalité canadienne, étudions les éléments des opérations en profondeur, soit le commandement, les opérations d'information et la puis sance de feu.

L'élément **commandement** joue le rôle de cerveau des opérations en profondeur. À partir de l'intention et bataille, il faut que la division intègre du concept de l'opération du manœuvre tous les éléments de combat res sources et des restrictions qui ayant des effets multiplicateurs et que, touchent les opérations en profondeur, cet élément élabore un plan. Ce plan doit s'intégrer au plan global de la formation l'ennemisurtoutelaprofondeurdeses et, par conséquent, être établi en sont importantes, les Américains, dans peut pas suivre; ils visent la paralysie en profondeur doivent faire partie la leur, s' écartent du principe voulant totale de l'ennemi et un effondrement intégrante des activités au niveau de la complément des opérations rapprochées cohérente. L'importance de façonner le également un rôle important à jouer dans et leur accordent une plus grande champdebatailles' insinuepartout dans le processus de ciblage et, dans la importance encore. De plus en plus, ils la structure de la division. L'addition plupart des cas, il est responsable de

l'exécution de la matrice directrice d'attaque.

Ouand la bataille commence. l'élément commandement doit exécuter le plan. Il doit le modifier pour s'as surer qu'il est conforme à l'intention du commandant au fur et à mes ure que la situation évolue. Il doit y avoir transmission de l'information en temps opportun à toutes les ressources consacrées aux opérations en profondeur et également à celles reliées auxopérations rapprochées.

Le prochain élément consiste e les opérations d'information . Sans un réseau de capteurs adéquats, les opérations en profondeurs ont vouées lui voir le blanc des yeux. àl' échec. C' est pourquoiily al' élément opérations d'information, lequel soutient le plan du commandant en procurant du renseignement prévisionnelet fournit sur les objectifs des informations qui permettent d'attaquer les ressources de l'ennemi. De plus, grâce auxmêmes ressources, cet élément procure au commandant la connaissance de la situation dans ses zones d'intérêt et d'influence, ce qui lui permet d'adapter les plans pendant l'opération.

L'élément final est lapuissance de feu. La capacité d'attaquer les objectifs considérés importants par l'élément commandement et repérés par l'élément opérations d'information est cruciale. feu doivent connaître la distance des du chef de l'état-major. Cependant, le objectifs ennemis et les types de quartiergénéraldelaForceinterarmées En outre, on doit convenablement d'appui-feu se limite à un conseillerintégrer les ressources d'appui-feu pour sans état-major.<sup>17</sup> Dans les brigades, la par la ressource d'attaque appropriée. as surant le commandement des Il est essentiel de transmettre rapidement au tireur les informations sur l'objectif.

#### LA RÉALITÉ CANADIENNE

L' Armée de terre canadienne n' est pas prête à exécuter des opérations en profondeur. Même si, dans notre rend les escadrons de reconnaissance doctrine, ilest question de l'exécution de brigade plus efficaces. Enfin, les Comme le lieutenant-colonel Cess ford le fait remarquer dans son article, nous devons accepter des risques dans les opérations rapprochées et commencer à nous préparer à l'exécution des opérations en profondeur.

Le risque est-il grand? Non, car des opérations en profondeur bien exécutées pavent la voie au succès des opérations rapprochées. Ne vaut-il pas nettement mieux tuer l'ennemi alors qu'il est loin plutôt que d'attendre de

Où en est l'Armée de terre canadienne aujourd' hui, en ce qui concerne les éléments des opérations en profondeur décrits ci-des sus?

Commandement. Nous avons une théorie sur les opérations en profondeur CF-18, les quels constituent des plateset, dans notre doctrine, une organisation au niveau de la division polyvalentes. Pour sa part, l'Armée de en montant. La B-GL-300-007/FP-002, Puissance de feu, veut qu' un Centre de coordination des opérations en d'effectuer des opérations en profondeur (CCOP) commande les opérations en profondeur au niveau de avec sa portée de 18 km seulement, le la division en montant. Le CCOP concentre les activités de toute les unités, organisations et cellules participant à l'appui des opérations en Les responsables du système d'appui- profondeur et travaille sous la direction sombre. Comme nous sommes une munitions à utiliser pour les engager. ne dispose pas d'un CCOPet sa cellule s' assurer que le bon objectif est engagé doctrine ne prévoit aucune structure opérations en profondeur.

> Opérations d'information . Nos plates-formes de capteurs actuelles Les systèmes de guerre électronique (GE) canadiens sont de niveau mondial. Parailleurs, la mise en service du Coyote

de telles opérations, nous avons peu forces déployées bénéficient deplus en fait en réalité pour nous préparer à autre plus de l'appuides res sources ISTAR chose que des opérations rapprochées. de niveau national. Mais au-delà de ces ressources, c'est le néant; d'où notre capacité limitée d'effectuer avec succès des opérations en profondeur. Il existe une sérieuse lacune en ce qui concerne l'acquisition des objectifs – le Canada ne possède pas de radars contre-mortiers et contre-canons, ni de véhicules aériens télépilotés (VAT). Par conséquent, sinous devions déployer la brigade SABRE18 vers une zone de conflit, nous serions obligés dans une large mesure de nous fier aux informations provenant de sources supérieures.

> Puissance de feu. Les forces militaires canadiennes possèdent certains systèmes d'attaque qui peuvent participer à des opérations en profondeur. La Force aérienne à des formes d'attaque très fiables et très terre dispose d'un obusier et de certaines moyens de Œluipermettant profondeur. Ilest vraicependant que, M109a un potentiel limité. Comme il est dit ci-dessus, nos capacités de GE offensive sont excellentes.

Dans l'ensemble, le tableau est assez armée axée sur la doctrine, il est temps de corriger cette situation. L'Armée de terre doit effectuer tout de suite les changements nécessaires pour que nous puis sions effectuer des opérations en profondeur.

#### VERS OUOI TENDRE À PARTIR DE MAINTENANT?

Étant donné l'importance des opérations couvrent très bien certains domaines. en profondeur dans notre doctrine, l' Armée de terre aura à payer le prixsi elle continue à les ignorer. Autrement dit, toute l'Armée de terre – le directeur

terre (DDAT), la direction de l'instruction de l'Armée de terre (DIAT). la direction des concepts stratégiques (Opérations terrestres), le Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne et les groupes-brigades mécanisés devraient consacrer leurs efforts à faire en sorte que nous devenions capables d'effectuer des opérations en profondeur. Voicien gros ce que nous devons améliorer à propos des trois éléments dont il a été question plus

**Commandement** . Le quartier général de la force interarmées doit constituer un CCOP chargé de commander les opérations en profondeur au niveau de la force interarmées. Ce CCOP doit être robuste et comprendre les trois services, mais en particulier la Force aérienne et l'Armée de terre. Les représentants de l' Armée de terre doivent comprendre notre doctrine des opérations en profondeur et être prêts à aller de l'avant.

Au niveau de la brigade, les opérations en profondeur doivent être l'expérience l de l'Armée de terre, reflet planifiées et coordonnées par une cellule du même type. Comme le commandant du régiment d'appuidirect (AD) est à la tête de l'équipe de ciblage de la brigade<sup>19</sup>, l' une des options consisterait à charger son Centre de coordination des feuxd' appui (CCFA) de l'accomplissement de ces tâches. Comme deuxième option, on pourrait créer un petit CCOP au niveau de la brigade. Nous privilégions la première option; cependant, étant donné la petite bénéfique en ce qui concerne les taille actuelle du CCFA, l' officier des opérations serait peut-être surchargé de travail. Ilest recommandé d'ajouter aux effectifs autorisés du régiment d'artillerie deux officiers qui s'occuperaient des opérations en profondeur dans le CCFA. Il importe de voir à ce que les opérations en profondeur soient planifiées et profondeur; par conséquent, ses opérations en profondeur.

des besoins en ressources terres tres, la coordonnées conformément à activités seront probablement direction de la doctrine de l'Armée de l'intention et au concept de l'opération synchronisées avec les plans du commandant.

> Opérations d'information . En ce qui concerne les opérations d'information, ily a deuxquestions à régler. De toute évidence, il faut du nouveléquipement. L' autre point est cependant tout aus si important: il faut revoir le processus de transmission de l'information. L' information doit être transmise aux bons organismes en temps opportun sans quoi sa valeur diminue rapidement<sup>20</sup>

> Le concept ISTAR convient trèbien aux opérations en profondeur. Il comporte obligatoirement une approche intégrée visant à produire une connais sance de la situation concernant l' ennemi et le terrain.<sup>21</sup> En formant un tout homogène des capteurs et de la transmission de l'information, on cherche à créer un centre d'information toutes sources. Ce centre fournirait à l'élément commandement renseignement dont il a besoin pour engagerles objectifs<sup>22</sup> Le concept est actuellement en voie d'élaboration. Les récentes analyses faites à partir de fidèle de la démarche adoptée par le DDAT il y a deuxans, ont confirmé le besoin de la création d'une cellule ISTAR qui serait l'unique centre de coordination des ressources ISTAR. Nous cherchons à améliorer l'emploide toutes les ressources ISTAR et à ainsi accélérer le cycle décision-action du commandant<sup>23</sup>

Une cellule ISTARou, mieuxencore, une unité ISTAR<sup>4</sup> serait extrêmement opérations en profondeur. La cellule ISTAR participerait à la planification et à l'exécution des opérations en profondeur. Partie intégrante de l'équipe de ciblage et étroitement liée soit au CCOP, soit au système d'appuifeu, elle constitue une partie de la d'opérations en profondeur. On peut établir l'ordre de priorité des tâches confiées aux ressources ISTAR et rapidement transmettre l'information aux ressources d'attaque appropriées – sans compromettre la production du renseignement. Cette intégration de la planification et de l'exécution réduit la durée du processus décisionnelle et accentue du même coup le rythme de nos opérations.

Un processus plus efficace aidera, mais il ne supprime pas la nécessité d'acquérir de nouveaux capteurs. Nous avons besoin de systèmes de capteurs capables de repérer l'ennemi dès que celui-ci pénètre dans notre zone d'intérêt. La première chose à faire serait d'acquérir un VAT qui est capable de fournir des données en temps réel et qui a un rayon d' autonomie d' au moins 100 km. Nous avons actuellement un projet (L1225, Drone d'acquisition d'objectifs (UASTAS)) visant l'acquisition d'un VAT, mais, faute de financement, il est encore une fois au point mort. Il faut placer ce projet tout en haut de la liste des priorités et mettre l'équipement en service le plus tôt possible.

Ouand nous aurons des VAT. nous devrons établir des procédures d'utilisation. Bien que, partradition, ces véhicules soient considérés comme des res sources du niveau de la division en montant, les brigades pourraient les utilisertrès efficacemen<sup>25</sup>, compte tenu de la tendance vers des articulations en plus petits éléments et vers une plus grande dispersion. L'insertion d'une troupe de VAT dans une cellule ISTAR au niveau de la brigade procure au commandant de la brigade une meilleure connaissance de la situation. Elle produit un effet de multiplication au combat en agrandis sant le champ de bataille et en permettant auxbrigades planification des opérations en d'entreprendre plus rapidement des

En deuxième lieu, nous devrions faire dans le cycle d'élaboration et étudier le l'Armée américaine. 26 Un obus ier ayant l'acquisition de radars contrebatterie. Nous utiliserions cet Ainsi, d'attaquer les forces amies, d'où le rôle ce qui est de la protection de la force. De plus, si la capacité de l'ennemi contre les troupes amies est réduite, automatiquement, notre capacité de maintenir le rythme de nos opérations est accrue. Encore une fois, un projet (L2588, Acquisition d'objectifs de contrebatterie) a été mis de l'avant il y a quelque temps, mais il est actuellement au point mort. À l'avenir, il faudrait faire une grande priorité de ce projet.

La Force aérienne a un rôle important à jouer dans les opérations d'information. Le GRIFFON doit être munie d'équipement de surveillance et participer au processus ISTAR. Le projet qui vise à satisfaire à ce besoin est actuellement en voie d'exécution et ilabesoin du soutien complet de l'Armée de terre. Dans certaines circonstances, les CF-18 peuvent également constituer un puis sant moyen de reconnais sance.

Il y a d'autres méthodes pour acquérir des objectifs dans la zone d'opérations de la brigade. Les Américains déploient des équipes de choc au niveau de la brigade. Les tâches de ces équipes consistent à surveiller des zones d'intérêt comme objectifs (ZICO) particulières et à engager des objectifs rentables selon les décisions prises pendant le processus de ciblage. Ces équipes ont besoin jusqu'à un certain point d'un entraînement et d'équipements spéciaux, mais elles peuvent rapporter beaucoup pendant lecombat.

sur un concept ISTAR, accorder une dénicher un obusier qui res semble au plus grande priorité aux projets ISTAR PALADIN actuellement utilisé dans

nous systèmes de tirindirect de l'ennemi, ce formations et nous accroîtrons notre tout en permettant le maintien de la Ainsi, l'ennemi serait moins capable de produire une connaissance de la les opérations rapprochées. situation et des informations sur les important que ces radars joueraient pour objectifs. On peut en suite utiliser cette information pour agrandir le champ de bataille; les opérations en profondeur d'utiliser ses ressources d'appui-feu peuvent donc commencer plus tôt et constituer pour le commandant de la brigade une meilleure occasion pour façonner le champ de bataille afin de l'adapterà son concept de l'opération.

> Puissance de feu. Ce serait formidable de disposer de toute l'information dont il est question cides sus; encore faut-il, cependant, être capable de faire quelque chose avec elle. Pour effectuer avec succès sur le champ de bataille de demain des opérations en profondeur au niveau de la brigade, nous devons augmenter la portée et la feu et tirer profit des nouvelles munitions mises au point. Ce qui est important, c'est l'effet qu'on produit sur l' objectif. C' est seulement quand on a pris une décision quant à l'effet recherché qu' on choisit le moyen de lancement. Auxniveauxde la brigade et de la division, cela signifie que le actuellement le LRM au niveau de la pour permettre d'engager des objectifs des forces amies.

L' artillerie de campagne est la colonne vertébrale du système d'appuifeu. Nous avons besoin d'obusiers pour produire l'appui-feu nécessaire pendant les opérations rapprochées et arrière. Il faut que ces canons aient des portées, une précision et des cadences de tir accrues et qu'ils soient capables detirer les nouvelles munitions. Nous pouvons toujours rêver du CRUSADER américain, mais il n'est pas à la portée Nous devons donc nous entendre de notre bourse. Nous devons plutôt

de déploiement des équipes de choc. une plus grande portée et étant capable mettrons plus detirerles nouveauxtypes de munitions équipement pour faciliter le repérage des d'informations à la disposition de nos faciliterait les opérations en profondeur qui nous permettrait de les attaquer. capacité de traiterces informations afin capacité d'appuyer les forces pendant

Comme beaucoup de gens l' ont proposé, l' Armée de terre doit faire l'acquisition d'un type quelconque de lance-roquettes multiples (LRM). Il ne s' agit pas nécessairement d'un modèle à chenilles. Certains modèles à roues, comme le système de roquettes d'artillerie à grande mobilité (HIMARS) ou la remorque qui a été proposé€, connue sous le nomdeocket in a box, peuvent accomplir les missions prévues poureux. La portée et la souples se d'un LRM augmente grandement notre capacité d'effectuer des opérations en profondeur. Comme ilest dit plus haut, ce sont les effets produits qui constituent la clé. La gamme de munitions des LRM est très polyvalente d'acquisition d'objectifs pour pouvoir précision de nos ressources d'appui- et peut servir contre le personnel et les véhicules blindés. Les munitions qu'on est en train de mettre au point actuellement entraînent une augmentation considérable de la portée et de la souplesse du LRM.

> Bien que les Américains utilisent système doit être suffisamment souple division, on pourrait faciliment utiliser le LRM au niveau du groupe-brigade situés tant en profondeur qu'àproximité en exploitant l'information fournie par les VAT et par les radars de contrebatterie pour attaquer les objectifs dès que ceux-ci se pointent dans la zone d'opérations du groupe-brigade. Le groupe-brigade pourrait compter un régiment d'artillerie de campagne composé de trois batteries d' obusiers et d' une batterie de LRM. Une telle organisation rendrait le groupe-brigade plus apte à accomplir des opérations en profondeur et maintiendrait notre appui auxopérations rapprochées et arrière.

> > À elle seule, l'artillerie de campagne ne suffit pas à la tâche. Nous nous

profondeur. Excellente plate-forme aérienne, le CF-18 peut, selon les ordres recus, effectuer des attaques contre des ressources et des formations de l'ennemi. Il est très hélicoptère d'attaque – une ressource l'effort principal de l'Armée de terre. chapitre. Étant donné les restrictions dans le succès sur le champ de financières, il est plus probable que bataille. Il est essentiel de mettre en le Canada ne pourra que se paver des plates-formes d'armes fixées à l' hélicoptère GRIFFON. L' Armée de terre doit appuver toutes les initiatives de la Force aérienne ayant opérations en profondeur. trait auxhélicoptères d'attaque.

**Autres besoins.** Si on parvient à satisfaire à tous les besoins énoncés manière à inciter les commandants à ci-dessus, nous serons de beaucoup utiliser avec dynamisme les opérations en profondeur, mais ce ne point central passera des modifier notre mentalité face aux de combat au groupe-brigade – et, opérations en profondeur, et le plus plus directement, auxopérations en tôt sera le mieux. Également, il faut intensifier l'instruction, tant mieuxau combat de l'avenir. L'un des L'instruction constitue le terrain dans la capacité d'effectuer des Sinous n' incluons pas les opérations commettre d'erreur et avec efficacité. profondeur dans notre entraînement. alors nous n' effectuerons pas d' opérations en profondeur pendant le combat – on combat de la même façon qu' on s' entraîne!

Depuis cinquante ans, l'Armée de terre a mis l'accent sur les opérations rapprochées. Nos exercices commençaient au moment où l'ennemi apparais sait en haut de la colliné<sup>8</sup>. Le point central des exercices est demeuré à peu près le même. Dans la majorité des cas, les exercices de

devons de mieuxintégrer notre Force poste de commandement aux niveaux opérations en profondeur pendant aérienne dans la planification et de la brigade et de la division mettent l'instruction collective. l'exécution des opérations en en vedette les bataillons et les compagnies de manœuvre, et les activités liées à l'appui-feu et auxOI font figure de parent pauvre. Il faut accorder une importance accrue aux opérations en profondeur. Celles-ci important de faire l'acquisition d'un doivent dorénavant constituer quinous procurerait une plus grande Dans notre doctrine, nous devons capacité d'effectuer des opérations en continuer d'insister sur l'importance profondeur et plus de souples se à ce du rôle des opérations en profondeur place des procédures et des équipements nouveaux pour permettre à l' Armée de terre d' être la plus apte possible à effectuer des

Par conséquent, nous devons mener notre instruction collective de plus capables d'effectuer des opérations en profondeur. Ainsi, le sera pas suffisant. Nous devons groupements tactiques et des équipes profondeur. Ceci nous préparera collective qu'individuelle, consacrée avantages que comporte la simulation aux opérations en profondeur. pendant l'instruction collective réside certaine réorganisation de la structure propice au changement de mentalité. opérations en profondeur sans

> L' instruction est très importante. Nous avons à communiquer aux officiers de l' Armée de terre - et à certains officiers de la Force aérienne - les connaissances et les habiletés nécessaires à l'exécution des opérations en profondeur. Cela peut se faire, par exemple, pendant le cours d'état-major et le cours de commandement et d'état-major donnés par le Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne. Nous devons également insister sur les

### RÉCAPITULATION

L' Armée de terre canadienne doit reconnaître l'importance des opérations en profondeur sur le champ de bataille de l'avenir. Il serait très périlleux de ne pas le faire. L' Armée de terre canadienne a besoin d'une cellule des opérations en profondeur au niveau du groupe-brigade et d'une cellule d'appui-feu efficace au niveau de la force interarmées. De même, il faut achever l'élaboration de la cellule ISTAR et la mettre en service avec les nouvelles ressources ISTAR. Par ailleurs, nous devons conférer à notre système d'appui-feu une plus grande portée et le rendre plus polyvalent. Enfin, les opérations en profondeur doivent constituer un élément important de toute l'instruction. collective et individuelle.

Sur le champ de bataille moderne, les opérations en profondeur sont essentielles au succès. Au cours de la prochaine décennie, l' Armée de terre canadienne doit faire en sorte qu'elles deviennent son effort principal. Donc, peut-être, une de notre groupe-brigade sera requise. Il y aura d'autres exigences à satisfaire: acquérir du nouvel équipement et modifier notre façon de prodiguer l'instruction. Par contre, il v a gros à gagner. Les opérations en profondeur permettent de réduire nos pertes et augmentent notre capacité d'imposer à l'ennemi le rythme et le débit que nous voulons au combat. Bref. l'exécution efficace d'opérations en profondeur augmente nos chances de succès.



## À propos de l'auteur . . .

Le capitaine Michael Johnstone est titulaire d'un B.Ing.du Collège militaire royal du Canada et d'une maîtrise en génie de l'Université d'Ottawa. Il a servi dans le 5° Régiment d'artillerie légère du Canada, à l'école de l'Artillerie et a occupé d'autres postes d'état-major. Il est diplômé du cours d'instructeuren artillerie (campagne) et du cours de commandement et d'état-major de la Force terrestre 1. Il est actuellement employé à la section de la puissance de feu de la Direction de la doctrine de l'Armée de terre.

## **Notes**

- B-GL-300-002/FP-001, Doctrine tactique de la Force terrestre, p 1-13.
- 2 « Quelques réflexions sur l' Armée de terre du XXIe siècle», Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre vol.2, no.1, Février 1999, p. 37. « ...l 'Armée de terre canadienne refuse catégoriquement de se préparer à toute forme de combat autre que le combat rapproché conventionnel. Nos formations ne possèdent pas la structure, la doctrine et l'équipement qui leur permettraient de mener maj Bowes Draft Reconnaissance, Intelligence, Surveillance and Target
- 3 QSTAG 1286 (Ébauche 3), Fire Support for Deep Operations, Avril 1999, p.1.
- 4 B-GL-300-002/FP-001, Doctrine tactique de la Force terrestre, p 1-13.
- 5 B-GL-300-007/FP-002, Puissance de feu, p. 14.
- 6 B-GL-300-001/FP-000, Conduite des opérations terrestres Doctrine opérationnelle de l'armée de terre canadienne, p. 5-3.
- 7 QSTAG 1286, p.2.
- 8 Lgén J.R. Rutherford, commandant du V Corps. « Shaping the Battlefield - Deep Operations in V Corps », FA Journal, Avril 1993, p. 7. « En pénétrant en profondeur, je réussis à séparer les échelons de où le combat rapproché aura lieu et des forces que l'ennemi pourra engager au combat - je façonne le combat pour les divisions ». [traduction]
- 9 B-GL-300-007/FP-002, Puissance de feu, chapitre 3.
- 10 Général Donn A. Starry. « Extending the Battlefield », Military Review, Janvier-février 1997.
- 11 Maj K.M. Woods. « Deep Battle and Interdiction: The Twin Sons of Different Mothers », FA Journal, Janvier-février 1998, pp. 9-11.
- 12 TRADOC. Pam 525-51, Août 1994, chapitre 3, Future Land Operations.
- 13 Rapport sur les premières constatations suite aux expériences de niveau avancé sur la façon de mener la guerre par la Division XXI, Janvier 1998, diapo 22.
- 14 La troupe de reconnaissance de la brigade a à peu près la taille de nos escadions de reconnaissance. Les pelotons de choc sont des 28 Pendant l'ex VENOM STRIKE, il fallait que les soldats lancent des observateurs avancés équipés et structurés pour fonctionner derrière grenades, et l'artillerie n'a pas vraiment pu engager l'objectif. Le fait matrice d'exécution de l'attaque. LtC B.J. Jordan et LtC M.J. Reardon.
- « Restructuring the Division: An Operational and Organizational capacité de l'ennemi à réagir à leur attaque.

- Approach », Military Review, Mai-juin 1998. Voir également Col J.T. Twohig. « Structuring Division XXMilitary Review, Mai-juin 1998.
- 15 Maj T.E. Brown. « Field Artillery Conversions to 3 X 6 », Field Artillery, Janvier-février 1999, p. 12.
- 16 En France en 1944, la campagne d'interdiction aérienne a aidé à perturber la cohésion des Allemands et à ralentir leur réaction au débarquement de Normandie. De plus, les efforts déployés par les Alliés dans l'opération TEMPÊTE DU DÉSERT comportaient des opérations en profondeur effectuées aux niveaux stratégique, opérationnel et tactique.
- 17 Selon le plan de défense JAVELIN de la 1re Division du Canada du 23 juin 1998, il y a un conseiller d'artillerie ayant le grade de lcol. Aucune mention d'un CCOP.
- La brigade SABRE est l'organisation pour un corps expéditionnaire canadien.
- 19 B-GL-300-007/FP-002, Puissance de feu, p. 37.
- 20 La valeur d'une information dépend énormément du moment où elle est transmise. Selon les ressources d'attaque disponibles et le type d'objectif, il se peut qu'il soit nécessaire de diffuser les informations sur l'emplacement de ce dernier en quelques minutes.
- 21 Il y a une nouvelle expression à la mode: red and brown SA (connaissance de la situation rouge et brun). Évidemmentouge désigne l' ennemi et brun, le terrain.
- 22 Le processus de ciblage procure à l'état-major ISTAR des premières directives sur les informations qu'il faut obtenir et sur les échéanciers
- 23 Présentation sur l'expérience 1 de l'Armée de terre et ouvrage du des opérations partout dans l'espace dans lequel se déroule la bataille » Acquisition (RISTA) Concept du 11 février 1997. Ces deux études font état d'un même besoin : un centre de coordination ISTAR unique. Elles favorisent un centre d'information toutes sources.
  - 24 Dans l'expérience 1 de l'Armée de terre, on propose la création d'une unité ISTAR dans la brigade. Cette unité compterait les principales ressources ISTAR de la brigade et commanderait et contrôlerait leur emploi de manière à produire rapidement une connaissance de la situation détaillée pour le bénéfice du commandant. Je crois que, au seuil de la guerre de l'information, l'Armée de terre ne peut plus faire fi de ce concept.
- 25 Capt Jim Greengrass. Concept of operations Unmanned Airborne Surveillance and Target Acquisition system (UASTAS). Dans l'élaboration de son concept, l'auteur donne les grandes lignes de l'organisation d'une éventuelle batterie de VAT et explique comment l'ennemi, je décide jusqu'à un certain point de l'endroit et du moment on peut l'intégrer à la brigade pour qu'elle contribue aux opérations en profondeur de cette dernière.
  - 26 On peut contester la nécessité que l'obusier du futur soit à chenilles. Il est beaucoup plus important que cet obusier ait au moins les caractéristiques suivantes : semi-autonomie, longue portée, capacité de tirer en rafale et capacité de tirer tous les types de munitions modernes.
  - 27 L'artillerie de campagne de l'Armée américaine utilise actuellement tant le LRM à chenilles que le HIMARS. Au cours de la prochaine décennie, elle cherchera à mettre en service un LRM monté sur remorque (T-MLRS). Il sera possible de déployer le LRM sur remorque à l'aide de l'hélicoptère UH-60 et de le déposer n'importe où sur le champ de bataille. On commanderait ensuite son tir depuis un emplacement de commandement situé dans le quartier général de la brigade ou de la division. Le maj Charles A. Jarnot, dans son article « Air Mech Strike: Revolution in Maneuver Warfare », Military Review, Mars-avril 1997, propose une façon d'utiliser cette arme.
- les troupes avancées de l'ennemi et pour attaquer des objectifs que nos soldats lancent des grenades après avoir couru et effectué une importants dans la zone d'intérêt comme objectif, conformément à la véritable attaque était plus important, on le sentait, que le fait qu'ils constatent les effets des coups au but des pièces et la réduction de la

## L'INCORPORATION DES OBSTACLES DURANT LES OPÉRATIONS INTERARMES

une approfondie des opérations interarmes. publication FM 90-Tombined Arms Le Conseil de doctrine et de tactique de Obstacle Integration [L'incorporation l'Armée de terre (CDTAT) a adopté une nouvelle doctrine sur l'incorporation interarmes] des forces américaines. Les d'obstacles et il est essentiel que le comptes rendus d'analyse des commandant de l'équipe de combat et tendances diffusés par les US Combat ses représentants du génie et de Training Centers (CTCs) [Centre l'artillerie aient une compréhension et d'instruction au combat des États-Unis] génie à l'analyse tactique graphique une vision communes durant les et des observations personnelles dans (ATG)du groupement tactique (GT), de opérations défensives. Notre doctrine le cadre du US Battle Command Training reconnaît désormais le fait que seules la Program (BCTP) [Programme combinaison et la synchronisation du d'instruction au commandement tir, des obstacles et de la manœuvre tactique des États-Unis]m' amènent à peuvent permettre de rencontrer l' intention du commandant et non un pas bien comprise au niveau de la sous- au calque modifié des obstacles de ces éléments parlui-même.

'équipe de combat est le premier sont précisées dans la B-GL-361-001/ ■ élément tactique se devant de FP-002 Opérations du génie de la Force connaissance terrestre et sont basées sur la des obstacles durant les opérations s'attendre les uns des autres. conclure que la doctrine afférente n'est ennemies. Cette étude servira de base unité au sein de l'Armée des États-Unis. combinés (CMOC) [Modified Combined J' irai jusqu' à dire que cela est vrai aussi Obstacle Overlay-MCOO] utilisé pour Les techniques et procédures à pour l'Armée de terre du Canada. Le utiliser aux fins de cette incorporation présent article a donc pour but menace et les gabarits de situation

d'expliquer le proces sus de planification de système d'obstacles/d'incorporation d'obstacles au niveau de la compagnie et de souligner l'appui auquel les principaux intervenants peuvent

#### ANTÉCÉDENTSDOCTRINAUX

La contribution du représentant du concert avec les spécialistes du renseignement du GT, consiste à analyser le terrain et son influence sur la manœuvre des troupes amies et élaborer des plans d'action liés à la



Figure 1: Peinture par E. Ranstead. (Avec la permission de l'US Army Engineering School)

(SITEMPS) [Situational Template]. Ces de la préparation de la structure objectif particulier au moment et à défensive. Les états-majors secteur du bataillon. En deux mots, le combat, semblable à un peloton entreprendre sa planification en ayant Cette approche a l' avantage de faire pour atteindre son secteur et de ce à quoices dernières devraient ressembler.

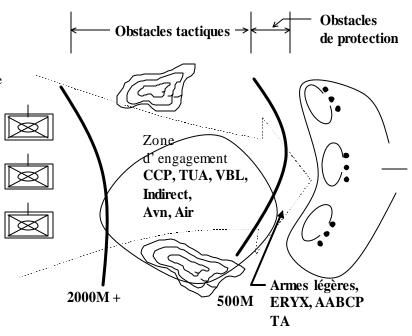
Compte tenu des modèles de menace actuels établis par les Américains, un bataillon mécanisé qui attaque a besoin d'une VA d'une largeur approximative de 1 000 à 1 500 mètres pour se déployer pleinement en formation de combat. De deux à trois compagnies de 12 à 18 véhicules se retrouvent alors en ligne, chacune sur un front de 500 mètres environ. Au risque de trop simplifier, j' avancerai que le GT va affecter une seule équipe de combat, avec le groupe d'obstacles connexe, pour dominer chaque VA pouvant accueillir un bataillon. Cette combinais on tirs/obstacles pour chaque VA vise à ce qu' on obtienne un des quatre effets recherchés contre un bataillon qui attaque, à savoir : le déranger, le fixer, le détourner ou le bloquer.

Le commandant de compagnie, son commandant du génie en appuiet son artilleur sont censés rencontrer l'intention du commandant par l'incorporation de tirs et d'obstacles dans un secteur ou une position de combat donnée. Chacun doit savoir que l'intention du commandant, telle qu'exprimée dans la doctrine sur l'incorporation des obstacles, comprennent trois éléments : l'objectif, l'effet et l'emplacement. Le succès de la mission de la compagnie ne dépend pas du nombre de chars mis hors de combat, Figure 2: Parl' auteur.

mais de la capacité de cette dernière à produits de l'ATGs ont un élément clé déranger, fixer, détourner ou bloquer un l'endroit précisés par le commandant des SITEMPpour regrouper les centres et dans l'exposé narratif de son concept de résistance des pelotons en secteurs de l'opération. En clair, l'effet souhaité de compagnie ou positions de combat peut être interprété comme une mission (posn cbt) qui dominent les voies tactique et le groupe d'obstacles est une ce choix arrêté, on met en place les d'approche (VA) ennemies dans le ressource, dont dispose l'équipe de armes de tir direct pour couvrir la ZE commandant de compagnie devrait supplémentaire ou une priorité des feux. une bonne idée des approches que porternos efforts sur la manipulation devraient emprunter les forces ennemies d'un élément spécifique de la force qui attaque plutôt que sur un secteur en particulier du terrain. Il faut aus si noter que si le but visé est de modeler la manœuvre ennemie d'une quelconque systèmes d'armes de tir direct de n'est peut-être pas aussi précise que le terme américain « zone d'engagement (ZE) » [Engagement Area - EA]. C' est d' ailleurs celui-ci présent article.

### **ÉLABORATION DE LA ZONE** D'ENGAGEMENT

Après s'être vu attribuer un secteur ou opérationnels se servent du CMOCet concerné dans son énoncé d'intention une position de combat, le commandant de compagnie entreprend généralement sa planification en déterminant où il souhaite engager l'adversaire. Une fois retenue. Les armes doivent être placées de manière à ce qu' on jouisse d' une distance de sécurité d'au moins 500 mètres, mais qu' on demeure capable de frapper plus loin que l'extrémité éloignéede la ZE, laquelle se trouve habituellement à 2000 mètres environ, ou jusqu' à portée utile maximale des façon, l'expression « zone d'abattage » l'équipe de combat. Les obstacles et les tirs dans le rayon de 500 mètres servent habituellement à des fins de protection et ont pour but de briser l'as saut final de l'ennemi ainsi que de prévenir les qu' on va utiliser dans le reste du engagements décisifs. L' incorporation des tirs et des obstacles à portée de



500 à 2000 mètres et plus est de toute première importance dans les circonstances. L'ordre habituel d'élaboration de cette ZE est le suivant :

- ◆ décider de l'endroit où engager l' ennemi:
- organiser les armes de tir direct de la compagnie de manière à concentrer le feu sur le(s) secteur(s) choisi(s) et établir des mesures de contrôle du
- ◆ de concert avec le commandant du génie en appui, déterminer l'emplacement du groupe d'obstacles:
- deconcertavecl' officierobservateur avancé (OOA), planifier des objectifs individuels à l'appui des effets combinés des tirs directs et des obstacles;
- coordonner la mise en place des obstacles, la détermination des corrections des pièces et la livraison du matériel nécessaire au système d'obstacles:
- \* transférer la responsabilité de en appui à l'unité;
- procéder à des répétitions.

Théoriquement, la procédure ne semble pas trop compliquée, mais elle le terrain même pour s'avérer efficace. L'expérience nous a enseigné que, sans un effort réfléchi pour faire concorder entre eux les plans de manœuvre, du génie et d'artillerie sur le terrain, on parvient rarement à rencontrer l'intention du commandant.

#### Choix de la zone d'engagement .Le

GT choisit en gros l'endroit où installer la ZEet le groupe d'obstacles connexe, mais ilrevient à la compagnie de décider de l'emplacement et de l'aménagement précis des lieux. Les graphiques d' AGT préparés au QGGT doivent être fournis à la compagnie bien avant la diffusion de l'ordre d'opération. Le CMOC devrait

déjà identifier les corridors de mobilité doit pas pouvoir chois ir les pouvant accueillir une compagnie emplacements sans tenircomptedecette menant à la zone d'opération (ZO) de couverture de tirtendu. Le commandant compagnie et servir de base à une decompagnie doit donc prendre le temps planification et à une révision ultérieure, qu'il faut pour renseigner le sinécessaire. Quand le CMOCn' est pas disponible, le commandant de sa procédure de combat normale. Ce compagnie doit pouvoir compter sur dernier doit à son tour comprendre les l'expertise du génie en matière d'analyse du terrain pour identifier les employés et la couverture qu'ils approches que l'ennemiest susceptible permettent d'obtenir. Les obstacles se d'emprunter pour avoir accès au secteur.

Organisation des armes de tir direct. L'emplacement des armes de tir direct de la compagnie pour une ZE donnée dépend de la nature du terrain de l'effet combiné des tirs et des et de l'effet souhaité. Ainsi, quand le obstacles. Un charde combat principal commandantal' intention de déranger (CCP) qui ne rencontre aucune l'objectifle long d'une VA en particulier, opposition sur son chemin peut les tirs directs sont concentrés sur une traverser une ZEd' une profondeur de 1 moitié du front de la force qui attaque, tandis que l'autre moitié est prise à partie par le groupe d'obstacles et les tirs indirects. Quand le commandant veut fixer l'ennemi dans la ZE, les tirs directs et les obstacles sont organisés de façon demeure statique et survit durant toute à couvrir la VA au complet. L'effet des tirs et des obstacles dans le premier cas l'obstacle du commanadant du génie est de forcer l'attaquant à fragmenter ses forces dans la ZE, de nuire à son commandement et à son contrôle (C2) ainsi que de le contraindre à adopter une formation de combat bien à l'avant de nos positions de tête. L' effet des tirs nécessite une coordination détaillée sur et des obstacles dans le second cas est l'obligera à rester de 10 à 30 minutes le garder dans la mire de nos systèmes d'armes, l'engager et le frapper efficacement. Dans les deux cas, l'ennemi se retrouve incapable de regrouper ses forces contre une petite portion du secteur défendu par la compagnie.

> Le choix de l'emplacement des systèmes d'armes de tir direct revêt une importance capitale pour le commandant du génie en appui, étant donné que les le commandant de compagnie influera obstacles doivent être placés en fonction de la couverture que les systèmes d'armes de tir direct offrent. Le commandant du génie en appuine commandant. Par exemple, la décision

commandant du génie, dans le cadre de capacités des systèmes d'armes trouvant à l'extérieur de la zone couverte peuvent être facilement franchis ou contournés et contribuent fort peu à la défense de la compagnie.

D' un autre côté, il faut tenir compte 500 mètres en trois minutes environ. Quand la couverture antiblindé est as surée par des TOW II en profondeur, on peut tirer un maximum de six coups sur la cible (en assumant que le TOW la durée de l'engagement). L'ajout d'un champ de mines cause de graves difficultés au chef de char; il peut déciderd' y foncer, auquel cas il a de 50 % à 100% de chances d'y rester, compte tenu de la configuration du champ de mines. Il peut essayer d'ouvrir un passage à travers l'obstacle, ce qui de ralentir l'opposant dans la ZEpour supplémentaires dans la ZE. Il peut tenter de contourner l'obstacle, ce qui le forcera à demeurer plus longtemps dans la ZEet augmentera ses chances d'être victime de nos systèmes d'armes. À noterque l'ouverture de brêches et le contournement représentent très peu de risques pour le charquand les obstacles ne font pas l'objet d'une couverture de tirefficace.

> Le critère d'engagement retenu par lui aussi sur le choix de l'emplacement des obstacles. Il faut que ce critère soit établi en fonction de l'intention du

on souhaite fixer l'adversaire. Compte couvert par un tirtendu et notent tout le commandant de compagnie des obstacles, cette approche peut faire modifications des obstacles ou des l'emplacement. On suggère d'énoncer en sorte qu' on perde l'effet de surprise mesures de contrôle du tir. Il se peut clairement les responsabilités liées à et que l'ennemine pénètre pas dans la qu'on doive répéter la procédure pour l'élaboration et à la coordination dans ZE qu' on lui destine. Afin d'être des positions de combat de rechange le corps du texte de l'ordre d'opération. éventuellement capable de fixer l'ennemi, on doit le convaincre qu'ilpeut accidenté, il pourra s'avérer plus facile l'ordre d'opération du GT peut renfermer attaque.

#### Choix de l'emplacement du groupe

d'obstacles. Le groupe d'obstacles attribué à l'appui d'une équipe de compagnie comprend un obstacle individuel ou plus. La conception de individuel relève l'obstacle principalement du génie, compte tenu du terrain, d'une analyse des capacités de l'ennemi en matière de génie et de l' effet souhaité, mais le choix de son emplacement au sein du groupe est basé sur une analyse interarmes. Une des techniques qu'emploie l'Armée américaine pour décider de l'emplacement de ses obstacles est celle des « mini-répétitions ».

On commence par marquer sur le sol les mesures initiales de contrôle du tir, en prenant soin d'aviser en conséquence le commandant du génie et l'artilleur en appui. Les commandants simulent une force ennemie à l'aide de véhicules du génie ou de l'équipe de combat. Cette force s' amène dans la ZE en arrivant du côté où se pointerait l'ennemi et ce sur un front de même dimension que celui auquel on peut s' attendre lors du contact. Au moins une des armes à longue portée dans chacun des centres de résistance de chaque peloton occupe alors une position de combat et tous les intervenants sont reliés par un même réseau VHF. Lorsque la « force ennemie » progresse dans la ZE, elle demeure à l'intérieur des marques de contrôle du tir identifiées par le commandant de compagnie. Des bornes rôle plus actif dans la coordination des le plus près possible du groupe

defaire en sorte que tous les systèmes délimitent le groupe d'obstacles. Les cas, les systèmes d'armes ne relevant d'armes engagent les objectifs à portée responsables des systèmes d'armes pas de la compagnie devront maximale peut ne pas convenir quand vérifient que l'obstacle peut être coordonner leurs feux respectifs avec tenu du volume du feu et de la densité angle mort susceptible d'entraîner des responsable lors du choix de et supplémentaires. Dans un terrain Pour faire face à la dernière situation, connaître du succès s' il poursuit son de marquer les obstacles individuels un tableau d' exécution des obstacles plutôt que le groupe dans son ensemble. précisant le minutage détaillé des RVet Les commandants doivent tenir compte les emplacements des groupes des différences importantes des d'obstacles. capacités d'observation des équipages après le contact. La hausse des armes peut être moindre, étant donné que ces dernières sont enfouies et qu'on peut s' attendre à une visibilité réduite de beaucoup à cause de l'utilisation de la l'intention du commandant. L'artilleur fumée et des tirs d'artillerie.

> Le processus décrit ci-des sus pour le choixdes emplacements peut causer des difficultés dans trois situations :

- lorsque plus d'une équipe de combat concentre son feu dans une ZEet un groupe d'obstacles donnés;
- ◆ lorsque les systèmes d'armes antiblindés à longue portée sont ajoutés à la structure de la compagnie tout en continuant de relever du quartier général du GT;
- ◆ lors que le commandant et ses armes d'appui ne sont pas capables de procéder à une coordination directe.

Les deux premiers problèmes peuvent être réglés en confiant, dans l' ordre d' opération, la responsabilité d'élaborer la ZEà un seul commandant de compagnie. Dans le premiercas, les techniques de choixde l'emplacement demeurent les mêmes; les systèmes d'armes de tous les groupes de la commandant de l'équipe de combat peut compagnie sont toutefois reliés au même réseau VHF durant le processus. Il est probable également que le commandant GT et son commandant d'escadron du génie aient à jouer un génie en appui va établir un refuge sûr d'obstacles sont alors posées, qui tirs et des obstacles. Dans le second d'obstacles. Les ressources deransport

**Tirs indirects** .L' inclusion des tirs indirects est le dernier élément de l'incorporation des obstacles. Là encore, le feu est planifié en fonction de en appui doit donc avoir une idée claire de la façon dont ce derniers ou haite que la bataille se déroule. Par exemple, si le commandant veut bloquer l'ennemi le long d'une VA donnée, les tirs doivent surtout servir à empêcher qu' on franchisse ou contourne les obstacles. Il est probable qu' on assiste à une montée en puissance des forces ennemies derrière l'obstacle lors d'une ouverture de brèche méthodique, mais le feu doit continuer d'être dirigé en priorité sur les éléments tentant de créer une brèche dans l'obstacle, afin de respecter l'intention du commandant. D'un autre côté, lorsqu'on veut déranger l'opposant, on se sert de tirs indirects de suppression et de neutralisation contre les obstacles afin de réprimer toute tentative de percée menée par des troupes débarquées et de ralentir toute initiative du genre effectuée à l'aide de forces mécanisées.

# Coordination du développement .Le s' attendre à beaucoup d' activité (non souhaitée) à sa position défensive et auxenvirons de celle-ci lors de la mise en place de la ZE. Le commandant du

amener du matériel dans ledit refuge, secteurs à découvert, qu' on pourra combat de section et de peloton. efficace. couvrir d'un tir Malheureusement, il sera facile de repérer les sapeurs et que ceux-ci constitueront un objectif rentable pour les conflits d'horaire entre les l' ennemi.

La force du génie en appui devrait disposerd' un élément local de sécurité is su de l'équipe de combat as surant la lieuxet il lui revient de veiller à ce qu'on couverture. Cela comprendra non seulement le tir tendu, mais aussi veut que la priorité soit accordée aux l'accès à des tirs indirects servant à artilleurs, étant donné que les tirs mas quer ou à supprimer et une d'artillerie et de mortiers ont tendance à couverture de défense antiaérienne, si avoir un effet dérangeant sur les possible. Les unités du génie peuvent obstacles. certes as surer leur propre sécurité, mais seulement au prix d'une réduction marquée de leur efficacité dans leurs tâches premières.

Les commandants devraient aussi appuyer les efforts du génie à même

du génie et de la formationpeuvent aussi qu' on dispose d' un élément aussi qu' on doive identifier des intégré de sécurité. L'idéal dans les passages de patrouille afin que la pendant que celles du génie en circonstances est que le peloton du compagniechargée de la couverture de apportent de ce dernier jusqu'à génie soit muni d'un équipement de l'installation puisse y effectuer de la l'emplacement choisi. Il sera normal surviabilité permettant d'aiderl'équipe contre-reconnaissance. d'installer des obstacles dans des decombatà élaborer des positions de

> place les mesures néces saire pour éviter pièces d'artillerie et l'emplacement des obstacles. Le commandant de compagnie est le responsable sur les évite les tirs fratricides. Le bons sens

Transfert d'obstacle. Une fois le groupe d'obstacles installé, le commandant du génie devrait officiellement le transférer à l'unité à laquelle il est destiné. On devrait, à cette reconnaître les avantages qu'il y a à occasion, remettre auxintéres sés des exemplaires de tous les graphiques et leurs propres effectifs. L'ajout d'un de toute la documentation écrite, ainsi peloton d'infanterie aux fins de la mise que leur indiquer où se trouvent les commandant de compagnie ne doit pas en place d'obstacles permet non passages permettant de franchir les seulement de réduire le temps que passe obstacles sans encombres et le plan de le peloton de sapeurs à l'objectif, mais fermeture de ces derniers. Il se peut



Figure 3: Avec la permission de l'US Army Engineer School

Des observations effectuées dans des centres d'instruction au combat des Ilest probable qu'il faille prendre sur États-Unis indiquent que 30% environ des fratricides impliquent des contacts avec les mines amies. Le commandant déterminations des corrections des de l'équipe de combat doit donc s' as surer que les mouvements dans sa zone opérationnelle sont strictement contrôlés pour éviter ce genre de problème. Cela s'impose tout particulièrement lors qu' on procède à des opérations mobiles. Les dangers de fratricides augmentent lorsque les véhicules de combat se frayent un chemin en combattant à travers les groupes d'obstacles dans la profondeur ou que les véhicules d'échelon se déplacent vers l'avant pour effectuer des missions de réapprovisionnement.

> **Répétitions**. Les répétitions peuvent aller du simple jeu de guerre à la « générale ». Elle peuvent permettre de déceler des lacunes du plan original pour ce qui est de la défense. Le oublier que tout changement apporté au plan de manœuvre doit faire l'objet d'une synchronis ation avec les plans d' obstacles et de feu indirect.

#### **OBSTACLES SITUATIONNELS**

Le processus de planification permet d'identifier un certain nombre de plans d'action ennemis. S'ils disposent de suffisamment de temps, l'état-major des opérations doit mettre au point des plans de contingence permettant de faire face à chaque situation. Dans un même temps, le commandant du génie en appuidoit élaborer un plan pour chaque pland' action des forces amies, y compris les obstacles situationnels.

Les obstacles situationnels sont « des obstacles que les unités planifient et, possiblement, préparent avant le

qu'elles ne mettent à exécution que peuvent s'autodétruire avant que lors que certaines conditions sont l'ennemine pénètre dans la ZE. Quand réunies » (FM 90-7). Ces dernières sont fixées à partir des gabarits d'événements établis par les spécialistes du renseignement et sont reliées à des points de décision spécifiques. Comme il est peu probable qu' on dispose de suffisamment de temps pour procéder à une étude détaillée auxfins du choixde l'emplacement du groupe d'obstacles, une fois que les unités seront en contact avec l'ennemi, la planification à ce titre doit se faire au préalable. Le commandant et le commandant du génie en appui peu vent déterminer de façon rudimentaire où se trouveront les du génie peut alors délimiter d'avance véritable sur les objectifs. Pour être l'emplacement des obstacles, ce qui efficaces, les ripostes aux surprises simplifiel' exécution ultérieure.

Il importe de noter que les obstacles situationnels sont généralement constitués de mines antichars rapide. Ces mines peuvent causer des problèmes au commandant de la manœuvre. Quand on a l'intention de mettre en place les obstacles en fais ant appelà des res sources aériennes ou de l' artillerie, on devrait s' assurer qu' un observateur surveille l'emplacement de l'objectif. Le réglage du tir par observation permet de réduire le temps néces saire à l'emplacement des mines antichars et de connaître les itinéraires à éviter à cause de mines malplacées. Si l' on a l' intention d' avoir recours à un vecteur au sol comme le Volcano américain, on devrait songer à le jumeler à l'équipe de combat responsable du choixde l'emplacement de l'obstacle. Le commandant de la manœuvre peut donc ains i exercer un contrôle positif du système et faire en sorte que celui-ci bénéficie de la sécurité voulue au moment propice.

Dans les deuxcas, le minutage de l'exécution revêt une importance capitale. Quand les obstacles sont mis

lancement d'une opération, mais en place trop à bonne heure, les mines ils sont installés trop tard, l'adversaire peut franchir la ZEs ans encombres, et paramètres de déclenchement réalistes et et d'espace.

Dans le feu de l'action, les commandants ont tendance à avoir recours à des mines antichars dispersables pour contrer les gestes imprévus que pose l'ennemi. Il leur faut obstacles lors de la reconnais sance de se souvenir que seuls les effets combinés synchronisation interarmes.

### CONCLUSION

réussie des obstacles sont donc les durant les opérations défensives.

- un processus d' ATGdétaillé;
- ◆ un respect aveugle de l'intention du commandant, à tous les niveaux:
- une planification et une coordination détaillées au niveau de la compagnie en tant qu'équipeinterarmes;

◆ l'attribution de la responsabilité de l' élaboration de la ZE à un seul commandant

La mise en service de nouvel donc beaucoup plus vite, avec pour équipement et l'adoption d'une nouvelle résultatque la période d'engagement sur doctrine ont fait en sorte que les laquelle les nôtres peuvent compterest opérations interarmes ont pris de réduite de beaucoup. La planification de l'importance. Le champ de bataille est contingence doit être basée sur des de plus en plus « numérisé » et le commandant pourra de plus en plus tenircomptedes considérations detemps avoir recours à une équipe interarmes plus petite, dans un secteur plus vaste. Son aptitude à s' en servir à bon escient sera cependant fonction de la connais sance que chacun des membres de cette dernière aura des exigences des autres, particulièrement aux niveaux de la compagnie et du peloton. Si nous la posn cbt potentielle. Le commandant des tirs et des obstacles ont un impact prenons au sérieuxles concepts établis par le commandement de mission, nous devons nous assurer que nos doivent toujours faire l'objet d'une commandants de compagnie et de peloton savent non seulement exécuter l'intention du commandant, mais aussi l' interpréter. Notre actuelle doctrine d'incorporation des obstacles est un dispersables, en raison de leur pose Les éléments clés d'une incorporation élément essentiel de cette approche



## $\hat{A}$ propos de l'auteur $\dots$

Le major Ken MacKaya un B. Sc. de l'Université de la Saskatchewan et une maîtrise en sciences du Collège militaire royal du Canada. Sa carrière compte des périodes d'affectation au 4 eRégiment du génie, à la 1<sup>n</sup> Unité du génie construction, à la 3 (UK) Division et au quartier général de la 1<sup>™</sup> Division du Canada. Le major MacKay a également participé à une opération avec le Contingent canadien de la Force de protection des Nations Unies. Il est actuellement instructeur de la tactique du génie de combat à l'École du génie de l'Armée américaine à Fort Leonard Wood au Missouri.

# LA DOCTRINE ET L'ARMÉE DE TERRE DU CANADA

LA SÉDUCTION EXERCÉE PAR LE DOGME ÉTRANGER: ESSAYONS D'AFFRONTER NOTRE RÉALITÉ

Au cours de la dernière décennie, aux directives plutôt que d'évoluer de doctrinale requise. J' ai toujours obséquieusement adopté les concepts de l'opération TEMPÊTEDU DÉSERT. 4 Le de la guerre de manoeuvre en concluant crois ade contre l'Iraq aurait pu être de façon téméraire que malgré la victoire mondiales, les Allemands en savaient plus pas réalisée. Cela n'aurait pas dû sur la manœuvre de combat que nous et surprendre les spécialistes des écoles de que la manœuvre rapide sur les flancs était une nouvelle tactique qui, on ne sait tro comment, avait échappé à dixgénérations de spécialistes de Leavenworth et de Kingston. Malheureusement, le mariage forcé des deuxthéories a laissé croire à tort que cette tactique redécouverte constituait le point fort des Allemand alors qu' en réalité, il vaut mieuxen donner le crédit aux Russes. Si l' on fait une analyse mesurée, on en viendra vite à la conclusion qu' on ne peut en apprendr guère de l'armée allemande, notamment après 1942. Les véritables origines de la guerre de manoeuvre aux niveaux opérationnelet stratégique viennent de steppes de Russie et non dans les lande de Grafenwohr, Hohenfels ou Sennelager.

Il est devenu évident auxyeuxdes observateurs perspicaces que la guerre de manoeuvre est davantage un thème scolaire idéaliste qu' une pratique opérationnelle? L'engagement occidental envers ces tout derniers principes a été plus théorique que pratique. Les nouveaux apôtres de la manoeuvre qui voulaient profiter de l'occasion unique qui leur était offerte de montrer les effets de la récente conversion se sont vu contrecarrer sur le plan tactique, car le QG du général Schwarzkopf a imposé une myriade de

guerre : au cours de la guerre

Le bois de Moreuil. Cela a été un tournant grâce à la brigade de cavalerie canadienne. Ces combattants extraordinaires ont tenu la lisière du bois et, malgré de lourdes pertes, ont même repris du terrain sous le commandement du brave général Seeley. C'étaient les hommes du Royal Canadian Dragoons, du Lord Strathcona's Horse et du Fort Garry Horse. Je ne les oublierai jamais.

> Extrait d'un discours du maréchal Foch prononcé à New York, le 29 octobre 1921

opérationnelle, la tactique est de plus en campagnes de Grant. Survivre à Lee, plus sujette à l'autorisation politique, pilonner les Allemands dans le bocage C'était tout aus si vrai de la démocratie ou lancer des projectiles sur les Vietcongs républicaine du président Bush que des était incontestablement la mauvaise befehls [ordres] communiqués par les wolfshantz ou laStavka.

Néanmoins, les manœuvres sont « là et de supervision générale (certains ont considère souvent comme nouvelles et kampfgruppen [groupe de bataille] et de

les armées nord-américaines ont façon créative dans les sables de considéré la manœuvre comme une réaction tactique naturelle et logique. La l'auftragstaktik [tactique de mission] et décalage technologique de facto de la guerre de manoeuvre est une option souhaitable au niveau de la section, de l'occasion rêvée d'établir le bien-fondé l'équipe de combat, du groupement totale des Alliés au cours des deux guerres du nouveau dogme mais celle-cine s'est tactique et certainement au niveau de la division - du corps où elle devient une guerre opérationnelle. Grâce à l'aptitude de William Lind de créer des mots nouveaux, « guerre de manoeuvre » est devenue une expression à la mode pour le milieu militaire qui aime beaucoup les nouvelles idées et a été immédiatement saluée, non sans exagération, comme la panacée des maux doctrinaux. L' expression « apôtre de l' approche manoeuvrière » est devenue synonyme (dans certains cercles ) du militaire de métier moderne et éclairé tandis que son pendant, « apôtre de la guerre d' usure », évoque un tacticien frustré qui traite les troupes comme de la chair à canon. Les difficultés américaines au Vietnam, les frustrations de l'Armée rouge en Afghanistan et le conflit Iran-Iraq (sans mentionner le bon vieil exemple du carnage sur le front ouest au cours de la guerre 1914-1918) ont été cités avec suffisance comme des exemples de ce qu' ilne fallait pas faire. Même la « jeune école » à Monroe et Leavenworth a commencé à tenir en suspicion les chose à faire. La guerre d'usure, notaiton judicieusement, gas pillait des vies.

La vérité, c'est que la manœuvre est pourrester », iln' y a pas à en douter – ce quasiment impossible dans une guerre lignes de phase, de mesures de contrôle qui est décourageant, c'est qu' on les orthodoxe. De plus, l'obsession du parlé « d'interférence ») pour s'assurer que notre intelligents ia militaire est pleine l'auftragstaktik tient plus de la vision que leur force de manoeuvre répondait de zèle pour demander la conversion romantique que de l'analyse à posteriori.

La manœuvre est requise au niveau tactique inférieur, ilest vrai, mais ilest de moins en moins facile de l'employer lors que les troupes sont importantes et manœuvre doit être orientée au départ au que l'ennemifait preuve d'une certaine moy en du behfelstaktik [tactique compétence tactique. Une manœuvre sur d'ordres]. Pour pour suivre, il faut le flanc droit peut être possible au niveau attendre le résultat de la pénétration du TOTALIZE et TRACTABLE). Au cours de la patrouille (« Vous deux, gardez-leur la tête baissée, les autres, vous me suivez! »), mais échoue au niveau de l'équipe de combat ou du groupement tactique si l'ennemi se déploie pour protégerses flancs et as surer son soutien mutuel – ce qui explique pourquoi des compagnies et des bataillons complets ont été constamment tenus en respect par une mitrailleuse ou un centre de résistance bien placé. Comme l'expérience canadienne en Italie, en Normandie et dans le Scheldt l'amontré, l'ennemi ne présente pas de flancs ouverts s' il fait le moindrement preuve de bon sens.

#### LES LIMITES DE LA MANŒUVRE

On peut faire valoir que la manœuvre opérationnelle et tactique se restreint au combat de rencontre, au combat de la force de couverture et, idéalement, à la poursuite après une percée lors qu'elle devient une « manoeuvre opérationnelle ». Bien que les caractéristiques propres à la guerre de manœuvre soient mises en évidence lors d' une attaque amphibie, la manœuvre moderne est une variation de l'attaque opérationnelle ne pourrait survenir qu'après l'établissement d'une tête de pont et une percée subséquente. Les opérations du jour Jont sans doute permis ont été frontales : Dieppe, l'invasion de d'esquiver les dispositifs de défense principauxet le gros des panzers d' Hitler, mais toutes les divisions d'assautavaient de contourner le flanc de Kluge, qui a à faire de front l'acquisition de leurs objectifs – comme la première (et la meilleure) partie d'Il faut sauver le soldat Ryan le montre de façon sifrappante. Une fois qu'ils ont mis pied à terre, les soldats américains, britanniques et canadiens ont dû franchirune série impressionnante de hauptkampflinies [lignes de combat principales] (dispositifs de défense allemands standards composés de trois officiers canadiens sont : la malheureuse lignes), des villages constituant ués eau de défense appuyé par les réserves Montgomery (une tentative de percée) la France et de la Belgique.

Compte tenu dunodus operandihabituel – pas de flancs ouverts – la guerre de dispositifennemi, de la mêlée générale et de la percée.

Par « pénétration du dispositif ennemi », j' entends l' as saut initial des groupements tactiques d'infanterie visant à pénétrer le dispositif de défense ennemiet à forcer l'ennemi à se replier ou à contre-attaquer. Les blindés à ce niveau sont des « chars d' infanterie » - les escadrons ou les régiments en sousordre de l'infanterie. La mêlée générale (l' une des expressions favorites de Montgomery)estun combaten vue de franchir un dispositif de défense en profondeur pour permettre et accroître la la percée est effectuée lorsque l'attaquant s'empare de la dernière ligne de défense, submerge les dernières effectuer une véritable percée. La manœuvre suit la percée.

Dans la plupart des cas, la guerre frontale. Quatre-vingt-dixpourcent de toutes les attaques canadiennes au cours des campagnes d'Italie et de Normandie la Sicile et le jour J. L'opération COBRA, (la manœuvre très admirée qui a permis créé la poche de Falaise et qui a pris au piège au départ deuxarmées allemandes) n' a été rendue possible que par la résignation du général Bradley à sacrifier beaucoup d'hommes dans une série d'assauts frontaux, de Saint-Lo à Avranches, avant de lancer la troisième armée de Patton.8

Des exemples plus familiers aux opération **GOODWOOD** 

blindées et, dans le bocage, des mines. et les autres opérations connexes : les tentatives de Simonds d'effectuerune percée au sud de Caen en effectuant une série de pous sées sanglantes contre des formations allemandes bien retranchées (Opérations ATLANTIC, SPRING, de l'opération TEMPÊTEDU DÉSERT, le généralSchwarzkopfdevaiteffectuerune percée avant de faire intervenir sa force mobile (VII°Corps du général Frederick Franks). Il a donc ordonné une attaque frontale(« forcecontreforce »)contreles dispositifs de défense iraqiens dans le but de franchirl' obstacle minéet d'établir une tête de pont. La victoire tactique obtenue a été transformée en victoire opérationnelle grâce au recours à une force blindée : l'essence et la seule démonstration pratique de la guerre de manœuvre au niveau opérationnel.

Je continue à prétendre qu' une fois pénétration du dispositifennemi par les la manœuvre opérationnelle réalisée, unités de deuxième échelon. Finalement, seuls des chars (des blindés groupés dans des articulations toutes armes équilibrées) sont en mesure de transformer une victoire tactique en succès positions d'arrêt et résiste à toute contre-opérationnel. Seul un corps blindé peut attaque par les réserves tactiques ou transformer un succès opérationnel (au opérationnelles dont dispose l'ennemi. moyen d'une manœuvre opérationnelle) Siles trois phases sont réus sies, on a pu en victoire stratégique. En raison de la percée effectuée par les panzers dans les Ardennes, les troupes alliées ont dû être évacuées à Dunkerque et la France a capitulé en 1940. La manœuvre opérationnelle effectuée par les corps de panzers au cours de l'opération BARBARROSSA, en 1941, a permis l' encerclement des troupes à Minsk, Smolensk et Kiev, ce qui a mis hors de combat l' Ukraine, la Lettonie, la Lituanie, etc., a forcé le redéploiement économique stratégique et permis de livrer la bataille de Moscou (objectif politique et stratégique). Le recours au corps de Middleton, et en particulier l'utilisation audacieuse de la 4<sup>h</sup> U.S. Armored Division au cours de l'opération COBRA en 1944, ont permis à la 90<sup>h</sup> Infantry Division de faire sa ionction avec les pulks de Maczek à Chambois et de fermer la brêche de Falaise. Bloquer le nord d' Argentan a entraîné le repli des Allemands vers le Rhin et la libération de

Les armées occidentales, et particulièrement les armées nordaméricaines, ont montré qu'elles avaient des affinités naturelles avec tout, sauf l'auftragstaktik. Une évaluation objective des campagnes occidentales et même de toute bataille moderne ou ancienne (sauf Leuthen et Cannes) prouvequel' usure précède la manoeuvre. Ce n'est pas nouveau ni révolutionnaire, mais cela semble avoir échappé à nos Torquemadas de la doctrine qui prêchent en faveur de l'universalité du dogme tactique en s' inspirant de concepts allemands. L'étude appropriée de la guerre de commence manœuvre Toukhatchevski et se termine dans la plaine du nord de l'Allemagne, en 1945. Les ouvrages à consulter sont Rokossovsky, Zhoukov & The Soviet Strategic Offensive ettous ses addenda: de « l' action de choc » aux groupes de manœuvre. La doctrine du « combat aéroterres tre 2000 » ne tire pas source de la blitzkrieg [guerre éclaire] mais de la planification opérationnelle soviétique, à façon de faire, toute doctrine reflète aussi commencer par le premier groupe de cavalerie de Budennyil.1

En 1990, l'adoption de la manœuvre opérationnelle par le VII Corps (une formation blindée) a offert à Schwarzkopf et Bush une occasion stratégique d'engagerla Garde républicaine (la seule force blindée restante en mesure d'effectuer une manœuvre opérationnelle etune contre-frappe) ou d'avancer sur Bagdad (l' objectif politique). Détruire l' un ou l'autre mettrait un terme à la guerre – victoire stratégique. Le choix final du général Schwarzkopf peut être discuté, mais le résultat souhaité a été obtenu par une manœuvre opérationnelle. Seule l' Arme blindée permet d' obtenir cela – c' est pourquoi les Américains l'appellent l' Arme de la décision<sup>2</sup>. La conclusion la plus pratique à laquelle on puisse arriver combattants américains ont lu Fuller et en ce qui concerne la manœuvre peut être simplement de paraphraser l'observation du général R.W. Grow sur la cavalerie et de dire simplement, mais fermement que la guerre de manoeuvre n'est nitactique principe. John Wood, l'un des meilleurs manoeuvrière » sont pour la forme en niopérationnelle, mais un état d'esprit.

#### DANS QUELLE MESURE LA DOCTRINE **EST-ELLE CULTURELLE?**

Sinous réalisons que l'assaut frontalest une constante tout au long de l'histoire. - il faut se rappeler que « l' assaut frontal » est un autre ingrédient de notre cocktail tactique et est-ce que la bataille d' Arbèles n' est pas l' une des trois grandes manœuvres de l'histoire? nous devrions être moins friand de ce typed' as saut et de son comparse caché, la guerre d'usure. Il est malheureux que la guerre d'usure ait mauvaise presse chez les philosophes militaires américains compte tenu que cette guerre est typiquement américaine et permet de comprendre comment les Américains combattent.

Lors du cours du commandement et d'état-major de la Milice donné en 1997. un majorde l'armée de Nouvelle-Zélande a posé la question suivante : « Dans quelle mesure la doctrine reflète-t-elle une culture nationale? » J' ai répondu que oui, bien entendu, si elle reflète notre une culture nationale, la façon dont nous parlons, nous pensons, nous interagissons et nous sommes susceptibles de réagir. Mon étudiant futé m' a fait remarquer : « Sicela est vrai, dans quelle mesure n' importe laquelle armée peut-elle adopter la doctrine d'une autre armée?» Il avait raison, bien entendu. Nous ne comprenons pas les Allemands et certainement pas les Russes. Les Nord-Américains ont autant de probabilités d'émuler l'Auftragstaktik<sup>15</sup> que les Allemands en ont de lever des régiments Highland, d'apprécier la Ligue canadienne de football ou de boire de la compétition romantique par excellence, bière légère canadienne.

Le fait que les Américains ont hésité à utiliser la guerre de manoeuvre ou l'auftragstaktik en Iraq s' explique par leur histoire militaire et leur culture. Les Liddel Hart bien avant la Deuxième Guerre mondiale et connais saient parfaitement « l' approche indirecte », mais ils ont refusé simplement de l'adopter en commandants divisionnaires américains faveurd' une doctrine internationale, mais

de la guerre et certainement le meilleur généralde chars américain a écrit : « Fuller et Hart ont une position contraire à celle de la tradition de l'armée américaine établie par Grant : la guerre d'usure – épuiser l' ennemi. » Compte tenu de mon éducation chez les Jésuites, je vais me faire l'avocat du diable, car on pourrait également faire valoir que les Américains peuvent faire les deuxen rais on de leurs antécédents – leur armée a été habituée auxopérations de grande envergure. La marche de Sherman en direction de la mer ou l'attaque de Lee en Pennsylvanie étaient des exemples classiques de manœuvre opérationnelle et du « ghlibokii boi ». Compte tenu de ces traditions, les généraux de cavalerie américains devraient naturellement faire des poursuites dévastatrices et astreignantes – s' ils en ont la chance.

Néanmoins, c'est le concept de la guerre d'usure qui reflète le mieux la pensée de l'establishment militaire américain. Le général Schwarzkopf, même s' il avait pris un engagement en faveur de la « gestion décentralisée du champ de bataille »16, appartient davantage à l'école de Grant et Bradlev qu' à celle de Lee, Stuart ou Patton. La conversion reconnue de l'armée américaine à l' auftragstakik doit être examinée à la lumière du sport sanguinaire américain par excellence : le football. Le football américain de le Ligue nationale de football (NFL) est de la *befehlstaktik*–lastratégie est établie par les entraîneurs au début de chaque essai. C'est comme cela que les Broncos et les Falcons effectuent la manoeuvre. Le base-ball peut être la mais le footballest au cœur de la doctrine américaine. Les Canadiens qui ont, théoriquement, des instincts de hockeyeurs peuvent faire valoir qu'ils sont avantagés. Toutefois, dans une guerre moderne, comme dans les parties de la NFL et de la Ligue nationale de hockey, il y a une tendance à avoir trop de coups de sifflet et trop de publicités.

Les « apôtres de l' approche

ils cèdent toujours le pas aux bolcheviks militaires. Bien qu' accueillie favorablement par le prolétariat des officiers, la manœuvre sera toujours considérée avec suspicion par la vieille garde conservatrice et adepte de la guerre d'usure – les trots kystes tactiques sont invariablement chassés comme révisionnistes parnos propres staliniens, apôtres de la guerre d'usure. La manœuvre est sans doute leox populi des cadres des collèges d'état-major, mais elle effraie leurs patrons. Les communications modernes – la capacité des chefs politiques et de leurs conseils de guerre d'examiner des écrans d'ordinateur portatif alimentés par le système JSTARS<sup>7</sup> et pardes satellites<sup>8</sup> et de surveiller en temps réel les mouvements d'un charou d'un edivision - mais, cela amène à se poser une -vontrendre l'auftragstaktikquas iment impossible au XXIsiècle. À moins que nous soyons prêts à évacuer complètement notre culture militaire, ilest temps pour nos spécialistes militaires de s' en rendre compte.

La hâte avec laquelle les Forces canadiennes ont adopté le concept de la guerre de manœuvre était le fait, je du Fort Frontenac (c.-à-d. les directeurs des groupes d'étude du Collège d' état-major):

Pourtant, la guerre de manœuvre qui est la doctrine militaire reconnue de l' OTAN est-elle enseignée dans les collèges de guerre canadiens ou intégrée à la doctrine militaire du Canada? Ellen' est pas enseignée au Collège de commandement et d'étatmajor de la Force terrestre canadienne et n' est pas incluse dans la toute dernière version de la B-GL-300-001/ FP-001 Conduite des opérations terrestres - Doctrine de niveau opérationnelpourl' Armée de terre canadienne...toujours la même chose mais avec un peu d'ajustement aux riphériques...Malheureusement, cela indique une incompréhension totale de la guerre de manoeuvre. À l'heure actuelle, l'Armée de terre canadienne est nettement déphasée par rapport à cet enseignement et

trouverait donc difficile, si ce n' est même impossible, de s' intégrer à une force alliée. Celan' apas de sens, mais ce qui a encore moins de sens, c'est qu' une petite armée polyvalente comme celle dont dispose le Canada s' accroche au concept d'une guerre d'usure<sup>19</sup>

Malgré un accueil plutôt froid, au départ, le document qui a fait l'objet de débats animés dignes des chevaliers du Jedi a permis au Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne de faire sa conversion dogmatique, presséqu'ilétait stratégie de Toukhatchevskiet de von d'éliminerle concept de la guerre d'usure et d'adopter celui de la guerre de manoeuvre. Cela peut paraître téméraire question évidente : qu' est-ce que la doctrine canadienne? Et j' entends par là : qu' est-ce que la culture militaire canadienne?-avons-nous notrepropre mondiale a jeté la base de notre façon de faire? On a prétendu que nous avions une identité pareille à celle du premiers principes. Cette doctrine est caméléon qui comporte de nombreus es facettes (certains diraient psychotique). interprétation des doctrines Cela laisse supposer que nous n'avons étrangères et un empressement pas notre propre doctrine et que nous troublant à accepter que d'autres suppose, des pressions à l'intérieur sommes voués à puiser dans les écrits peuvent être plus créatifs des penseurs militaires britanniques et professionnellement que nous le américains néo-germaniques et à suivre sommes. Cela n'est pas encore tout ce qu'ils disent. Mais, je rejette cette complètement vrai - mais, cela le sera

#### CONCLUSION

Je pourrais citer plusieurs maximes, de du Picq à Napoléon, mais je crois que nous sommes plus sûrs avec celle de Shakespeare qui dit « qu'il faut rester

fidèle à soi-même ». Il est important de comprendre correctement les origines internationales des termes de doctrine dans le contexte de l'histoire militaire, mais je crojs que nous devons nous efforcer avant tout de nous comprendre nous-mêmes. Bien connaître nos origines et les répercussions des dogmes militaires coloniaux britanniques, américains, allemands et russes sur notre culture militaire nous permettra de mieux cerner et d'inculquer nos besoins militaires futurs. L'examen de la Manstein peut facilement amener un solide ancrage chez Currie et Simonds.

La doctrine militaire élaborée dans le Corps d'armée canadien au cours de la Première et de la Seconde guerre doctrine actuelle en élaborant les battue en brèche par une mauvais e peut-être bientôt. Que l'acheteur prenne garde.



## À propos de l'auteur . . .

Le lieutenant-colonel Roman Jarymowycz a un doctorat en histoire militaire de l'Université McGill. Il habite à Montréal où il enseigne. Il fréquente aussi le Collège de commandement et d'état-major de la Force terrestre canadienne où il est le doyen du cours de commandement et d'état-major de la Milice. Le lieutenant-colonel Jarymowycz vient de terminer un livre sur l'évolution de la doctrine américaine de l'Arme blindée de 1918 à 1944.

## **Notes**

- 1 En dépit de l'influence américaine exercée sur l'OTAN grâce aux publications FM 100-1 et FM 100-5 (Operations), ce n' est pas avant 1991 que Fast et W.F. Scott, Soviet Military Doctrine: Continuity, Formulation, and l' Armée britannique a abandonné l' héritage de Montgomery alors qu' elle Dissemination, Boulder, Westview, 1988; Scott et coll., (sous la direction de), élaborait une doctrine militaire britannique (DMB) pour le prochain millénaire. The Soviet Art of War, Strategy and Tactics, Boulder, Westview, 1982; D.T. Il est important pour les officiers canadiens de comprendre que l'Armée britannique décrit la guerre de manoeuvre à la lumière de deux théories P.A. Rotmistrov, Vremya I Tanki, Moscou, Voyenizdat, 1972; A.Kh. complémentaires: l'usure et la manoeuvre [c'est nous qui avons mis en gras].
- 2 L'avance trop contrôlée du VIIe Corps (malgré la présence du général
- (les partisans des chars) « des hommes visionnaires, énergiques et déterminés » nous avons adopté la B-SJ-100-002/PT-009Ennemi générique (forces qui incluaient : Winston Churchill, Ernest Swinton, Albert Stern, Murray élémentaires) contient d'excellentes références à l'art opérationnel soviétique Martel et beaucoup d'autres.
- 4 Néanmoins, Schwarzkopf est décrit dans certains milieux comme un fervent adepte de Czege, Lind, Boyd et autres : «..le général Norman Schwarzkopf est le plus grand défenseur de la doctrine des apôtres de l'approche avec succès que dans les opérations mobiles (Eric von Manstein). Un manoeuvrière et des chevaliers du Jedi.» Peter Cary, Brian Duffy, Joseph L. Galloway, Triumph Without Victory - The History of the Persian Gulf War, Toronto, Random House, 1992, p. 164.
- terminologie et l'accent canadiens. N'ayons pas peur de rester nous-mêmes. et l'un des philosophes oubliés de la manœuvre de l'armée américaine: «La Toutefois, il y a encore de braves cœurs : «À moins que les armées visées cavalerie est un état d'esprit. » The Grow Papers, USAMHI, Carlisle. soient disposées à restructurer leur organisation entière, à remettre en ques- 14 Les trois batailles classiques qui ont fait appel à la manœuvre sont : tion ce que leurs chefs croient être le plus important en situation de combat, Arbèles (Alexandre le Grand : assaut frontal d'usure et enveloppement d'un à réorganiser leur systèmes d'instruction en commençant par l'instruction flanc), Cannes (Hannibal : le double enveloppement) et Leuthen (Frédéric le élémentaire et en allant jusqu' aux collèges d'état-major et à instituer officiellement des états-majors généraux, l' OTAN devra concéder que le projet est voué à l'échec. » Lieutenant-colonel Chuck Oliviero, « Confiance, Great, New Jersey, Rutgers, 1960. guerre de manoeuvre, commandement de mission et l'Armée de terre canadienne »,Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre, vol. 1, no 1, août 1998, p. 26.
- 6 Daniel Bolger, « Maneuver Warfare Reconsidered », cité dans le livre de Richard D. Hooker Jr. (directeur de la rédaction), Maneuver Warfare, Novato, Presidio, 1993, p. 26; John F. Antal « Thoughts About Maneuver Warfare ». (Hooker, pp. 57-58); Hooker « Ten Myths About Maneuver Warfare ». (Hooker, pp. 77-78); James McDonough « The Operational Art : Quo Vadis? », (Hooker, pp. 107-108) notent tous que « les apôtres de la guerre d'usure »ont été marginalisés par lajeune école.
- 7 Notez que Leonard tourne en ridicule le combat aéroterrestre qui, malgré ses protestations, contient l'essence de la manœuvre opérationnelle. important que le matériel. Il ne nous reste que le combat aéroterrestre : une système de surveillance aéroporté. solution de 25 %! » Robert Leonard, The Art of Maneuver Maneuver-Warfare Theory and AirLand Battle, Novato, Presidio, 1991, p. 139.
- 8 Voir Bradley, Stacey, Wilmot d'Este, mais plus particulièrement R.F. Weigley, Eisenhower's Lieutenants et Martin Blumenson, The Battle of the de Bradlev
- 9 Pulk est le mot polonais pour régiment. La Polska Divisia Pancema (Première Division polonaise blindée) du major-général Meczek, a été la seule division relevant de Simonds qui a effectué des manœuvres opérationnelles et qui a livré une guerre de manoeuvre. La 4th Canadian Armoured de Kitching a été destinée à mener une série d'attaques frontales qui ont échoué. Terry Copp n'est pas d'accord; Jack Granetstein, Desmond Morton et Jack English ne semblent pas au courant.
- 10 Voir J. Erickson, L. Hanset, W. Schneider, Soviet Ground Forces An Operational Assessment, Londres, Croom Helm, 1996; W.C. Frank Jr et P.S. Gillette, Soviet Military Doctrine from Lenin to Gorbachev 1915-1991, Westport, Greenwood Press, 1991; H.F. Scott, W.F. Scott, Soviet Military Doctrine. Londres, Westview Press, 1988; H.F. Scott, W.F. Scott, The Soviet Art of War, Boulder, Westview, 1982, p.18; R.Simpkin, Deep Battle: The

- Brainchild of Marshal Tukhachevskii, Londres, Brassey's, 1982; Scott, Harriet, Yazov, « On Soviet Military Doctrine » RUSI Journal, no 134, hiver 1989; Babadzhanyan, Tanki I Tankovyye, Moscou, Voyenizdat, 1980. J'aimerais recommander les écrits récents du colonel David Glantz.
- 11 De son vrai nom, le premier groupe de cavalerie de Tsaritsyne, associé à Frank) est un intéressant sujet d'étude de collège d'état-major. L'héritage de Budennyi et à la vision classique des « prolétaires à cheval » : tout le monde Toukhatchevski était sans doute présent dans l'esprit du combat aéroterrestre(Budennyi, Toukhatchevsky, Zoukhov, même Staline) en a été membre. 2000, mais n'est pas facilement discernable dans l'application de la tactique. Correspondance de Steven Merritt, de l'UCLA, en date du 15 novembre 3 Il ne faut pas les confondre avec les véritables « apôtres de la manœuvre » 1996. Par souci d'équité, mentionnons que le document de référence que Sueter, Tom Hetherington, William Tritton et Walter Wilson. Dès la fin de (force générique), mais trop souvent, nous les mettons rapidement de côté, la Grande Guerre, ils ont été rejoints par Fuller, Liddel Hart, Ricardo, Hobart, car nous voulons affronter (ce qui est logique) un ennemi plus moderne en tenant compte de nos capacités opérationnelles très limitées.
  - 12 « La guerre est un art dans lequel la clarté de l'appréciation et l'audace de la décision constituent des éléments essentiels, un art qui ne peut être appliqué nombre disproportionné dephilosophes de l'armée américaine préfère malheureusement étudier les généraux allemands plutôt que Wood, Grow, Middleton et Patton.
- 5 Je note, toujours avec tristesse, la rapidité avec laquelle on abandonne la 13 Major-général R.W. Grow, commandant de la 6th U.S. Armored Division
  - Grand: l'attaque de flanc). Voir Alfred H. Burne, The Art of War on Land, Londres, Methuen, 1944 et JFC Fuller The Generalship of Alexander the
  - 15 « Les chefs allemands ont toujours eu un point fort : accorder une grande marge de manœuvre aux commandants subordonnés - leur confier des tâches qu'ils exécutent à leur manière...La méthode allemande est véritablement enracinée dans le caractère allemand..[qui] prend un certain plaisir à prendre des risques » Feld-maréchal Erich von Manstein, Verlorene Siege, Bonn, Athenaum-Verlag, 1955, p. 383.
  - 16 Le général Schwarzkopf donnait au départ des ordres en fonction des missions, mais les événements ont vite montré que « l'état-major de Schwarkopf avait synchronisé tout le plan...raison encore plus importante pour que ses commandants adhèrent strictement au plan. » Peter Cary et
- « Napoléon a dit `qu' au cours de la guerre, le moral était trois fois plus 17 Système radar commun de surveillance et d' attaque d' objectifs qui est un
- 18 « ..l' avion AWACS téléchargeait ses images en évolution constante de la campagne aérienne et l'avion doté du JSTARS avait deux liaisons descendantes (l'une vers la force aérienne et l'autre vers l'armée de terre) qui donnaient de l'information en temps réel sur les mouvements des troupes, les déploiements Generals, pour une évaluation comparative plus critique de Montgomery et de l'ennemi, etc......Comme Colin Powell, George Bush avait sur son bureau un « téléphone rouge » qui le reliait directement à Schwarzkopf...à 7 000 milles de là. » Peter Cary et coll., pp. 347, 394.
  - 19 Lieutenant-colonel P. Wilkinson RA, « Whither Canadian Military Doctrine? », Kingston, 1992, p.5. (Monographie non publiée). Les critiques réfléchies de Wilkinson ont été dédaignées par certains. Ses réflexions qui proviennent d'une bonne nature étaient parfois incisives : « L' Armée de terre qui compte trop d'officiers supérieurs et de QG, qui est dirigée par un comité de Montréal, dont les officiers de cavalerie ont tellement de fougue. de panache et d'impétuosité qu'ils portent des casques protecteurs pour cyclistes, et qui plus est peuvent même enfourcher une bicyclette plutôt qu'un destrier plus puissant, peut-elle s'adapter à la guerre de manoeuvre? » En 1999, la plupart des problèmes soulevés par Wilkinson avaient été corrigés par la Force terrestre et les weise Eulen [chouettes des neiges] du deuxième étage du Fort Frontenac.

## LE GÉNÉRALSIR ARTHUR WILLIAM CURRIE

Un génietactique naturel

Avant que n'éclate la Première Guerre mondiale, Arthur Currie était un citoyen-soldat dans la Milice et un hommed' affaires. Toutefois, en quatre années seulement, il allait sortir de sa relative obscurité militaire pour commander la Deuxième brigade, la Première division et le Corps d'armée canadien. À la tête de ce dernier, il connaîtra une série inégalée de succès. Il réus sira encore et encore là où d'autres avaient échoué. Sous sa gouverne, le Corps d'armée canadien deviendra la formation de combat d'élite des Alliés. La question qui se pose est donc comment ce soldat amateur a-t-il pu obtenirdes succès aus siéclatants comme commandant, alors que la plupart des « soldats professionnels » de l' Empire ont manqué leur coup?

La thèse de mon article est que le général Currie a su acquérir, de par son expérience tactique, une sorte de génie naturel pour la guerre qui correspond à la définition qu' en donne ClausewitzJe vais tenter de la démontrer en évaluant la performance de Curie par rapport à mon interprétation personnelle de deux des concepts fondamentauxde Clausewitz. Le premierest celui du génie militaire. Le terme « génie » ne désigne pas ici un esprit aux capacités intellectuelles illimitées; il fait plutôt référence à l'accumulation des qualités d'intelligence, de courage, de détermination, d'énergie, de fermeté, de caractère et de ténacité, qui a permis à Currie de connaître des succès aussi remarquables sur les champs de bataillé. Le second concept a trait à l'affirmation de Clausewitzselon laquelle « La guerre est le domaine de la chance. 3 En effet, l'incertitude de la guerre tend à déstabiliser les esprits trops rigides et à Cette période de combats statiques, dans toutes les voies d'accès \( \frac{1}{2} \). Currie rendre inutiles les plans inflexibles ou trop les tranchées, ne se prêtait pas beaucoup allait retenir de nombreuses leçons ancrés dans la doctrine. Currie, en sa (on aurait pu croire) à l'apprentissage de de son expérience de la bataille de qualité « d'amateur », libre de tout dogme la guerre comme activité dynamique ou la Somme.



Figure 1 : Le lieutenant-géneral Sir Arthur Currie, commandant du corps canadien, 9 juin 1917 - 9 août 1919. (Avec la permission des Archives nationales du Canada).

organisationnel et tactique, était parfaitement capable de s'accommoder de l'incertitude liée à la guerre moderne. Il avait de plus acquis son expérience par couches successives, confronté en permanence à des réalités nouvelles. Les leçons apprises sur les champs de bataille lui ont permis de se forger petit à petit et d'acquérirun formidable bagage tactique, qui lui conférait une sorte de génie naturel pour la guerre et faisait de lui un commandant hors pair.

#### APPRENDREÀ COMMANDER

commandement au cours des deux difficiles premières années de la guerre.

de l'art du commandement. C'est toutefois dans ces circonstances que Curries' est fait les dents. En avril 1915, le brigadier-généralCurrie,quin' avait jamais commandé plus de 400 hommes en temps de paix se retrouve à la tête d'une brigade de 4000 personnes, en temps de guerré. La seconde bataille d' Ypres sera son baptême du feu. Il peut y constater par lui-même le chaos et l'incertitude qui caractérisent le combat. Il connaît tout de même du succès et fait preuve d'initiative, de souplesse et de détermination. Ses efforts lui valent beaucoup d'éloges. Ainsi, T.C. Irving dira de lui:

Il est le militaire canadien sachant le mieux garder la tête froide et faire preuve de bon sens; nous luidevons plus qu' àtout autre d'être parvenus à contenir les Allemands à Ypres<sup>5</sup>.

L' année suivante, le major-général Currie, commandant de la Première division du Canada, mène ses combattants à Tor Top et à Mont Sorrel. Il y apprend comment synchroniser le tir d'artillerie avec la progression des fantassins, comment concentrer la puissance de feu et comment organiser ses brigades pour les rendre plus efficaces au combat. À la Somme, il sait reconnaître les forces mais, plus important encore, les faiblesses de l'attaque délibérée doctrinale. Il va d'ailleurs tirer la conclusion suivante au terme de l' affrontement : « S' emparer des tranchées ne signifie pas qu'on a Currie a acquis ses connaissances du atteint l'objectif. En effet, il ne suffit pas de faire sortir l'ennemi de ses tranchées, encore faut-il en contrôler

#### SYNTHÈSED'UNE APPROCHEDE COMMANDEMENT

Au début de janvier 1917, Currie et des officiers britanniques supérieurs débarquent à Verdun pour y étudier le champ de bataille. Après sa visite, le général rédige une analyse tactique des batailles de Verdun qui servira éventuellement de doctrine au Corps d'armée canadien? Il soumet alors ses idées dans le cadre d'exposés donnés au feu et au mouvement illustre bien son que Currie a éclipsé ses pairs par la quartier général du corps. Il fait valoir la primauté de l'artillerie. Il souligne spécifiquement la nécessité pour denoterque toutes les attaques menées l'infanterie de jouir d'un appui d'artillerie par le corps d'armée que Currie avait rapproché jusqu' à l'objectif ainsi que planifiées ont par la suite été couronnées d'un tir de contre-batterie. Il propose de de succès. »12 plus que le feu d'artillerie serve non seulement à la destruction, mais aussi APPLIQUERUNE APPROCHEDE qu'on l'emploie à des fins non létales COMMANDEMENT comme la création d'écrans obscurants de fumée et de gaz. Il souhaite aussi qu' on mette au point des plans élaborés de tirde harcèlement pour nuire à l'ennemi dans sa zone arrière et des horaires imprévisibles de tirs d'artillerie pour conserver l'effet de surprise. Il dira de l'infanterie : « Nous devons enseigner à nos troupese pouvoir de la manœuvre » [les italiques sont de Currie lui-même]. Il s' oppose fermement à la tactique britannique de l'attaque par vagues. Il reconnaît par contre les mérites des tactiques des Français au niveau du peloton et de la compagnie. Il adhère à ce concept après avoir réalisé que l'infanterie a besoin de plus de souplesse et que le peloton est la clé de voûte à ce chapitre. Dans un même ordre d'idée, il réalise l'importance des sapeurs en ce qui a trait à la mobilité, pour créer un environnement gagnant sur le champ de bataille. Il souligne enfin la nécessité qu'il y a de disposer de cartes précises et demande qu'on en fournisse à tous les commandants, jusqu' au niveau des sousofficiers. Quiplus est, iltient fermement à ce que les traits de terrain naturels et non les lignes de tranchées soient la cible des attaques. Enfin, il prêche le gros bon sens et affirme qu'il ne sert à rien de lancer une attaque quand on ne croit pas en ses chances de succès10

Ces idées peuvent sembler assez Herbert Wood écrit que la défense que le Corps d'armée canadien a Currie fait des tactiques de peloton ont progressé de deux milles et demi par suicidaire consistant à envoyer des non seulement de la crête proprement vagues de combattants se briser sur un dite, mais aussi de 54 pièces quelconque point choisi sur la carte par d'artillerie, 104 mortiers de tranchées, l' état-major. »<sup>1</sup> Le fait que Currie ait alors compris la nécessité d'avoirrecours au prisonniers<sup>6</sup>. Il est important de noter génie tactique. Comme Swettenhamle faitremarquer: « Il vaut peut-être la peine

Currie avait été mis au courant du projet de s' emparer de l' imprenable crête de Vimy au début de février 1917. En vertu du plan établi par le lieutenant-général Sir Julian Byng, le Corps d'armée canadien devait en gager en même temps ses quatre divisions pour la première fois de la guerre. On devait à cette fin procéder à des préparatifs exhaustifs et à des répétitions détaillées dans des positions PASSCHENDAELE-UNE COÛTEUSE factices. De grands travaux du génie seraient réalisés pour assurer un flot continu de matériel et de munitions. L'appuid' artillerie serait à nul autre pareil. Chaque obus serait destiné à un objectif en particulier et un million au total auraient plus jeune lieutenant-général et le premier été lancés avant la fin de l'affrontement. Le tir de contre-batterie détruirait 83 % des canons allemands avant même le lancement de l'attaque. Les forces d'infanterie seraient réparties en sousunités tactiques autonomes de la taille d' un peloton comprenant chacune un expéditionnaire britannique (BEF), le officier, trois sergents et des sections de général Sir Douglas Haig, avait encore et carabiniers, de bombardiers, de grenadiers et de mitrailleurs armés de Lewis.14 Ilne fait aucun doute que Byng peut réclamer la paternité du plan ayant menéà la victoire à Vimy, mais on ne peut nierque presque tous les concepts sur Passchendaele. Selon Swettenhamet lequel le plan de ce dernier reposait Dancocks, il fit appelà Currie pour sauver étaient is sus des recommandations que à la fois la situation et sa réputation Currie avait faites au quartier général du corps le mois précédent!5

La Bataille de la crête de Vimy a banales de nos jours, mais elles étaient bien sûr pris des proportions mythiques pas sablement dérangeantes à l'époque. dans l'histoire de notre pays. À Vimy, permis de mettre au rancart « la stratégie successions rapides et s' est emparé 124 mitrailleuses et plus de 4 000 magnifique performance de sa division sur le flanc droit. L'historien britannique Kenneth Macksey, admirant le succès de la Première division, a écrit : « Il est rare qu' une bataille se déroule selon le plan mais, sur le côté droit où les Canadiens attaquaient, on peut clairement affirmer que tout s'est enclenché exactement comme souhaitait. <sup>37</sup> Sir Henry Horne a d'ailleurs envoyé un message à Currie dans lequel il qualifiait sa division « d' orgueil et de fierté de l' Armée britannique. <sup>38</sup> Vimy allait être la dernière bataille d'importance où Currie commanderait la Première division.

# ÉPREUVEDE LOYAUTÉ

Le 6 juin 1917, Currie apprenait qu' on lui confiait le commandement du Corps d'armée canadien. À 41 ans, il était le officier ne provenant pas de la Régulière à atteindre un niveau hiérarchique aus si élevé.19 En septembre, il recevait sa première tâche d'importance.

Le commandant en chef de la Force encore lancerdes divisions britanniques et australiennes à l'assaut de la crête de Passchendaele, avec peu de succès et en encourant des pertes incroyables. Haig était obsédé par l'idée de s' emparer de professionnelle. Currien' était guère content. Il connaissait le secteuret avait

auprès de Haig, mais sans succès. De retourà son quartier général, ils' emporta devant son état-major surpris:

Pourquoi ? À quoi bon ? Passchendaele! De la boue pour amuser une bande d'écervelés à Londres, qui n' ont pas idée de l'horreur à venir! Qu' est-ce que cela peut bien leur faire? Ce ne sont pas euxqui vont se faire tuer, blesser ou ensevelir sous la vase. À quoi bon? Laissons la place aux Allemands! Qu' ils y pourrissent dans la boue! On commet une erreur. Il faut qu' on s' en rende compte. Passchendaele ne vaut pas une seule goutte de san<sup>2</sup>g.

À contrecœur, Currie s' est ensuite attelé à la difficile tâche qu' on lui avait confiée, mais non sans avoir posé ses conditions. Il refusait de relever du généralGough, qu'il considérait comme incompétent. Ses hommes remplaceraient armée du général Plumer. Il exigeait aussi suffisamment de temps pour préparer adéquatement son attaque. Les conditions sur le champ de bataille étaient horribles; l'endroit ressemblait à un paysage lunaire fait de boue où hommes et pièces d'artillerie s'enlisaient et disparais saient à tout jamais. Il réalis a d'entrée de jeu que l'état des lieux devait être amélioré avant qu'on lance l' offensive. Ses sapeurs, exposés auxtirs allemands, s' attelèrent donc à la tâche herculéenne de rebâtir des routes, de creuser des fossés de drainage, de construire de nouvelles plates-formes de pièces et même d'installer une voie ferrée pour trafic léger.<sup>22</sup> Le plan de Currie prévoyait quatre attaques limitées au cours desquelles l'infanterie avancerait derrière un mur d'artillerie. On aurait aussi recours aux communications sans filpour s' assurerque les bombardements soient adaptés au rythme de progression des fantassins.

Dancocks avance que les Britanniques ne croyaient pas vraiment tactique du corps, à nulle autre pareille. Il le front occidental en convainquant le que les troupes canadiennes de Currie proposadonc une solution de rechange, général Sir Henry Rawlinson et le feldréus siraient là où toutes les autres forces Au lieu d'augmenter l'état-major, il maréchal Haig de ne pas acquies cer aux de l' Empire avaient échoué.<sup>3</sup> Mais les Canadiens ont prévalu. L'opération a chaque bataillon de 100 hommes, pour qui souhaitait qu'on intensifie les

lu les rapports. Il protesta avec vigueur débuté le 26 octobre, mais il faudra hausser ainsi celui de chaque division de jusqu' au 10 novembre pour que les 1 200 membres.26 Cette décision de canadiens atteignent le sommet de la Currie, qui lui coûta une promotion et le crête. Currie et les Canadiens avaient une commandement d'une armée, est peutfois deplus réussil' impossible. Ils avaient être la meilleure preuve de son cependant dû payer un énorme tribut; professionnalisme désintéressé. Andy 15 654 hommes avaient en effet été tués McNaughton a ains i puécrire que Currie ou blessés, ce qui, curieusement, avait été « l' un des rares...capables de correspondait presque exactement aux prendre une décision basée pertes qu'un Currie horrifié avaient exclusivement sur l'efficacité de la prédites lorsqu' il avait si violemment contribution du Canada à l'effort de protesté six semaines auparavan<sup>24</sup>. On s' entendait pour dire que la doctrine offensive de Currie, basée sur la synchronisation d'attaques délibérées EXCELLENCEAU COMMANDEMENT limitées, avait permis à Haig de disposer des moyens opérationnels requis pour La Bataille d'Amiens, qui a débuté le 8 atteindre son but stratégique, soit août 1918, a marqué le début des célèbres 1' attrition25

#### PROFESSIONNALISME

Mil neuf cent dix-sept tirait à sa fin et le combat suivant de Currie allait être de avaient eu à déplorer des pertes Currie apule mieux ressortir. Le succès Britanniques voulaient bien sûrque les attaques ennemies? « Amiens », comme Canadiens fassent de même. Ces demiers le conclura J.F.C. Fuller plus tard, « a été d'armée pour en constituer deux, moins occident al. » Les Canadiens et les importants. Le général Turner et Sir Edward Kemp (qui fais aient tous deux partie des Forces militaires canadiennes outre-mer basées à Londres) semblaient assezd' accord avec cette possibilité. Ils apprirent cependant que le Premier ministren' était pas chaud à l'idée et que de 5 000 prisonniers et capturé 161 Currie s'y opposait purement et canons le premier jour de la bataille. d'officiers ayant l'expérience et le

guerre...»27

# LES CENT DERNIERS JOURS -

« cent derniers jours » au cours desquels le Corps d'armée canadien a mené la Force expéditionnaire britannique dans une série ininterrompue d'offensives, dont le point culminant a été la libération de Mons tout juste avant l'armistice. C'est durant plutôt les Australiens dans la Seconde nature politique. Les Britanniques, qui cette période que le génie tactique de considérables, manquaient d'effectifs. La de sa doctrine offensive venait du fait solution qu'ils proposaient était de qu'elle permettait de retourner contre elle réduire la taille de leurs divisions de douze l'élastique défense allemande, jusqu'ici à neuf bataillons, les membres des profitable, de par la création de zones bataillons dissouts venant grossir les d'abattage à l'avant de la position alliée, rangs de ceux conservés. Les pour nuire aux incessantes contreauraient donc dû scinder leur corps l'une des batailles décisives du monde Australiens, des « attaquants à nuls autres pareils <sup>29</sup>, ont combattu côte à côte, appuyés par les chars, et sont respectivement parvenus à faire reculer les Allemands de huit et de sept milles. Les Canadiens ont à eux seuls fait plus simplement. Celui-ciétait d'avis qu'on Toutefois, moins de 24 heures plus tard, ne disposait pas de suffisamment les Allemands ayant obtenu des renforts, il apparût à Currie que les Alliés étaient leadership voulus pour comblerles postes en danger de retomber dans l'impasse et de commandement et d'état-major dans la stupeur opérationnelles des trois deuxcorps d'armée. Il estimait qu'une dernières années. Il parvint à influer au telle mesure viendrait réduire l'efficacité niveau opérationnel de la guerre sur tout suggéra qu' on accroisse l'effectif de demandes du maréchal Ferdinand Foche,



Figure 2 : Le lieutenant-général Currie (première rangée, au centre), avec ses officiers du quartier général du Corps canadien. Ses deux principaux officiers d'état-major sont assis à ses côtés. À sa gauche, est le brigadier-général de l'étatmajor général, le brigadier-général P.P. de B. Radcliffe; à sa droite est l'adjudant adjoint du corps et général du quartier-maître, le brigadier-général G.J. Farmer. Radcliffe et Farmer étaient tous les deux officiers britaniques. (Avec la permission des Archives nationales du Canada)

opérations tactiques autour d'Amiens, en chef. Sielle échoue, ou sinos pertes sans tenir compte de la réalité plus sontexcessives, je ne pourraim' attendre importante au niveau opérationnel.

Le Corps d'armée a donc poursuivi et a recentré son optique après que Haig eut choisi les Canadiens comme fer de lancedel' attaquemenée par la BEF contre la plus solide défense allemande – la Ligne Drucourt-Queant (D-Q). Currie allait faire montre de souplesse et abandonner l'habituelle attaque à l' aube au profit de l'attaque de nuit. Les Allemands ont été totalement pris par surprise. Dès l'heure du petit déjeuner, les Canadiens étaient à les deux lignes défensives extérieures ennemies.<sup>32</sup> Août tirait à sa fin, le Corps d' armée avait capturé la Ligne Frenes-Rouvroy et se retrouvait maintenant face à son principal objectif, la Ligne Drucourt-Queant. On comprend l'importance que revêtait la capture de cette dernière quand on lit le journal personnel de Haig; celuiciécrit: « Simon attaque est couronnée de succès, je vais demeurer commandan

à aucun pardon! ¾ Une fois encore, balance, Haig s' en remet à Currie. Le Corps d'armée de ce dernier s'est d'ailleurs montré à la hauteur de la tâche, d' attaque<sup>34</sup> Le rythme de la progression était cependant trop rapide pour certains commandants de division et de brigade et le concept de la guerre ouverte qu'avait envisagé Currie était devenu réalité. Il parvint à garder la maîtrise des opérations Monchy et, au souper, ils avaient détruit dans ce nouvel en vironnement tactique en diffusant des ordres de style auftragstaktik<sup>35</sup> moins détaillés et en imposant son tempo. En deuxmots, ses formations manœuvraient et s' arrêtaient là et quand Currie le voulait, peu importe les défenses et les intentions de 1' ennemi36

prendre d'assaut le Canal du Nord et attaquer Cambrai. Currie a encore une fois pu démontrer son génie du avec son avenir professionnel dans la commandement en échafaudant un plan audacieuxqui, s'iléchouait, mettrait en péril sa carrière, voire l'existence même de son corps d'armée. En effectuant une perçant la ligne avec ses trois divisions reconnaissance du front confié à ses troupes, il se rendit compte qu'il se trouvait face à un canals ortide son litet, partant, à un marais infranchis sable. De plus, ildécouvrit plus au sud un canalen construction, à sec, lequels' étendait sur deux milles verges. Le plan de Currie, comme Granatstein et Morton le rapportent, enfreignait la plupart des règles que se doit de suivre un bon général<sup>7</sup>, mais s' avéra un chef-d' œuvre d'audace et de dextérité. Currie avait en effet imaginé d'amener ses troupes plus au sud et de faire passer 50 000 hommes, leurs canons, leurs chars et leurs véhicules de soutien dans un défilé de Moins de deux semaines plus tard, 2600 verges. Une fois de l'autre côté, il on faisait appel aux Canadiens pour les étalerait sur 10000 verges au nordet à

l'est, pour les faire franchir la Ligne enclenchée. Les troupes de Currie un affrontement ouvert, d'Amiens à Bourlon et is oler Cambrai.38 La premier ordre, un strict respect de la discipline ainsi qu'une coordination et un minutage précis. L'appui d'artillerie dont on aurait besoin était incroyablement complexe avec des barrages se déplaçant vers l'avant, vers l'arrière et latéralement.39 Le dangerétait évident; comprimer trois divisions dans un tel défilé naturel pouvait entraîner leur extermination rapide. En d'autres termes, un échec pouvait causer l'élimination du Corps d'armée canadien et marquer à coup sûr la fin de la carrière militaire de Currie. 40 Horne, qui commandait la Première armée, a pâli quand on lui a fait part du concept et a exhorté Haig et Byng de bloquer le projet de Currie. Mais aucun des deux ne parvint à dis suader ce dernier.

L' attaque fut lancée à 5 h 20 le 27 septembre. À la fin de la journée, le Corps avait capturé le Canal du Nord et la Forêt de Bourlon, très importante du point de vue tactique. Ils' agis sait d' un autre exploit des Canadiens et d'un témoignage supplémentaire du divisions allemandes, soit le quart réalisations du général Sir Arthur génie de Currie. L'historien du 188 Régiment allemand, la Garnison Bourlon, a écrit : « Tous nos espoirs de victoire ont été anéantis ce jourlà. »41 Au cours des quatre jours qui suivirent, les Canadiens, qui canadiennes de manière à ce que attendaient que se pointe la Trois ième Armée de Byng, en retard, durent essuyer d'incessantes contreattaques. Les Allemands lancèrent 13 divisions et 13 unités indépendantes de mitrailleurs contre les troupes canadiennes, mais cellesci parvinrent à résister aux coups de boutoir<sup>42</sup> Comme l'af firme Schreiber. la bataille du Canal du Nord s' est avérée le chef-d'œuvre opérationnel de Currie, le point culminant de son éducation en tant que généra<sup>§</sup>. Avec le lent retrait des Allemands vers la Belgique, la poursuite finale s'est

Marquion, envelopper la Forêt de allaient mener la chasse jusqu'à Mons, et à s'emparer en 96 jours Valenciennes puis jusqu' à Mons, où seulement de plus de 80 milles de tactique allait exiger un leaders hip de elles arrivèrent aux petites heures le territoire occupé par l'ennemis 11 novembre 1918.

#### Conclusion

De par son expérience du champ de bataille, Sir Arthur William Currie s'est montré un véritable génie tactique. Il fais ait partie de ces rares généraux qui, malgré le climat d'incertitude constant régnant à la guerre, ont su tirer un enseignement des circonstances. Il possédait tous les attributs du leader : intelligence, courage, détermination, énergie, fermeté, caractère et ténacité, qu'il a su mettre à profit pour obtenir de remarquables succès durant la guerre. Sous son commandement, le Corps d'armée canadien s'est toujours emparé de ses objectifs, n' a jamais perdu une seule pièce d'artillerie et n' a jamais concédé un pouce du terrain où il avait fini par s' installer. Comme l'a noté Currie lui-même, au cours des 100 derniers jours, le Corps d'armée canadien est parvenu à vaincre de façon décisive plus de 50 environ de l'armée allemande sur le front ouest.44 Il est absolument remarquable que Currie et les siens soient toujours parvenus à planifier les opérations des troupes celles-ci connaissent du succès dans

Le général Sir Arthur Currie ne possédait pas un talent exceptionnel, pas plus qu'il n'était béni des dieux. Il possédait plutôt un esprit analytique qui n'était pas limité par des dogmes et puisait dans son expérience les leçons à appliquer à la situation du moment. Ils' est montré capable de synchroniser les nombreux éléments du Corps d'armée et d'en faire une formation unie – plus forte que la somme de ses parties.<sup>46</sup> Enfin, Currie était as sez courageux pour rejeter la doctrine établie, dépassée, assimiler toutes ses expériences et élaborer ses propres concepts doctrinaux, les quels allaient être à la base des succès inégalés qu'a connus le Corps d'armée canadien. De par son génie tactique « naturel », Currie sortira toujours vainqueur – à Vimy, à Passchendaele la tragique, à Amiens, à la Ligne Drucourt-Queant, au Canal du Nord, à Cambrai et à Mons. Les mots de Lord Moran me viennent à l'esprit pour synthétiser les Currie: « À la guerre, la vraie mes ure du succès c'est le succès lui-même. »47 Bien dit.



## À propos de l'auteur . . .

Le capitaine Roger Barrett est bachelier en physique de l'Université de Toronto; il vient récemment d'entreprendre une maîtrise en arts (études sur la guerre) au Collège militaire royal du Canada. Il a effectué deux périodes de service avec le 2 e Bataillon, The Royal Canadian Regiment, et une affectation hors régiment en Ontario. Il est diplômé du Cours de commandement et d'état-major de la Force terrestre. Il suit actuellement un cours de français d'une durée d'un an.

## **Notes**

- 1 C. Von Clausewitz, On War, Woodsworth Editions Limited, 1997, 28 Schreiber, p. 12. Citations tirées directement de L'histoire p. 40.
- 2 Von Clausewitz, p. 40.
- 3 Von Clausewitz, p. 43.
- 4 H.M. Urquhart, Arthur Currie: The Biography of a Great Canadian, Toronto, J.M. Dent & Sons, 1950, p. 37.
- 5 D.G. Dancocks, Sir Arthur Currie: A Biography, Toronto, Methuen, 1985, p. 54.
- 6 Dancocks, p. 79.
- 7 S.B. Schreiber, Shock Army of the British Empire: The Canadian Corps in the Last 100 Days of the Great War, London, Praeger, 1997, p. 18.
- 8 Dancocks, p. 85.
- 9 Dancocks, p. 86.
- 10 Dancocks, p. 87.
- 11 Dancocks, p. 87.
- 12 J. Swettenham, To Seize the Victory: The Canadian Corps in World War I, Toronto, The Ryerson Press, 1965, p. 121.
- 13 Dancocks, p. 89.
- 14 Dancocks, p. 89.
- 15 Schreiber, pp. 11 et 12 et Dancocks, p. 87.
- 16 D.J. Goodspeed, The Road Past Vimy: The Canadian Corps, 1914-1918, Toronto, Macmillan, 1969, p. 91.
- 17 Dancocks, p. 92.
- 18 Dancocks, p. 99.
- 19 Swettenham, p. 170.
- 20 Dancocks, p. 106 et Swettenham, chapitre 10 « Currie Retrieves Haig's Reputation From The Passchendaele Mud ».
- 21 Dancocks, p. 110.
- 22 D. Morton et J.L. Granatstein, Marching to Armageddon: Canadians and the Great

War 1914-1919, Toronto, Lester & Orpen Dennys, 1989, p. 167.

- 23 Dancocks, p. 113.
- 24 D. Morton, A Military History of Canada, Edmonton, Hurtig Publishers, 1990, p. 150.
- 25 Schreiber, p. 12.
- 26 Dancocks, p. 129.
- 27 Dancocks, p. 130.

- britannique officielle de la Première Guerre mondiale d' Edmond.
- 29 Swettenham, p. 209.
- 30 Schreiber, p. 50.
- 31 Schreiber, p. 55.
- 32 Dancocks, p. 159.
- 33 Swettenham, p. 216.
- 34 Dancocks, p. 162.
- 35 Auftragstaktik est un terme allemand qui désigne les ordres « de mission » ou, dans un sens plus large, le contrôle directif dans le concept théorique allemand de manœuvre. La prémisse a essentiellement trait à la diffusion de l'intention tactique du commandant et d'une mission plutôt qu'une liste de vérification détaillée comme ordres. L'auftragstaktik veut accroître la liberté d'action des commandants subalternes et, partant, les amener à faire preuve d'initiative malgré les dangers que cela représente. Il s'agit d'un concept avec lequel la majorité des officiers de la BEF étaient assez peu familiers. Currie et certains de ses officiers l'ont adopté pour parer au plus pressé, plutôt que pour avoir étudié ou compris la théorie allemande. Pour de plus amples renseignements sur l'auftragstaktik voir Lind, The Maneuver Warfare Handbook; Simpkin, Race to the Swift; et Leonard, The Art of Maneuver. Il en est aussi bien sûr question dans l'actuelle série 300 des publications de doctrine de la Force terrestre canadienne.
- 36 Schreiber, p. 92.
- 37 D. Morton et J.L. Granatstein, p 223.
- 38 Swettenham, p. 221.
- 39 D. Morton et J.L. Granatstein, p 223.
- 40 Swettenham, p. 221.
- 41 D. Morton et J.L. Granatstein, p. 226.
- 42 Dancocks, p. 165.
- 43 Schreiber, p. 110.
- 44 Dancocks, p. 174.
- 45 A.M.J. Hyatt, General Sir Arthur Currie: A Military Biography, Toronto, University of

Toronto Press, 1919, p. 119.

- 46 Voir l'introduction et le premier chapitre du volume de Schreiber, qui emploie une métaphore musicale pour parler des talents de commandant et de leader de Currie, qu'il appelle le « grand maestro ».
- 47 Lord Moran, The Anatomy of Courage, Première édition américaine, Boston, Houghton Mifflin Company, 1967, p. 194.

## Tribune libre

#### COMMENTAIRES, OPINIONS ET CONTESTATIONS

Réfutation des observations faites par le lieutenant-colonel Mike Cessford dans son article « Quelques réflexions sur l'Armée du 21° siècle », du Bulletin, Vol. 2, no. 1, daté de février 1999.

Un dernier mot sur ce débat par le capitaine Lee Hammond de l'École d' artillerie:

' aimerais féliciter ceux qui ont rédigé Ules articles et ceux qui y ont réagi dans le numéro de février 1999 du Bulletin de doctrine et d'instruction de même le Coyote peuvent permettre de l' Armée de terre. J' estime que bon nature à faire avancer les choses et à susciter le débat et que nos commandants supérieurs devraient en prendre bonne note.

C' est dans cette optique que je tiens à nouveau à commenter certaines des suggestions faites par le lieutenantcolonel Cessford dans son article « Quelques réflexions sur l' Armée de terre du 21<sup>e</sup> siècle ». En ma qualité d'instructeur de tir d'artillerie, je suis pleinement d'accord avec bon nombre des idées qu'ilavance sur l'importance du champ de bataille tridimensionnel et, en particulier, sur le rôle du combat en profondeur. De récents articles sur les expériences tactiques et les exercices de poste de commandement des forces américaines indiquent que cette dernière prend de plus en plus d'importance en rapport avec la guerre terrestre. À vrai dire, celane devrait pas nous surprendre, étant donné que, depuis même la Seconde Guerre mondiale, les Alliés pratiquent une certaine forme du combat en profondeur en fais ant appel à leur puis sance aérienne.

Ce qui a toutefois changé depuis est la capacité de l'Armée de terre de livrer le combat en profondeur à même des ressources intégrales. Comme le

(VAT), le Radar Q47 Firefinder II, les dispositifs de guerre électronique et repérer des objectifs se trouvant à des nombre des observations étaient de distances considérables de la limite del'artillerie. avant de la zone de bataille (LAZB). Toutes ces ressources nous aident à mener nos opérations d'information, les quelles, comme le signale le major Bowes dans son article (« Opérations d'information: Place du commandement de mission », également dans le Volume 2.numéro 1).constituent la voie de l'avenir. Malheureusement, les opérations d'information, et particulièrement celles se rapportant au combat en profondeur, ne rempliront pas vraiment leur office tant que l'Armée de terre du Canada ne se sera pas procuré les capteurs néces saires pour recueillir les données. Je suis donc parfaitement d'accord avec le lieutenant-colonel Cess ford quant à l'importance de cette acquisition pour le Canada.

Le lieutenant-colonel Cessford suggère également que le Canada se munisse des moyens nécessaires pour « tirers ur » des objectifs en profondeur par l'acquisition d'une artillerie de roquettes. Je ne crois pas qu'il existe un artilleur au Canada qui s'y opposerait, étant donné que nous aimerions tous pouvoir compter des systèmes comme des lance-roquettes multiples (LRM) dans notre arsenal. C' est toutefois sur la façon d' atteindre municipaux que l'Armée canadienne de lieutenant-colonel Cessford a raison de ce louable but que je diverge d'opinion fantassins. On sait qu'en affirmant cela

avec lui. Échanger les bouches à feu d'artillerie contre des roquettes équivaudrait à troquer des pommes contre des oranges. Les roquettes possèdent certes les qualités que leur reconnaît le lieutenant-colonel Cessford, mais elles n' offrent pas toute le noter, les véhicules aériens télépilotés la souplesse des bouches à feu (éclairage, types de munitions à la demande et, spécialement, vites se de réaction). J' avancerais qu' ilne faudrait pas se limiter seulement au rafistolage

> Dans ses commentaires sur le LAV III, le capitaine O' Leary (« La compagnie d'infanterie du 21siècle », Volume 2, numéro 1) souligne que l'entrée en service de ce véhicule pourrait et devrait entraîner un examen complet de la façon de faire de l'infanterie. La conclusion logique de ses propos est que le mêmeexamen s'impose au niveau de l' Armée de terre quant aux nouvelles technologies disponibles et à la manière dont le Canada entend livrer la guerre de manoeuvre terrestre. Quand on étudie l'ordre de bataille actuel de læégulière, on constate que nous disposons de neuf bataillons d'infanterie (dont trois d'infanterielégère), de trois régiments blindés, d'un régiment de défense antiaérienne de la Force totale, de trois régiments du génie, d'un régiment d'appui du génie et d'éléments de soutien au combat. La question qui se pose dans les circonstances est la suivante : s' agit-il là d' une répartition adaptée à l'ère moderne?

Des observateurs aussi célèbres que le major-général (à la retraite) Lewis Mackenzie signalent souvent que Toronto compte plus de policiers d'accord avec lui, sauf que les risques VAT et des Coyotes additionnels? en question devraient être courus dans toute l'Armée de terre et pas seulement au sein de l'artillerie. Selon moi, les bataillons d'infanterie légère devraient être les premiers touchés par une véritable réattribution des effectifs. Dans un contexte de guerre de manoeuvre moderne, ils n' apportent pas grand chose de plus à l'Armée de terre que ce que lui confèrent déià ses bataillons mécanisés. Rappelons que les rangs de l'infanterie légère sont actuellement mieux garnis qu'ils ne l'étaient au plus fort de la guerre froide. De plus, le rôle d'infanterie légère n'estil pas taillé sur mesure pour l'infanterie de la Réserve? À l'heure actuelle, 2400 soldats environ se retrouvent au sein exemple à ce titre. Même si nous en ne représente guère d'autre avantage pour l'Armée de terre que celui de soldats bien entraînés et désireux de se radars? Je ne crois pas. Les 10 soldats faire valoir.

Ceuxquine sont pas d'accord avec moi souligneront que les bataillons O47 ou d'une section de VAT? Après d'infanterie légère ont été créés pour combler les pénuries de fantas sins dues auxnombreuses missions de maintien de la paix. Des grands pontes avanceront aussi que les bataillons d'infanterie légère sont parfaitement adaptés au nouvel ordre mondial, en vertu duquel la faveur est accordée au de la guerre générale. Je pense mener à bien la plus rudimentaire

le général Mackenzie veut montrer que rappelle le rééquipement et la formation d'état-major de la Force terrestre. Un l'Armée de terre est une petite dont les troupes du Régiment aéroporté grand nombre de commandants déduire qu' une armée pourrait se définir se rendre en Somalie) et ils devront ainsipas cette dernière formation et ceux terre est plus que de simples bataillons d'infanterie pouvaient effectuer des évaluation. En deux mots, malgré les profondeur. Il affirme aussi que nous plus est, ces derniers ont-ils à conserver notre communauté aérienne ne fait pas devrions accepter de prendre certains une taille aussi imposante quand ils vraiment partie de l'équipe, risques, dans certains domaines. Je suis peuvent compter sur des radars, des particulièrement quand on la compare à

Dix soldats affectés à une seule section d'infanterie légère pourraient ainsifaire fonctionner trois LRM (avec un certain soutien d'arrière-plan, j'en conviens). Peut-on douter que ces trois LRM auraient une influence beaucoup plus grande sur l'is sue de la bataille que les 10 fantassins, spécialement sil' on parvient à éliminer l'ennemi 40 kmavant qu'il n' atteigne la LAZB? Beaucoup de fantas sins qui me liront me croiront anti-infanterie mais, quel scénario préfèreraient-ils lors d'un combat? Les capteurs comme les VAT et les radars dont fait mention le lieutenant-colonel Cessford nous fournissent un autre présentement du personnel nécessaire pour les faire fonctionner. Devrionsdisposer d'un groupe nombreux de nous remplacer les canons par des mentionnés tout à l'heure ne seraientils pas plus profitables à l'Armée de terre canadienne s' ils s' occupaient de radars tout, dans la guerre de manoeuvre, le but est de dénicher l'ennemi et de l' éliminer. Mieuxvaut l' engagerquand ilse trouve encore à 40 kmque l'affronter au corps à corps.

Le rôle de l'aviation d'attaque est un autre point intéres sant soulevé par nous empêcher de focaliser sur autre maintien de la paixplutôt qu' auxtâches le lieutenant-colonel Cess ford. Je suis d'accord avec ses critiques sur la façon cependant qu'ils auront tort, pour les dont notre aviation tactique est divisionnaire avec une réattribution de raisons suivantes: premièrement, les organisée. Les commandants d'aviation l'effectif permettant un meilleur équilibre. bataillons d'infanterie légère manquent sont les seuls commandants au sein de Jen'ai pas l'intention de dresser la liste de l'équipement leur permettant de la brigade ou de la division quine sont complète des options qui s'offrent à pas tenus de suivre le cours nous, mais il n'en demeure pas moins

organisation, mais on peut aussi en du Canada ont dû faire l' objet avant de d' hélicoptères tactiques ne reçoivent en fonction de ses bataillons emprunterdestransporteurs detroupe à qui on la dispense sont vus comme d'infanterie. Le lieutenant-colonel blindés et du matériel; deuxièmement, des collaborateurs plutôt que commede Cessford semble croire qu'une armée de qui a dit que seuls les bataillons vrais stagiaires faisant l'objet d'une d'infanterie lors qu'il par le du combaten missions de maintien de la paix? Qui meilleures intentions des intéressés, son pendant chez les US Marines et US Army. Plus déplorable encore, cependant, est le manque de moyens en rapport avec l'aviation d'attaque. Là encore, j' abonde dans le sens du lieutenant-colonel Cess ford quand il affirme que nous devons nous améliorer dans ce domaine. Après tout, des armées ayant une taille et des capacités semblables auxnôtres (l' Armée de tere australienne) font des efforts en ce sens. À vrai dire, l'aviation d'attaque prend de l'importance partout dans le monde. La conclusion logique serait que nous devons nous attendre à ce que nos futurs adversaires disposent d'éléments à ce titre. Nous devrions donc mettre l'accent sur la défense antiaérienne pour contrer cette menace mortelle, ce des bataillons d'infanterie légère, ce qui achetions, nous ne disposons pas qui m'oblige à nouveau à poser la question : les bataillons d'infanterie légère sont-ils les meilleures formations où affecter nos effectifs ou ne vaudraitil pas mieuxattribuer 200 membres de la Régulière, équipés d'un matériel spécialisé à la fine pointe de la technologie, au 4e Régiment de défense antiaérienne? (Cecirèglerait en grande partie la grave pénurie de personnel au sein de cette formation.)

Enfin, il me faut parler des limites structurales actuelles de l' Armée de terre du Canada. Demeurer organis és en groupes-brigades indépendants va chose que le combat au contact, à moins que nous n' adoptions une structure mission de maintien de la paix (qu'on se intermédiaire de tactique ou le cours que les brigades livrent des combats au

enseigne le combat en profondeur dans que les unités d'infanterie de la Réserve un engagement à grande échelle major d'artillerie. Ce vaillant effort a connu passablement de succès, compte tenu des ressources limitées dont on jouit. L' École ne dispose cependant d'aucun des systèmes automatisés des QGdivisionnaires et, de concert avec la Direction de la doctrine de l' Armée de terre ainsi que le quartier général divisionnaire, elle est une des rares organisations à réfléchir et à agir à ce niveau.

Réserve m' apparaissent valables. Il

contact. Sinous voulons allerplus loin missions pertinentes, qui soient charge de nos alliés que, durant la et nous adapter à la réalité du combat profitables à l'Armée de terre dans son Seconde Guerre mondiale, nos en profondeur, nous devons nous doterens emble. Les unités d'artillerie de la corvettes, à l'encontre des navires plusieurs années, l'École d'artillerie deradars de défense anti-armes, tandis en être autrement la prochaine fois? Si d'infanterie légère.

Les vérificateurs vont probablement pousser de hauts cris à la lecture de certaines de mes propositions. J' avancerai que les membres du personnel constituent le principal coût au chapitre des dépenses et que la redistribution de l'effectif pourrait peutêtre nous permettre de compenser l'achat de nouveléquipement comme des VAT, de l'artillerie de roquettes et Enfin, les suggestions du lieutenant- des radars. Quiplus est, je rétorquerai colonel Cessford en rapport avec la àl'objection souvent apportée voulant que bon nombre des capacités nous faut confier à cette dernière des sus mentionnées devraient être à la

des structures organisationnelles et de Réserve pourraient ainsi, au lieu de britanniques, étaient équipées de l'équipement nécessaires pour livrer constituerune autre batterie de canons canons en bois et n'avaient pas de une bataille tridimensionnelle. Depuis légers, se charger du fonctionnement radars. Pourquoi penser qu'il pourrait le cadre du cours de fonctions d'état- pourraient adopter le rôle des bataillons survenait, nos alliés auraient tout autant que nous besoin de leur matériel. Enfin, même simes commentaires et mes points de vue me vaudront peut-être des ennemis dans l'infanterie, j'affirme que doter l' Armée de terre des capacités susmentionnées ne peut que résulter en un nombre plus grand de survivants parmi vous au dernier jour du combat, après que vous ayez apporté votre contribution in dispensable sur le champ debataille.



Commentaire portant sur l'article intitulé « L'Armée et les affaires publiques de 1990 à 1998 », rédigé par le capitaine Claude Beauregard, Vol. 2, no. 1, février 1999.

Le colonel Charles Lemieux, Directeur de la planification stratégique de l'Op ABACUS (J3 Y2000) et ancien Directeur des communications de la Force terrestre – État-major de l'Armée de terre (de janvier 1997 à août 1998) écrit :

et les affaires publiques de 1990à 1998 », le capitaine Claude Beauregard jette un éclairage sur les affaires, publiques des Forces canadiennes (FC) et de l'Armée de terre au cours de cette période, mais la description qu'il en fair est incomplète. Puis que la politique des affaires publiques est élaborée au niveau national/stratégique, le capitain Beauregard aurait pu mieux faire connaître aux lecteurs le milieu restreint des communications qui prévalait au Ministère jusqu' à ce que l'actuelle politique des affaires publiques entre en vigueurle 1 mars 1998.

Le capitaine Beauregard a inachevés de la Direction des communications de la Force terrestre, années dans les communications de canadiennes auprès des Canadiens.

ans son article intitulé « L' Armée sans parler de ses réalisations. Malheureusement, le capitaine Beauregard donne à ses lecteurs

> « Une Armée de terre fière, cohérente, fidèle à son éthique professionnelle (B-GL-300-000/ FP-000), répondant aux besoins du pays, en qui les Canadiens ont confiance, reflétant la société, et oeuvrant dans l'intérêt de notre public chez nous et à l'étranger. »<sup>1</sup>

également choisi de publier les projets l'impression que peu de progrès a été réalisé au cours des deux dernières

l' Armée de terre. En lis ant l' article, je me rappelais le commentaire légendaire du lieutenant-général C.H. Belzile lors qu'il lisait ou entendait les commentaires teintés de cynisme : il faut autant d'effort pour être positif (constructif).

Le 1 mars 1998, la nouvelle politique des affaires publiques du ministère de la Défense nationale (MDN) établis sait « une approche moderne, progressive et professionnelle des affaires publiques, qui favorisait activement l' ouverture et la transparence ». Ce cadre n' existait pas pendant la plus grande partie de la période étudiée par le capitaine Beauregard (1990 à 1998), à l'époque où les commandants et l'étatmajor élaboraient des stratégies des affaires publiques qui eurent du succès dans la mesure où la situation le permettait. C' est le rapport du Ministre de la défense nationale au Premier ministre de mars 1997 et le rapport de la Commission d'enquête sur la Somalie du 30 juin 1997 qui ont déclenché le besoin immédiat de transparence des activités du Ministère et des Forces

Le MDN et les FCs ont maintenant obligés de communiquer avec les Canadiens. Poury arriver, il faut imposer une discipline de coordination de la agissant dans le cadre de la stratégie diffusion auprès du public et laisser la des communications de l' Armée de liberté de parole aux experts. Ces principes de communications efficaces sont bien connus; le défi consiste toutefois à laisser chaque niveau de terre a dû faire face non seulement à commandement exercer l'obligation de parler. Entre autres conséquences de terre est obligée d'investir du temps et FC (et l'Armée de terre) ont réussi à des ressources pour élaborer une stratégie de communications, et de planifier pour informer l'Armée de terre et les Canadiens de sa vision de l'avenir tout comme de ses plans immédiats, et de rendre compte de ses activités. Le iournal des Forces canadiennesLa feuille d'érable et le Le Bulletin de doctrine et d'instruction de l'Armée de terre sont quelques-uns des outils mis de Bakovici (mai 1995 – juin 1998) et en place en vue d'assurer des communications réciproques sur des sujets intéressant l'Armée de terre.

Le capitaine Beauregard affirme à juste titre que les communications et les relations publiques sont des fonctions d'état-major de l'Armée de terre, avec de leadership. Même s'ilétait préférable de compter davantage d'officiers des affaires publiques parmi l'effectif des unités de l'Armée de terre, les commandants font malgré tout des progrès en s'impliquant dans les communications. Le défi qu'ils ont à relever porte sur l'éducation et la formation. Je suis convaincu que les publiques de l'Armée de terre.

commandants et leurs états-majors commencent maintenant à penser aux communications internes et externes en

Dans les années 1990, l'Armée de des missions intérieures complexes, mais aussià la critique de son leadership. cette nouvelle politique, l'Armée de Pendant la crise humanitaire interne, les projeter une image positive, comme le font ressortir les rapports sur la crise d' Oka (1990), sur l'inondation au Saguenay (1996), sur les inondations au Manitoba (1997), et sur la tempête de verglas dans l'est de l'Ontario, l'ouest du Ouébec et le Nouveau-Brunswick (1998). Dans un autre ordre d'idées, les enquêtes et la Commission d'enquête l'intégration des militaires des deux sexes (janvier 1997-toujours en cours) font également l'objet d'enjeux 1 L'un des six buts stratégiques de l'Armée de complexes auxquels s'attaque le leaders hip de l'Armée de terre. Le chef l'appui des affaires publiques de l' Armée de terre, s' est penché sur ces questions dont ils' est entretenu avec 2 Pendant la période 1982-1984, l'auteur les médias à l'occasion de conférences de presse de juillet 1996 à juin 1998. Les discussions ouvertes surces questions (FMC). et les incidents connexes ont marqué un tournant décisif des affaires

Si je me fie à mon expérience, je crois que l'Armée de terre prend les mesures qu'ilfaut pours' attaquer « au bon et au moins bon » dans le cadre de sa stratégie globale.

Pour le bien de l'Armée de terre, il importe de communiquer et de partager nos points de vue. Je suis par conséquent heureux que le capitaine Beauregard ait bien voulu partager son opinion sincère au sujet des communications de l'Armée de terre, ce qui m' a donné la possibilité de m' exprimer à mon tour.



## Notes

- terre améliorer son identité et son image. La description de ce but stratégique est présentée dans ce commentaire. Ses objectifs et ses priorités figurent dans lesDirectives et orientations stratégiques de la Force terrestre, 1998, Partie II, chapitre 8.
- était le chef de cabinet du lieutenant-général C.H. Belzile, commandant de la Force mobile
- 3 Politique d'affaires publiques, Directives et ordonnances administratives de la Défense. DOAD 2008-0, 1 mars 1998, Orientation de la politique, p.3.

## À la recherche de vos commentaires, nos lecteurs expriment leur opinion:

## Définir les Forces canadiennes de demain : IL EST TEMPS D'AGIR

Le lieutenant-colonel Steve Appleton Chefd'état-major du Centre d'instruction au combat

u moment où j'écris ces lignes, le orientations stratégiques de la Force d'une autre restructuration ayant pour clairement la vision de l'Armée de terre

MDN est apparamment l'objet terrestre ont été diffusées, qui précisent but de lui trouver un profil quant au développement de la force économiquement viable, compte tenu de d'aujourd'hui, de demain et de l'avenir. modèles de prévision des coûts actuels Sans tomber dans la simplification à conditions réalistes et atteignables, et futurs. Qui plus est, les Directives et outrance et compte tenu du médium à compte tenu du caractère national.

ma disposition, les réponses à cette question m' apparaissent évidentes depuis quelque temps déjà. J' aime procéder par déduction et il m' apparaît important de dégager une définition de l' état final dans la poursuite d' une orientation. Cette forme d'analyse doit s' amorcer par la formulation d' une théorie ou d'une déclaration et déboucher sur l'énumération de conclusions spécifiques et étoffées. De même, les conclusions connexes doivent s'inscrire dans le cadre de

C'est pourquoi j'avance que d'exigences liées à la sécurité intérieure. l'actuelle interprétation de la situation On peut doncaisonnablement avancer militaire canadienne n'est pas que les leaders nationauxont élaboré puissent retirer un bénéfice maximal de suffisamment focalisée. J'estime que les un état final pour les FCqui correspond leur intervention. Il faudra aussi attirer conclusions qu'on a tirées des à trop vagues. Elles ne permettent pas la etpolitiques. spécificité néces saire à un développement et à une identification véritables des Considérations financières forces dans le contexte politicoéconomique présent et futur. L'ambiguïté En 1999, il est permis de croire que la inhérente à la condition actuelle a causé via bilité financière peut fort bien être une certaine forme de paralysie qui va l'élément déterminant en ce qui a trait plus loin que la réduction financière; de aux Forces canadiennes. Depuis la nos jours, l'incapacité de nos leaders publication du dernier Livre blanc, le politiques et militaires de faire progresser budget du Ministère a été réduit de plus pays riches et pauvres, régionalisation ces dossiers à l'unisson, dans un esprit de 20 %. Cette décision financière a de collaboration et sans visées entraîné diverses initiatives réductionet polarisation marquées des électoralistes, fait que nous nous d'envergure ayant pour thèmes des ressources naturelles essentielles et retrouvons avec des forces militaires choses comme l'élimination de la instabilité politique et économique tenantun rôle symbolique. Même sielle redondance, la rentabilisation maximale, internationale. La préservation et est déplorable du point de vue les ententes de partenariat et la l'amélioration économiques présentées professionnel, la situation n'est pas sans justification des coûts Compte tenu précédent dans l'histoire militaire et deces diktats et du contexte financier, il vont demeurer les préoccupations politique du Canada.

L'élaboration d'un état final approprié pour les Forces canadiennes et, par extrapolation, pour l'Armée de terre, est le pivot de mon argumentation. Un tel projet mériterait facilement de faire l' objet d' un « Livre » et, à cause de sa nature définitive, sort du champ d'application de la présente. Il apparaît clairement toute fois qu'un certain nombre d'éléments de l'approche proposée font déjà partie intégrante des politiques existantes et, collectivement ou individuellement, nous montrent la voie consacré auxressources humaines doit indispensables à la survie du pays et à suivre.

Afin de mieux comprendre les choses et de les voir sous un angle plus simple, on peut, pour commencer, se baser sur le Livre blanc sur la défense de 1994. Même s'il n' offrepas d' orientation connexe au niveau national, le document en question coûts au chapitre de la technologie sont internationale mais aussi, ce qui est plus a pour thème général le maintien de forces polyvalentes et prêtes au combat dans Le deuxième facteur prépondérant est un contexte international, faisant preuve la présence d'une force permanente. La d'une capacité d'intervention demeurant viabilité financière passe par le maitien forces de sécurité. Les tâches de souple, réaliste et abordable. Qui plus est, d'une Force régulière plutôt petite que surveillance, d'alerte avancée et de

est clair que les initiatives en question premières de l'État-nation et, à ce titre, n' ont pas encore permis d'atteindre déterminer dans une large mesure la l'ensemble des objectifs visés, principale menace pesant sur lui. L'acquisition de systèmes et de plates - Idéalement, ces considérations autonomes doit par conséquent être d'une capacité indépendante de minimisée. De même, quand des surveillanceet de contrôle véritables de systèmes du genre existent déjà, il nos frontières et nous offrir des importe de les incorporerpleinement aux garanties raisonnables en matière de activités militaires principales. Quand sécurité. Le Canada a choisi de ne pas cela ne s'y prête pas, pour des raisons as surer seul sa sécurité et doit par seule solution devient l'abandon et le et divers pactes. Il importe donc de remplacement du système. L'argent déterminer alors être proportionnel au dividende ceuxquine font que servir ses intérêts souhaité. S' y prendre autrement serait à l'étranger. Le choixme semble facile à manqueràl' impératiffinancier.

Dans le contexte militaire, cette analyse entraîne deux observations. Les le Canada doit non seulement trouver principaux facteurs générateurs de son créneau dans la communauté liés à l'environnement aérien et naval. important encore, son rôle comme le Livre reconnaît un certain nombre grande, laquelle jouirait cependant d'un protection limitée s'imposent dans ce

appui technologique de pointe, de manière à ce que les leaders politiques et conserver des gens possédant les déclarations de principe existantes sont des impératifs financiers, stratégiques qualités intellectuelles, personnelles et physiques que requiert la profession des armes dans son ensemble pour compenser cette ponction pécuniaire.

#### CONSIDÉRATIONS STRATÉGIQUES

Les questions stratégiques de premier plan sont bien connues: dépendance globale accrue, écart grandis sant entre économique sans cesse croissante, sous le couvert des intérêts nationaux formes technologiques coûteux et devraient nous inciter à nous doter financières ou de fonctionnement, la conséquent conclure diverses ententes les partenariats

> Dans la sphère d'influence militaire, complément de la position stratégique des Américains et de l'alignement des

internationale du Canada. Avec les liens quil'unissent à des pays d' Europe, son valeur relative par rapport à ces attentes. bilinguisme ainsi que les contacts qu'il se crée dans les pays riverains du Pacifique ainsi qu' en Amérique centrale et en Amérique du Sud, le Canada a certes un rôle mondial à jouer.

#### CONSIDÉRATIONS POLITIQUES

Auxfins du présent article, je vais limiter mes commentaires à la dynamique intérieure. Les questions liées aux conditions ou à la qualité de vie vont se Livre blanc de 1994 sur l'état final, le retrouver au premier plan du débat national. Nous assistons à un élargissement constant de l'écart entre les riches et les pauvres; dans un même temps, la population canadienne vieillit question se retrouvera au sein des et son espérance de vie augmente. On s' attend à ce que le nombre de Canadiens à la retraite augmente de 300 % d'ici 2010 et que la durée moyenne de celle-ci soit de 30 ans<sup>3</sup>. Le coût du soutien social va doubler. Compte tenu de ces pressions, les Canadiens, déjà moins tolérants envers les efforts d'aide humanitaire destinés à l'étranger, n'accepteront pas exploitées qu'on retrouve au fond des que leur gouvernement soit incapable de mers. Pour des raisons politiques à la fois valider et de justifier chaque activité intérieure et internationale, un solide financée par l'État. La diversité ethnique de plus en plus grande de la population Peu importe la taille de la formation en vaexercerune influence déterminante sur cause, il apparaît clairement que cette la formulation des politiques étrangères dernière devra être capable et avoir la et intérieures du pays. Enfin, les volontédemenerdes opérations internes autochtones canadiens vont continuer et internationnales et qu'elle devra être de monopoliser l'attention politique.

Pour les militaires, tout cela signifie une recherche de pertinence au meilleur coût. Le Ministère ne doit pas s' attendre à recevoir beaucoup plus d'argent. À vrai dire, il devra s' efforcer d' échapper aux coupures additionnelles. Quiplus est, les lors de conflits, satisfais ant à des critères Canadiens souhaitent désormais que bien arrêtés en matière de maintien en leurs soldats leur viennent en aide en cas puis sance, capable d'incorporer stratégie nationale bien arrêtée vient

militaire pour mesurer l'applicabilité et la

#### UN MODÈLE CONCEPTUEL

La création d'une structure de base, ci-dessus, s'impose. Aux fins de l'élaboration de la présente argumentation, un tel modèle général servirait de point de départ à une analyse et à une discussion détaillées.

Dans le respect des conclusions du Canada va conserver une force polyvalente, capable de livrer combat. Pour des raisons d'ordre géostratégique principalement, le gros de la force en éléments maritime et terrestre. Le fait que le Canada soit baigné par trois océans néces sitent des ressources importantes, non seulement pour patrouiller activement sur et sous l'eau, dans les routes maritimes et les eauxterritoriales, mais aus si pour surveiller et protéger les immenses ressources naturelles non élément terrestre est également essentiel. équipée, structurée, formée et suffisamment souple pour mener ces opérations. La répartition Régulière/ Réserve est déterminante à ce chapitre, compte tenu des limites financières imposées. Une force permanente, petite et robuste, spécialisée en intervention d'urgence au pays et, quoique dans une progressivement des éléments mobilisés compliquer les choses. Il est clair

contexte. De même, la projection d'une moindre mesure, qu'ils interviennent de la Milice conviendrait parfaitement force influente (probablement dans une lorsqueles intérêts canadiens à l'étranger dans le contexte canadien actuel. Notre situation où les circonstances se prêtent sont en périls ur le plantant humanitaire histoire démontre qu'il s'agit d'une malà une intervention hâtive des États- qu'économique. Ils ont bien raison. Il faut notion qui nous ressemble. Depuis la Unis), justifierait l'implication donc scrutertous les aspects de la force guerre des Boers, les forces terrestres sont celles quiont permis à notre pays de retirer le plus de dividendes. Il faudrait bien sûr que la force permanente dispose de l'équipement et des véhicules requis.

> L'élément aérien est celui qui ferait découlant des thèmes présentées l'objetdes plus importants changements. Les deux thèmes majeurs seraient la surveillance de l'espace aérien et l'appui de l'élément terrestre, plus spécifiquement le transport aérien stratégique et l'appuid'aviation. Comme nous avons pour voisin la nation possédant la plus grande et la plus puis sante flotte aérienne au monde, il ne vaut plus la peine que nous possédions des chasseurs. Cette ressource ne satisfait à aucun des critères mentionnés. La possibilité d'une relation plus rentable avec les Américains dans ce domaine est très réelle et il faut faire des efforts en ce

> > Il ne s'agit là que d'un exemple des choixquis' offrentànous présentement, compte tenu des décisions prises parnos leaders politiques au sujet de l'état final. Je ne vous apprends pas grand chose de nouveau. Ce processus deraisonnement dépeint à grands traits les lacunes inhérentes à l'actuelle macrostructure de la force et démontre clairement que notre actuelle configuration de sécurité n'est pas celle qui permet à la population canadienne d'obtenir les meilleurs résultats. Plus important encore, il met le problème en perspective et offre des solutions de fond en vue d'un changement.

#### Conclusion

Le nombre de permutations possibles pour ce qui est de la composition des forces militaires est certes très vaste. Sans compter que l'absence d'une

cependant que le Gouvernement ne peuvent plus satisfaire tout le monde semble pas prêt à revenir aux anciens niveauxde financement pour le MDN; de plus, la compétition pour quelconque menées de façon isolée l' obtention de fonds ne peut qu' aller ne peuvent plus servir à grand chose; en augmentant, et ce pour des causes politiquement beaucoup plus risquées pour le Gouvernement que la sécurité. Les leaders militaires doivent donc prendre l'initiative et proposer une force qui soit à la fois crédible, abordable et vue par les décideurs comme en donnant pour son argent au contribuable. En deux mots, les militaires canadiens ne

et son père. Des études détaillées sur le rôle et la taille d'un élément il faut voir le tableau dans son ensemble. En connaissance de cause ou non, l'orientation dans cet effort a été établie il y a quelque temps déjà.

Il nous faut avoir le courage collectif d'agir. C'est notre obligation4.



## Notes

- 1 Gouvernement du Canada, Livre blanc sur la défense 1994, p. 3-38.
- 2 L'auteur fait référence en particulier à des initiatives comme Diversification des modes de prestation des services (DMPS), Comptabilité par activité (CPA), Organisation la plus efficiente, retenue des recettes, etc.
- 3 Garth Turner, The Defence, Toronto, Key Porter Books, 1998, p. 14.

## JOUER DU VIOLON PENDANT QUE ROME BRÛLE

Le lieutenant-colonel L.J. Zaporzan Commandant du 8th Canadian Hussars (Princess Louise's)

la été décidé l'an dernier de retirer le Cougar des régiments blindés de la Régulière et de le confier uniquement aux Cougar. Le problème entrevu pour ce qui régiments de la Réserve. Cela m' apparaît troublant quandon songe à notre volonté que la reconnaissance en est un de « d' unification de l' Armée de terre », mais perception, en vertu de laquelle le Corps il ne s'agit pas là de la conséquence la blindé ne se verra plus confier que des plus grave de cette initiative. Le tâches tertiaires et éventuellement, remplacement du Cougar par le Coyote l'Armée de terre ne sera capable que de du Corps blindé au sein de l'Armée de dernière pouvait mener à bien toute la terre et seules les unités blindées de la gamme des opérations tactiques. Réserves' y sont opposées. Avant que mes collègues de l'infanterie ne fas sent les gorges chaudes, il importe qu'ils réalisent que la marginalisation d'une des deux « armes de mêlée » aura pour conséquence que l'Armée de terre ne sera bientôt plus bonne qu' à s' occuper du maintien de la paixet à jouer un rôle de policier. Je refuse de crierà la conspiration et ne crois pas que le Gouvernement veuilleconsciemment cantonnerl' Armée de terre et, en bout de ligne, les Forces canadiennes dans un rôle constabulaire. mais c'est exactement ce qui va se produire sous peu, sans que les professionnels aient pu en débattre sérieus ement.

Le Coyote est un excellent véhicule, convenant bien à la reconnais sance et à le principal véhicule d'appui-feu direct de équipement par une quantité supérieure

d'autres fonctions blindées. Il est nouveau, fiable et mieux armé que le est de son utilisation à des fins autres n' est qu' une des nombreuses décisions rôles de soutien opérationnel. Il s' agit à courte vue prises dans le cadre du d'une perspective inquiétante, quand on escadrons de Coyote unique ment comme processus permanent de marginalisation songe qu'iln'y a pas si long temps cette

> On compte un escadron de « reco » équipé du Coyote et deuxes cadrons de « sabres » au sein des régiments blindés qu' on n' aura pas suffisamment de de la Régulière. L' un de ces derniers est munidu Coyote et l'autre est un escadron de chars qui recevra bientôt le Leopard C2. Les escadrons de chars et de reco vont continuer à s'acquitter de leurs recommandable du point de vue de la tâches en conformité de leurs présentes doctrines respectives. Les effectifs des deuxes cadrons de sabres sont structurés faire valoir que des escadrons de 10 chars et formés pour livrer bataille en équipes de combat avec l'infanterie, l'artillerie et nombre requis de véhiculæ de combat le génie. Cette façon de procéder permet une polyvalence tactique qui sert de base de l'Armée de terre. En près de 21 années auxopérations de guerre et auxopérations de service, jen' aipas encore vu les Forces autres que la guerre (OAG). Le char est

cette articulation et, auparavant, le Cougar servait surtout à l'entraînement tactique des équipages de chars et des équipes de combat et aux opérations de faible intensitéen collaboration avec d'autres armes decombat. C' est une collaboration du genre qui permet d'acquérir la souplesse requise pour qu'on s'acquitte de toutes sortes de tâches, dans toutes sortes de conflits.

L' utilisation du Coyote comme véhicule principal dans un des escadrons de sabres sera désastreuse pour deux raisons. Premièrement, certains régiments vont se servir de leurs escadrons de cavalerie. Cela se défend quand on vise à faire la meilleure utilisation possible de l'équipement, mais le problème est que l'entraînement interarmes va en souffrir étant donné « chars » pour affilier des blindés à toutes les compagnies d'infanterie. Les escadrons de chars pourraient être divisés, mais cela n'est guère doctrine. Qui plus est, au moment de remplacer les chars, on peut facilement feraient l'affaire et qu'il suffit d'acheter le blindés (VCB) pour combler les besoins canadiennes remplacer leur vieil

toujours moins.

La seconde raison en est une de perception pour les escadrons de Coyote quipourraient demeurer l'élément blindé de l'équipe de combat. L'infanterie va bientôt recevoir le LAVIII. Il est plus gros, jouit d'un meilleur blindage, dispose d'un armement équivalent et est plus rapide que le Coyote. Dans le cadre des opérations, la question à cent dollars que Tant que nous utilisions le Cougarau sein poseront les fantassins sera : « Quelest de la Régulière, nous avions de bonnes votre apport à l'équipe de combat? » Un canon capable de détruire des chars? Non, il est pareil au nôtre. Un véhicule capable d'offir une mobilité tout terrain pour porter le combat là ou ça compte? Non, notre véhicule est meilleur à ce chapitre. Une protection blindée qui va reconnaîtrait de revitaliser une partie de nous allons nous lancer à l'assaut de Nous aurions aussi pu compter sur l'objectif? Non, pas plus que nous l'appuide la Réserve, équipée de Cougar. n' ayons déjà. Que pouvez-vous donc Ilne sert désormais à rien de faire valoir nous apporteralors? Voyons voir... Je 1' urgence d' un remplacement rapide crois que vous pourrieznous être utiles avant que le Leopard ne doive être sur le flanc, quelque part. Pour le reste, seuls.» Lors de l'entraînement, le Coyote aura du malà suivre le LAVIII. Parce que ce dernier est plus gros et est équipé du même canon de 25 mm, il sera difficile de prendre les équipages du Coyote au sérieux. Nous allons à tout le moins nous retrouver avec une partie d'une génération de soldats qui auront reçu la formation nécessaire pour fonctionner et il est permis de se désoler au spectacle équipes de combat, mais qui ne croiront de la transformation de notre Armée de pas vraiment auxarticulations interarmes du fait de n'avoir jamais vu une équipe force constabulaire uniquement capable du genre capable de livrer combat ou de de prendre part à des OAGet de veniren ne s' être jamais entraînés dans le cadre aide aux autorités civiles. Tout cela se

d'équipement neuf. On en achète d'une équipe de combat. Dans notre faiten douceur, avec notre as sentiment, armée de terre basée sur l'infanterie, il d'ailleurs dire la même chose du Cougar par rapport au LAVIII, mais espérons rapidement parun VBC.

> Ceci m' amène à mon dernier point. chances de convaincre les responsables du MDN et du Conseil du Trésor qu' un VBC devait faire partie des immobilisations prioritaires. Je crois que l'infanterie nous aurait appuyés en ce sens, en raison de la nécessité qu'elle remplacé, c'est-à-dire en 2010-2015. Les manque de soutien pour les VBC, à l'exception peut-être de la part de la Réserve.

Le Corps blindé perd de l'importance terre, jadis si fière et si efficace, en une

parcequenous n' avons pas pris letemps s' agitd' un dangereux précédent qui peut de réfléchir aux conséquences à long nous amener à nous interroger sur la terme de ce qui semblait une bonne idée raison d'être du Corps blindé. On pourrait au départ. Une génération d'officiers va s' habituerà l'idée que l'Armée de terre canadienne ne peut servirqu' à des OAG qu'on décidera plutôt de le remplacer et que la « reine du champ de bataille » peut tout faire parelle-même. Il deviendra de plus en plus difficile de convaincre qui que ce soit que nous avons besoin de chars ou de véhicules de tird' appui direct (VTAD). C' est certes ce que souhaitent des factions à l'extérieur comme à l'intérieur du Gouvernement, mais je crois que le Canada mérite mieux. Nous sommes renommés comme les meilleurs casques bleus du monde et comme des intervenants fiables sur la scène internationale et cette réputation nous donnerun peu de répit pendant que l'équipe de combat qui en avait besoin. nous vient de notre polyvalence tactique. Si la vision de l'avenir pour l'Armée de terre en est une « d' armée de créneaux ». très bien, mais avançons en toute connaissance de cause, après avoir analysé tous les facteurs et discuté des conséquences de nos gestes. Les nous devrions pouvoir nous débrouilleres cadrons de Coyote seront cantonnés membres du Corps blindé ont intérêt à dans des rôles de véhicules blindés et commenceràréfléchiràce qu'ils veulent moins d'équipes de combat bénéficieront faire, et avec que léquipement, avant de del' instruction pertinente, du fait d'un se retrouver uniquement capables de mener des opérations de soutien, à l'écart de l'infanterie, qui bientôt s' occupera elle-même de ce qui devrait être notre « affaire ».



## QUI A TUÉ L'HISTOIRE MILITAIRE CANADIENNE?

Le capitaine John R. Grodzinski Direction de la doctrine de l'Armée de terre

une lettre décrivant le programme, on solcanadien?

ne récente initiative prise par un précise qu' on a choisi un site européen, secteur de la Force terrestre a donné car « il n'y a ... qu' un nombre limité de lieu à la mise surpied d'un programme champs de bataille canadiens en d'études professionnelles destiné aux Amérique du Nord qui ont été préservés officiers de la Réserve du secteur, etquipeuventêtreétudiés.» Vraiment? comprenant l'étude et la visite d'un champ Pour quoi rejetons-nous si rapidement George et Que en ston en octobre 1812. À de bataille « canadien » en France. Dans l'histoire militaire qui s'est déroulée en Queenston, la bataille dans le village est

J' airécemmenteu le plaisir d'es corter des officiers du l'a Bataillon du Royal Canadian Regiment au cours d'une visite des champs de bataille de la guerre de 1812 dans la région du Niagara, de Toronto et de Kingston (Ontario). Il y avait beaucoup à voir et à apprendre. À partir de l'extrémité nord de la péninsule du Niagara, on peut retracer l'itinéraire suivi par le général Brock entre Fort facile à retracer. Les sites probables

compagnies qui défendaient le village et Nouvelle-Orléans. À l'été de 1814, les un des faits saillants de la bataille. de Stoney Creek. Cette importante terrain, on se rend vite compte de la difficulté physique – et de l'erreur – de mener un assaut en gravissant le promontoire, action qui coûta la vie à Brocket à son aide de camp, le lieutenantcolonel John Macdonell. L'itinéraire suivi par les Amérindiens est tellement plus sensé. On peut facilement étudier les actions finales de la bataille à partir de ce promontoire. À cet endroit, un majestueuxmonument érigé à la mémoire de Brock surmonte les deuxrives de la rivière et rappelle la bataille. Sur un site, on peut facilement étudier le commandement de mis sion, la guerre de manœuvre, les principes de guerre et les éléments de la doctrine tactique canadienne.

Mais cen' est pas tout. Un court trajet en automobile nous amène à un champ de bataille vierge près de Chippawa où, au cours d'une dure bataille en juillet 1814, une force américaine a vaincu les Britanniques et les Canadiens. La plaine a peu changé depuis le jour de la bataille. Le progrès n' a pas autant épargné Lundy's Lane. Ilfaut défricher l'histoire à travers les zones bâties, mais la colline où a eu lieu la bataille principale est en grande partie intacte – une courte promenade jusqu'à une cours d'école et on se trouve à l'endroit exact où les Américains rassemblèrent leurs troupes avantdemenerleurassautréussicontre les canons britanniques. intersections achalandées délimitent le 1885, Riel a été vaincu. Les pistes de la flanc gauche et le flanc droit. Bon nombre

d'embarquement et de débarquement trajet en automobile et vous arrivez au américains sont visibles des rives Fort Érié, la scène de la bataille la plus canadiennes. Les positions des coûteuse de la guerre à part de celle de la l'emplacement probable où Brock Britanniques ont tenté de reprendre rassemblases troupes en vue de l'assaut possession du fort aux mains des contre la fortification peuvent être situés. Américains. On peut se promener surce L' importance du promontoire est terrain aujourd' hui. Ilen va de même pour évidente. Lorsqu' on gravit les hauteurs le Fort George. Plus loin à l'intérieur des jusqu'à la fortification, on peut retracer terres, on a conservé le champ de bataille L'observation est difficile en raison de la bataille a eu lieu en 1813. Même à Toronto végétation qui recouvre maintenant une -oui, Toronto-on peut se promener sur colline qui, à l'époque, était dénudée. la plage où la brigade du brigadier-général Toutefois, l'importance de la position est Zebulon Pike a débarqué en avril 1813. visible et, en se déplaçant à pied sur le On peut suivre son avance subséquente en longeant le boulevard Lakeshore, en pas sant par les terrains de l'Exposition nationale canadienne jusqu' à Fort York, un belexemple de fort typique de la guerre de 1812. Mais il y a encore plus : la bataille de Châteauguay, celle de Fort St. Joseph, celle de Thames ville et de nombreus es

> Laissons la bataille de 1812 et Richelieu au riche passé historique. En effet, cette vallée a été témoin de trois siècles de lutte entre Français, Britanniques, Américains et Amérindiens. Une nouvelle doctrine a vu le jour à cet endroit,une doctrine qui a influé sur la guerre européenne. Les plaines d' Abrahams ont à courte distance de cet endroit. On peut également se promener sur le terrain où se trouvaient les Américains lorsqu'ils ont attaqué Montréalet Québec au cours de la guerre de Sécession. N' oublions pas la myriade d'ouvrages défensifs construits en Ontario, au Québec et dans les Maritimes au cours de la « guerre froide » entre 1816 et 1872. Ces ouvrages de pierres montrent d'impressionnants systèmes défensifs et donnent une idée de la planification stratégique, opérationnelle et tactiqueà une époque de changement technologique révolutionnaire

aisémentsuivre la marche des Canadiens au Canada? de Middleton jusqu' à Batoche où, en Changeons cela. Zareba y sonttoujours. Suivons les deux de ceux qui sont morts au combat sont rives et examinons les ouvrages et les enterrés à cet endroit. Un autre court plans défens ifs qui ont pu être élaborés

-le plan défensif général de l'OTANn' est pas le premier du genre.

Les officiers canadiens s'intéres sent depuis longtemps à ces sites. En 1895, un voyage d'état-major pour officiers canadiens a été organisé dans la région du Niagara. Cette région semblait présenter un intérêt. Jusqu' en 1993, la brigade en Europe facilita la visite des champs de bataille «canadiens». Ces visites « de prestige » ont incité de nombreuses unités au Canada à « bouder » nos propres champs de bataille et à se rendre à des endroits comme Gettysburg. Mais maintenant que nous devons nous en tenir aux sites de garnis on au Canada, pourquoi ne pas exploiter notre propre histoire? Ces batailles offrent de nombreux sujets de discussions : la guerre de manœuvre, l'attrition, les fonctions de combat, les principes de guerre, l'éthique, les opérations interarmes et interarmées (notamment la coopération avec les forces navales), les opérations amphibies. rendons-nous dans la vallée de la rivière développements technologiques et les innovations, etc.

Exploitons les richesses de notre histoire et n'ignorons pas notre passé! Notre histoire a beaucoup à offrir. Ilest certain que les guerres napoléoniennes, les deux guerres mondiales et la guerre de Sécession (ou la guerre civile américaine, selon vos préférences) sont riches en enseignements, mais nos champs de bataille le sont également. Ne lais sons-nous pas séduire par un voyage en Europe et, notamment, avouons-le, par l'attrait des Gasthaus ou des cafés. Cela est agréable, mais c'est de plus en plus difficile d'effectuer ces voyages, alors que bon nombre d'unités de la Force régulière et de la Réserve sont à des distances raisonnables de plusieurs sites historiques ici au Canada. La visite de ces sites améliorera nos connaissances professionnelles et nous rendra de meilleurs Canadiens également. Qui a dit Dans l' Ouest du Canada, on peut qu'il n'y avait pas d'histoire militaire Nous le disons.



# ARTICLES, LIVRES ET SITES WEB PRÉSENTANT UN INTÉRÊT

#### Dans les revues : Articles d'intérêt

Voici une liste d'articles petinents publiés dans d'autres revues d'intérêt généralet professionnel.

#### L'armée d'aujourd'hui

Numéro 238, mars 1999

- « Au service de la sécurité en Europe »
- « Macédoine »
- « Les actions civilo-militaires »

#### Canadian Military History

Volume 8, numéro 1

- « The Fighter Bomber in the Normandy Campaign: The Role of 83 Group » par Christopher Evans
- « The Fog of War: Large Scale Smoke Screening Operations of First Canadian Army in Northwest Europe, 1944–1945 » par James C. Bond
- « 24th Canadian Field Ambulance, Royal Canadian Army Medical Corps » par Harold Russell

#### The Canadian Forces Journal

On entreprendra la publication de cette nouvelle revue spécialisée à l'automne ou à l'hiver 1999.

#### International Peacekeeping

Volume 5, numéro 3, automne 1998

Nous n' avons reçu aucun nouveau numéro.

#### Marine Corps Gazette

Volume 83, numéro 1, janvier 1999

- « The Next Phase of Precision Targeting » par le lieutenantcolonel Forrest R. Lindsey
- « Force Protection in Littorals » par le capitaine C. Dames
- « Next Generation Marine Power » par le lieutenant-général Carol A. Mutter

#### Military Review

Volume LXXVII, juillet – août 1998

« Civil Affairs Organizations in Haiti » par le colonel Michael A. Quinn, Réserve de l' Armée des É.-U.

- « Military Support to Civilian Authorities : The Eastern Ontario Ice Storm » par Joseph Scanlon
- « Sealift : Balancing Strategy and Capability » par le lieutenant-colonel Bradley E. Smith, Armée des É.-U.

#### Military Technology

Volume XXII, numéro 12, décembre 1998

- « The Changing World of Military Trucks »
- « Getting Ready for NATO » (Tourd' horizon de la Hongrie et de la République tchèque)

# Military Thought: A Russian Journal of Theory and Strategy Volume 7, numéro 6, 1998

- $\label{eq:continuous} \mbox{$\tt w$ The Present and Future of Peace Making Operations $\tt w$} \\ \mbox{$\tt par V. Danilun et A. Usoltev}$
- « Interaction of Reconnaissance and Strike Assets in Combat Operations » par M. Karatuyev

#### Orbis: A Journal of World Affairs

Volume 43, numéro 1, hiver 1999

- « An Uninformed Debate on Military Culture » par Don M. Snider
- « Does Military Culture Matter? » par Williams on Murray
- « Must U.S. Military Culture Reform? » par John Hillen

#### **Parameters**

Volume XXIX, numéro 1, printemps 1999

- « Handfuls of Heroes on Desperate Ventures : When do Special Operations Succeed? » par Colin S. Gray
- « Peace Implementation and the Concept of Induced Consent in Peace Operations » par David Jablonsky et James S. McCallum
- « SFOR in Bosnia in 1997 : A Watershed Year » par John C. Cimfici
- « Grunt Diplomacy: In the Beginning There Were Only Soldiers » par Tony Cucolo

## Livres d'intérêt : Liste de publications récentes

#### THÈMES CANADIENS

ANDREAE, Christopher. *Lines of Country: An Atlas of Railway and Waterway History in Canada*, Erin, Ontario, The Boston Mills Press, 1997.

AVERY, Donald H. The Science of War: Canadian Scientists and Allied Military Technology During the Second World War, Toronto, University of Toronto Press, 1998.

BLAND, Douglas. *Issues in Defence Management*, Kingston, School of Policy Studies, Queen's University, 1998.

BOSHER, John Francis. *The Gaullist Attack on Canada*, 1967 – 1997, Montreal et Kingston, McGill-Queen's University Press, 1998.

MALCOLMSON, Robert. Lords of the Lake: The Naval War on Lake Ontario, 1812 – 1814, Toronto, Robin Brass Studio, 1998.

MELAKOPIDES, Costas. *Pragmatic Idealism : Canadian Foreign Policy*, 1945 – 1995, Montreal et Kingston, McGill-Queen's University Press, 1998.

YOUNG, Robert Andrew. *The Secession of Quebec and the Future of Canada*, Montreal et Kingston, McGill-Queen's University Press, 1998.

#### THÈMES POLITIQUES ET STRATÉGIQUES

CHASE, James. Acheson: The Secretary of State Who Created the American World. New York. Simon & Schuster. 1998.

LANDES, David S. *The Wealth and Poverty of Nations: Why Some Are So Rich and Some So Poor*, New York/London, W.W. Norton & Company, 1998.

NELSON, Richard C. and WISBRODE, KENNETH, éd.

Reversing Relations with Former Adversaries: U.S. Foreign

Policy after the Cold War, Gains ville, Florida, University of
Florida Press. 1998.

Movement to But Landamies, Tolonto, Oxiola, New York

Oxford University Press, 1998.

JOHNSON, David E. Fast Tanks and Heavy Bombers:

Innovation in the U.S. Army 1917, 1945. It has a and London.

#### DOCTRINE ET THÉORIE

ADAMS, James H. *The Next World War: Computers are the Weapons and the Front Line is Everywhere*, New York, Simon & Schuster, 1998.

CHAILAND, Gerard. Dictionnaire de stratégie militaire : des origines à nos jours , Paris, Perrin, 1998.

KOKOAHIN, Andrei Afans' evich. *Soviet Strategic Thought* 1917–1991. Cambridge, MA: The MIT Press, 1998.

#### ÉTHIOUE

MANCUSO, Maureen, éd. A Question of Ethics: Canadians Speak Out, Toronto/Oxford/New York, Oxford University Press, 1998.

#### PÉRIODES ANCIENNE ET PRÉMODERNE

HALE, John Rigby. War and Society in Renaissance Europe, 1450 – 1620, Montreal et Kingston, McGill-Queen's University Press, 1998.

HORNBLOWER, Simon et Antony SPAWFORTH, éd. *The Oxford Companion to Classical Civilization*, Oxford/New York, Oxford University Press, 1998.

#### CONFLITS DU DIX-NEUVIÈME SIÈCLE

PITCH, Anthony S. *The Burning of Washington: The British Invasion of 1814*, Annapolis, Maryland, Naval Institute Press, 1998

WOODWORTH, Steven E. Six Armies in Tennessee: The Chichamauga and Chattanooga Campaigns, Lincoln and London, University of Nebraska Press, 1998.

#### CONFLITS DU VINGTIÈME SIÈCLE

DELANEY, John. Fighting the Desert Fox: Rommel's Campaign in North Africa, April 1941 to August 1942, London, Arms and Armour Press, 1998.

LYNCH, Grayson L. Decision for Disaster: Betrayal at the Bay of Pigs, Washington and London, Brassey's, 1998.

#### ARMES ET ÉQUIPEMENT

BLACKMAN, John. *Heavy Metal : Classic Armoured Fighting Vehicles in Colour*, London, Arms and Armour Press, 1998.

CAMERON, Maxwell, éd. *To Walk Without Fear : The Global Movement to Ban Landmines*, Toronto/Oxford/New York, Oxford University Press, 1998.

JOHNSON, David E. Fast Tanks and Heavy Bombers: Innovation in the U.S. Army 1917 – 1945, Ithaca and London, Cornell University Press, 1998.

#### MAINTIEN DE LA PAIX

COULON, Jocelyn. *Soldiers of Diplomacy: The United Nations, Peacekeeping and the New World Order*, Toronto/Buffalo/London, University of Toronto Press, 1998.

HILLEN, John. Blue Helmets: The Strategy of UN Military Operations, Washington/London: Brassey's, 1998.

MALCOLM, Noel. Kovosvo: A Short History, London, Macmillan. 1998.

RHODE, David. Le grand massacre: Srebrinca, juillet 1995, Paris, Plon, 1998.

#### BIOGRAPHIES

CAMPAGNON, Hean. Leclerc: maréchal de France, Paris, Flammarion, 1994.

GALLO, Max. De Gaulle, Paris, Laffont, 1998.

KERSHAW, Ian. Hitler: 1889 – 1936: Hubris, London, Allen Lane, The Penguin Press, 1998.

SUDGEN, John. Tecumseh: A Life, New York, Henry Holt and Company, 1997.

#### **O**UVRAGES GÉNÉRAUX

BARBERA, Henry. The Military Factor in Social Change, New Bruns wick, N.J., Transaction Publishers, 1998.

CURTIS, Mike. CQB: Close Quarter Battle, London/New York, BantamPress, 1997.

MOELLER, Sus an D. Compassion Fatigue: How the Media Sell Disease, Famine, War and Death, New Yorkand London, Routledge, 1999.

PARRISH, Thomas D. Berlin in the Balance, 1945 1949: The Blockade, the Airlift, the First Major Battle of the Cold War, Reading, Mass, Addison-Wesley, 1998.

WINTERS, Harold Q. Battling the Elements: Weather and Terrain in the Conduct of War, Baltimore and London, The Johns Hopkins University Press, 1998.

#### SUR INTERNET

La présente rubrique paraît à tous les deux numéros du Bulletinet propose une liste de « sites branchés » que nos lecteurs souhaiteront peut-être explorer. Les localisateurs URLs ont à jour à la date de publication dBulletin.

### CORPS À RÉACTION RAPIDE DU COMMANDEMENT ALLIÉ EN EUROPE (CRR CAE)

Le site explique le rôle, l'organisation et les opérations du Commandement de la doctrine et de l'instruction de l'Armée CRRCAE. Il comprend des vues d'ensemble des formations as signées et la biographie des commandants supérieurs.

www.arrcmedia.com/

### COLLÈGE DE COMMANDEMENT ET D'ÉTAT-MAJOR DE LA FORCE TERRESTRE CANADIENNE

Le site comprend l'horaire des cours, des détails sur les personnes à contacter, des informations sur la région de

Kingston et d'autres renseignements sur le cours d'état-major, le cours de commandement et d'état-major, le cours de commandement et d'état-major de la Milice, le programme d'aide à l'instruction militaire et le cours des commandants d'unités.

www.army.dnd.ca./clfcsc

#### Musée de l'Armée de la France

Un site magnifique donnant des informations détaillées sur l'histoire de l'Armée française et montrant la collection du Musée de l'Armée de la France (Invalides). En français et en anglais (Première Guerre Mondiale seulement).

www.invalides.org/

#### ARMÉE FRANÇAISE

Site donnant des informations détaillées sur l'organisation, le rôle et les activités actuels de l'Armée française. En français, en anglais et en espagnol.

www.defense.gouv.for/terre/index.htm/

#### 19 PAYS MEMBRES DE L'OTAN

L' OTAN compte maintenant 19 pays membres. La présente page Web offre une brève description de ces pays et donne des liens vers le gouvernement et les forces militaires de ces pays et vers d'autres pages les concernant.

www.nato.int/family/countries.htm

#### OSPREY PUBLISHING

Site magnifique que vous pouvez consulter pour trouver et commander des volumes de la collection de livres militaires publiée par Osprey. Par exemple Men at Arms, Order of Battle, Vanguard, Elite Forces, etc.

www.osprey-publishing.co.uk/

américaine(TRADOC)

Site où on fait l'examen de tous les aspects du développement de la force, de la doctrine et du recrutement par l' Armée américaine. À noter le lien vers le site « Army After Next ».

www-tradoc.army.mil/

